LA PRENSA

AÑO XXXI—Nº 11.0?7 — BUENOS AIRES, LUNES 15 DE OCTUBRE DE 1900 — Administracion y Direccion: Avenida de Mayo 567 al 575

DIARIO DE LA MAÑANA

DIRECCION ANONIMA

La forma un consejo de redactores. Se comunica con el público por intermedio del Secretario general de la redaccion.

Los originales no se devuelven

SUSCRICION EN LA CAPITAL

Número suelto del dia	0.07	centavos
" atrasado	0.15	"
Por un trimestre	5.00	$
Por un año	20.00	"

	6 meses	Un año
Provincia de Buenos Aires é interior de la República	12.00	24.00
Para el exterior	18.00	36.00

No se atenderá pedido de número suelto que se haga fuera del Municipio de la Capital, sin que se acompañe el importe de un semestre ó un trimestre adelantado. Las suscriciones pueden comenzar en cualquier fecha, pero terminarán el 30 de Junio ó el 31 de Diciembre de cada año.

Los avisos se reciben hasta las 7 p. m. Los de los pobres, gratis.

Los pedidos de suscricion, cambio de domicilio, insercion de avisos y cualquier otra comunicacion relacionada con la Administracion del diario, deberán dirigirse al Administrador.

Toda otra correspondencia, diríjase á nombre de la Direccion.

ANUNCIOS EN EUROPA

Para los avisos del continente europeo dirigirse á Gaston Lemarchand, 28 rue Vivienne, Paris.

DIVERSIONES PUBLICAS

POLITEAMA ARGENTINO—Gran compañía lírica italiana. Empresa I. Milon. ... Octubre 16. El Trovador.

ODEON—Jueves 18 de Octubre. Debut del autor y actor de sus propias obras, señor Ang. I. María de Segovia. Precio del abono para las 6 funciones:

Palcos avant scene bajos	sin entrada	$	150
" " balcon	"	"	150
" " altos	"	"	90
" bajos y balcon	"	"	120
" altos	"	"	72
Tertulia platea	con entrada	"	24
" altos	"	"	12

El 16 del corriente se cierra el abono para las 6 únicas representaciones que tendrán lugar en los dias 18, 20, 21, 23, 25 y 27 del corriente.

VICTORIA—Compañía dramática española de Leopoldo Buron. Octubre 15. El corazon en la mano.

ARGENTINO—Gran compañía dramática española de la 1ª actriz Dª Concepcion Ferrer, bajo la direccion del 1er actor don Francisco Bessos. Octubre 16. La aldea de San Lorenzo ó el cabo Simon. Platea con entrada 1 $.

COMEDIA—Compañía de zarzuela española dirigida por el primer actor D. Rogelio Juarez. Octubre 15. Viaje de instruccion—La cañeria. La Estrella. La tabernera y serpentinas—La chiquita de Nájera.

MAYO—Gran compañía española de zarzuela dirigida por el primer actor D. José Palmada. Octubre 15. El barquillero y cinematógrafo. El Estreno. España en Paris y cinematógrafo. El cuerno de oro.

TEATRO RIVADAVIA. Empresa S. Jimenez. El jueves 18 de Octubre. Debut de la compañía de zarzuela española, dirigida por el primer actor Ramon Cebrian. Espectáculos por secciones.

APOLO—Compañía cómico-lírico-bufa denominada bufos cubanos. Director artístico A. Martinez. Maestro director y concertador Justo P. Soret. Octubre 15. Al romper la moloinda. Los ojos de mi prieta. Estreno Tres bodas improvisadas. Garrafon.

CASINO. Direccion A. Nollet. Octubre 15. Rolfix. Crowter. Jupiter. Eva y Dar. Stanfields. Clements. Annie Nevs. Carmencita. Diemer. Tatti. Dalli. D'Arnoville. Biógrafo.

TEATRO LIBERTAD—Gran compañía de comedias y dramas criollos. Empresario y director Sr. Pedro Moreno. Jueves 18, debut y estreno, con la comedia Ramon y Buena Ventura de Dios.

DORIA—Gran compañía lírico-dramática nacional, bajo la direccion del primer actor don José J. Podestá y en la que figura la tiple Srta. María Podestá—Octubre 16—Justicia—Bastual.

CIRCO ANSELMI—Octubre 15—Nuevos ejercicios—Los acróbatas Guillen. Las hijas ... Justicia.

SALON FLORIDA (antes Teatro Nacional)—Próximamente fiestas en honor del Dor Campos Salles—Exhibicion del maravilloso y sorprendente Cinematógrafo premiado con las más grandes recompensas de la Exposicion de París de 900, «Gran Prix».

ALQUILER DE HABITACIONES

Alquilase pieza a hombres solos en 15 ps., casa de familia, Solis 2078 v16

Alquilase linda pieza amueblada, para hombre solo, 60 $. Cuyo 1273. v15

Alquilase 2 piezas para hombre ó matrimonio solo, Salta 256, altos v16

Alquilase pieza con balcon en 15 pesos, Entre Rios 2091. v15

Alquilase hermosa habitacion, a la calle, Junin 1087. v16

Alquilase barato hermosa sala y antesala para escritorio, Perú 321 v16

Alquilase hermosa sala con balcon, en casa de familia, Uruguay 755 v15

Alquilase 2 piezas con cocina en casa de familia, no hay papel, Defensa 474 v15

Alquilanse departamentos para familia, Belgrano 2420 v16

Alquilase pieza para caballero, con o sin muebles, Libertad 116 v16

Alquilase Medrano 28, 2 piezas, único inquilino v16

Alquilase pieza amueblada con toda comodidad, Lavalle 1622

Alquilase sala amueblada único inquilino, Lavalle 1580

Alquilase sala amueblada, con pension, casa de familia honesta, Ayacucho 431

Alquilanse 3 piezas en 55 ps. casa muy decente, no hay papel, Venezuela 1835

Alquilase pieza con pension a matrimonio. Rivadavia 781, piso 2º derecho

Alquilase 3 piezas con balcon a la calle muy barato. Viamonte 524 v16

Alquilase pieza con gran vidriera, Mejico 913

Alquilase pieza amueblada en casa de familia francesa, Rivadavia 1445, altos

Alquilase pieza con buena pension a 2 caballeros 40 ps. Mejico 461

Alquilase piezas bien amuebladas a 30 y 35 ps. Artes 660

Alquilase pieza amueblada para 2 con pension 90 ps. y de 45. Artes 262, 1º derecha

Alquilase una sala bien amueblada, Rivadavia 1216

Alquilase pieza espaciosa, bien amueblada, Rivadavia 1231

Alquilase sala y antesala amuebladas con pension, Cangallo 1062

Alquilase en 28 ps. linda pieza amueblada, hombre solo, Suipacha 665, dpto 23

Alquilase linda sala 2 ventanas y balcon a la calle, en 40 $. Lorea 868 v16

Alquilase a señor solo pieza bien amueblada en 20 $. Paseo 66, dep. 6

Alquilase lindo departamento en 35 ps. Charcas 2307

Alquilase sala amueblada con o sin pension, Pasaje Sarmiento 28

Alquilo linda sala amueblada a caballero, Santiago del Estero 283

Alquilase pieza amueblada a matrimonio o caballero, se da pension, Cuyo 977

Alquilase pieza en 15 ps. en linda casa seria, Piedad 1412

Alquilase sala a la calle y pieza, Esmeralda 61, piso 1º izquierda

Alquilase lindo comedor, Santa Fé 1124

Alquilase buenas piezas amuebladas, Maipú 341, 2º piso, derecha

Alquilanse 2 lindas piezas, casa quinta, Avenida Montes de Oca 1100

Alquilase linda pieza bien amueblada, casa de familia alemana, Libertad 261

Alquilase pieza amueblada en 25 $. a hombre solo, Viamonte 1177

Alquilase Piedras 75 linda sala amueblada para 1 o 2 personas

Amuebladas 2 piezas se da pension, Defensa 261

Alquilo sala bien amueblada y una pieza con o sin pension, Moreno 1816

Alquilase 1 o 2 piezas a hombres solos o para escritorio, Maipú 40 altos

Alquilase sala bien amueblada para hombre solo, en 45 $. Charcas 864

Alquilase en 36 ps 2 piezas corridas con cocina, casa familia, San José 963 altos v15

Alquilase barato sala y antesala amuebladas, casa tranquila, Jujuy 307. v15

Alquilase sala amueblada con pension, precio módico, una piecita en 15 pesos, Mayo 1707. v16

Alquilase sala o antesala amuebladas, casa de familia, precio acomodado, Victoria 2150 v15

Alquilase 2 piezas lindas amuebladas a caballero, buena pension de familia, Talcahuano 280, 2º piso v15

Alquilase a hombre solo sala y dormitorio amueblado con balcon, baño, único inquilino, Mejico 1574 v16

Alquilase en casa de familia sala, antesala y dormitorio con cocina, Moreno 1567 v15

Alquilase 2 piezas con balcones con sol todo el dia, casa de familia tranquila, Libertad 795 altos v15

Alquilanse espléndidas piezas con o sin muebles con pension, casa de familia, Ombú 351 v19

Alquilase hermosa pieza amueblada con o sin pension, a persona sola, Lorea 845 v15

Alquilase espléndida antesala amueblada, en casa con toda comodidad, Alsina 1412

Alquilase en casa de familia pieza grande, cuarto de baño y gas, Tucuman 511, altos

Alquilase sala y 2 dormitorios bien amueblados con balcon a la calle, Lavalle 1192

Alquilase departamento amueblado con balcon, con o sin pension, Artes 262, 1er piso derecha

Alquilase antesala bien amueblada, entrada independiente, Santiago del Estero 471

Alquilase pieza amueblada independiente, con o sin pension, barato, casa tranquila, Alsina 310

Alquilase comedor y pieza con cocina independiente, Victoria 533, único inquilino

Alquilanse 1 o 2 piezas con o sin pension, amuebladas o no, Piedras 1138, único inquilino

Alquilo en 65 ps. espléndida sala ... balcones, como para doctor, Piedad 1412

Alquilanse piezas juntas y separadas, toda la casa está vacía y recien pintada, Maipú 155

Alquilase sala bien amueblada con pension, casa de familia inglesa, Alsina 1551 v16

Alquilase en casa familia inglesa 2 lindas piezas con o sin muebles, hermosa casa de altos nueva y central, comodidades modernas, aseo y seriedad, Belgrano 242 v19

Buena pieza amueblada a señor se alquila, casa muy tranquila, Santa Fe 1150 v15

Compañera de pieza formal, de buenas referencias se desea, ps. 7, Alsina 1818, p. 16

Casi de balde se alquilan 1 o 3 piezas bien amuebladas, casa de matrimonio respetable, único inquilino, no hay papel, Centro América 1413

Deséase alquilar al sud sala con entrada independiente, Casilla Correo 807

Departamento con todas comodidades, se alquila barato, tratar Belgrano 470

Departamento moderno, 3 piezas y comodidades, alquílase Piedras 1070, datos Reconquista 157 v16

Departamento alto, cómodo e independiente, se alquila en 67 $. Europa 559, datos Reconquista 157. v16

En casa de familia distinguida, se da excelente pension por 30 $. se habla inglés, francés y español. Venezuela 753. v17

En la calle Patagones 2816 se alquilan 3 piezas independientes con un fondo grande, por 25 pesos, tratar Belgrano 1426. v17

En casa de familia distinguida se alquila 2 piezas con o sin pension, juntas o separadas, para matrimonio o personas formales, Ombú 371

Hermosa sala amueblada y 1 o 2 piezas se alquilan, Cerrito 366, casa de familia

Joven italiano empleado, necesita en buena familia pension y pieza, en posicion central por $ 25, dirigirse poste restante V. Z. 25

Pieza se alquila a hombre solo, Estados Unidos 1936

Pieza se alquila y pension se da, Cerrito 441 altos

Pension hoy en casa familia a 1 o 2 personas, precio acomodado, Paraná 181. v15

Pension se da en casa de familia española a 20 $. San José 1515 v16

Para un médico se alquilan 2 piezas independientes, luz eléctrica, agua corriente, etc., datos Suipacha 212, altos v16

Pension a la española con sala amueblada y baño, a dos señores se alquila, Piedad 838, 2º piso.

Pensionistas! quereis comer bien y económico? probad la comida española, Rivadavia 879, 2º piso

Pieza espaciosa, amueblada con pension se alquila a matrimonio o persona formal, en casa de respetable familia española, Chile 642

Pieza espléndida de altos a la calle se alquila, con muebles, con cuarto de baño con todas comodidades 20 $. único inquilino, Urquiza 2548, Palermo. v15

Se alquila pieza para matrimonio u hombre solo, Lorea 978 v16

Se alquila comedor formado por 2 piezas, Defensa 944 altos

Se da pension muy buena y esmerada, casa de familia, Libertad 776 v15

Se alquilan 2 piezas juntas o separadas, Maza 238 v16

Se alquilan 2 comedores, Avenida de Mayo 1331 v15

Se alquilan piezas bien amuebladas, San Martin 615 altos v16

Sala con balcon a la calle y dependencias, Cerrito 706

Se alquilan 2 piezas en casa de familia se dan barato, Jujuy 1845

Se alquilan piezas a hombres solos con o sin pension, Rivadavia 1.5..

Se alquilan piezas amuebladas con pension esmerada, casa respetable, Belgrano 41..

Se alquila sala y piezas amuebladas con balcon, con o sin pension, Piedad 1107

Se alquila pieza amueblada para hombre solo en 30 ps. Piedad 659

Se alquila sala y 2 piezas corridas, en el fondo de casa, para un galpon, Cerrito 35.

Se alquila departamento de 3 piezas, cocina, baño, en 47 $. General Hornos 1642 v16

Se alquilan piezas con o sin pension, San Juan 2034 v16

Se alquilan 2 lindas piezas con balcon a la calle, casa muy decente, 25 de Mayo 725 v16

Se alquila pieza o antesala en casa de familia decente, para hombres solos o matrimonio, no hay papel, Belgrano 1365 v15

Se alquila para hombre solo, espléndida pieza en casa de familia, hay cuarto de baño, Santa Fe 1483. v15

Se desea alquilar sala y antesala, radio de Corrientes, Callao, Paraná y Santa Fe, por carta a V. B. La Paz 10 v15

Se alquila sala, antesala y dormitorio corridas, espléndidas, barato, Victoria 1765

Se alquila sala para escritorio o hombre solo, casa de familia tranquila, Alsina 1051

Se alquila en casa de familia italiana 2 piezas con ventana a la calle, sin chicos, Talcahuano 833

Se alquila piezas amuebladas, para matrimonio u hombre solo, con o sin pension, Avenida de Mayo 891, 2º piso

Se alquilan 3 lindas piezas en el 2º patio, cocina independiente y demas comodidades, para matrimonio sin hijos, Entre Rios 450 v15

Se desea alquilar una pieza grande o 2 chicas con balcon sobre la Avenida de Mayo, de Entre Rios a San José, escribir ofertas á ... Lima 1620

Se desearía encontrar en familia seria y distinguida de 3 o 4 habitaciones, pintadas, sin muebles, para una señora, vivir en compañía, se dan y exigen informes, solo por carta a J. A. D., Artes 433

Sala sin muebles y con pension desea alquilar hombre solo, casa respetable, único inquilino, de Santiago del Estero á Entre Rios, de Independencia á Victoria, por carta a G. B., Bolivar 1425 v15

Señora sola estranjera, desea cuatro o más señores que quisieran vivir todo el año, en Belgrano, pudiendo arreglarse casita, con toda comodidad, en donde podrán vivir como en su casa, con todo confort, ofertas por carta R. M. Artes 955. v15

ALQUILER DE CASAS Y LOCALES

Alquilase local pequeño, Belgrano 1110, barato tratar Lima 411 v15

Alquilase barato, casa Perú 616, con 7 piezas, tratar Independencia 2560. v15

Alquilase gran galpon para cualquier industria, Chile 1620. v16

Alquilase la casa, Paraná 1227, tratar al lado 1229. v17

Alquilase casa de 5 piezas en Almagro, Piedad 4191, tratar en el 4139 v15

Alquilo un conventillo, tratar Alberti 625. v15

Alquilase casa de 4 piezas, Caballito 41, tramway de Rivadavia a 30 mts.

Alquila—Casas, casitas y todo lo demas en todas partes La Capital, Cangallo 320.

Alquilase casita, Cochabamba 1535, tratar Belgrano 460.

Alquilase casita, sala y antesala independiente, Solis 421.

Alquilase casita de 4 piezas en 55 ps. Pasaje Sarmiento 10

Alquilase gran salon con su correspondiente sótano y casa para vivir, Paraná 753 v16

Alquilase un local para negocio con una o mas piezas, Rivadavia 3540, frente a la estacion Anglo Argentino v16

Alquilase lindo negocio esquina Ayacucho 2101 y Posadas, con comodidad para familia, llaves Ayacucho 2106, precio 80 pesos v17

Alquilase local barato, Belgrano 1112, frente á la iglesia Monserrat, tratar Lima 411

Alquilanse 2 casitas bajas solas en perfecto estado, 5 piezas, cocina, etc., por 60 ps. Brandzen 1774 y 80 v16

Alquilase casa moderna con 9 piezas y demas comodidades en 130 $ libre de impuesto, Sadi Carnot 60. v15

Alquilase galpon grande para depósito, fábrica u otro negocio, con o sin casa para vivir, Herrera 582.

Alquilase la casa Cerrito 1157, de altos, 5 piezas, una de servicio, llaves y tratar Corrientes 712. Alquiler 115 pesos

Alquilase la casa Cerrito 1173, 1er piso, con 5 piezas, una para servicio, llaves y tratar Corrientes 712, alquiler 110 $

Alquilase la casa Uspallata 111, 5 piezas, llaves abajo y tratar Corrientes 712, alquiler 85 pesos.

Alquilase la casa, Suipacha 332, 2º piso, con cinco piezas nuevas, una chica, por las llaves y para tratar, Corrientes 712

Alquilase calle Defensa 129 gran almacen, 6 piezas, sótano y demas accesorios, tratar Tucuman 769 v17

Alquilanse 2 salones con balcones a la calle y una pieza interior independiente, no hay papel, casa de familia decente, Paraná 132 v16

Alquilase casa de altos, Rio Bamba 1152, con 7 piezas y demas comodidades, tratar Suipacha 154, llaves Santa Fe 1826, precio $ 140 v15

Alquilando el lindo negocio, de la calle Rioja 142, con todas comodidades, para familia, seguro barato fortuna, para verlo Rioja 138 v16

Alquilase hermosa esquina con gran sótano y demas comodidades para familia, Ecuador y Mansilla 200, alquiler 80 ps. mensual, tratar en la misma de 8 a 11 a. m. v15

Alquilase bonita casa para negocio y familia, buen paraje para sombrerería, sastrería, modista, zapatería ú otros negocios, alquiler barato, Chacabuco 1288 y 1290, tratar Buen Orden 701, de 8 a 12 m. v15

Adrogué—Se alquila por todo el año en $ 75 mensual la casa quinta «María Elena» con 5 habitaciones, situada en la calle La Rosa y Plaza Bynon; con mucha fruta y luz eléctrica; tratar en la misma todos los dias de 7 a 8 p. m. v18

Casa alquilase 5 piezas, 115 ps., Reconquista 493.

Casita moderna se alquila, Matheu 844, llaves al 796, tratar Cuyo 801.

Casas—Casas—Alquilanse en todas direcciones, oficina inglesa, Bolivar 220.

Casa para negocio y familia se alquila, Independencia 1011. v15

Casa, Pozos 1180, con 4 piezas y cloacas se alquila por 75 $, libre de impuestos. v15

Casita se alquila, Patagones y Boedo, 2 piezas, cocina, en 24 ps., Caseros 3507. v15

Casa se alquila con 9 piezas, cocina, etc., con puerta de negocio a la calle, Constitucion 123., tratar Garay 2476 v15

Casa de 8 piezas y comodidades se alquila en $ 66, Humahuaca 367, datos Reconquista 157. v16

Casita se alquila, 2 piezas y comodidades, Independencia 1114, derecha, tratar Lima 807. v15

Casa—Se alquila una linda casa, con 7 piezas, Alsina 1618, las llaves en la esquina, tratar Maipú 918. v15

Casa se alquila 8 piezas, baño etc. Arenales 3032, verla y tratar en la misma de 1 a 4 p. m. v16

Casita de 4 piezas se alquila en 75 $. Pozos 924, datos Banco Francés, Reconquista 157 v16

Casa moderna se alquila, Cochabamba 639, tratar al 537, toda decorada y empapelada y todo el confort deseable, visítese y se convencerá v16

Casa-quinta se desea alquilar en Villa Devoto, Olivos, San Isidro, San Martin o Hurlingham, con 7 o 10 habitaciones. Dirigirse a G., ... v16

Casa baja o de alto se desea alquilar de 10 a 12 piezas en el radio de Cerrito a Florida y de Rivadavia a Lavalle, por carta Sra. A. B. de ..., Buen Orden 264, último piso v17

Comprad la casa que habitais. Con el inquilinato ... a vuestro gusto. Decís que no podeis hacerlo. Pero, ¿acaso no pagais alquiler? Pues bien, las sumas que ahora mensualmente os pide el propietario podeis pagarnoslas a nosotros destinándolas a la compra de la casa. Al cabo de 120 meses, poco más o menos, llegaréis a ser dueños de la propiedad sin haberos impuesto, entre tanto, acto especial de ahorro alguno. «El Hogar Argentino», Banco de Préstamos y Construcciones, Rivadavia 781. Capital suscrito $ 18 755 000, depositantes 5179 v21

En la calle Piedras 336, se alquilan varias casas, tratar Rivadavia 1133. v19

En Flores—Se alquila casa central, Provincias Unidas 2474, verla 8 a 11 y 1 a 3 p. m. v15

En Moron—Se alquila la casa, Brandzen 423, a 2 cuadras de la Estacion, ... sala, ocurrir Cangallo 2471 v15

En Belgrano, alquilanse dos casas nuevas, modernas sobre la barranca, ... Setiembre 1930. v15

Esquina alquílase con contrata para negocio juntamente con la casa de familia, al lado, tramway a la puerta, adoquinado, Piedad 4500 esq. Rio de Janeiro, tratar Gral. Soler 11., de 8 a 9 a. m. y de 1 a 3 p. m. v15

En Lujan se alquila una casa con jardin al frente, 7 habitaciones, decorados, baño, aguas corrientes, cochera, caballeriza, etc., etc., frente a la plaza Colon, al mismo tiempo se vende un breack con pescante afuera, en perfecto estado, para verlo Buenos Aires 526, Lujan, y para tratar Artes 430, Buenos Aires

Gran depósito con sótano y departamento para familia, alquílase Comercio 481, datos Reconquista 157. v16

Horno para pan y factura se alquila barato con contrata, Vieytes 1006

Kioskos se alquilan para la venta de todas clases de mercaderías, menos comestibles y bebidas. Callao esquina Piedad, Callao esquina Santa Fé, Callao y Lavalle, Entre Rios a Independencia, Centro América y Santa Fé, Corrientes y ... Por mas datos J. A. Peña, y Ca, San Martin 121, de 2 a 3. v16

Local con grandes vidrieras y depósito, se alquila barato, Belgrano 482.

Por ausentarse familia respetable al campo, alquila la casa con muebles, compuesta de sala, comedor, 2 dormitorios y demas dependencias, precio muy módico, dirigirse Brandzen 1633 v16

Quinta en el canal de San Fernando se alquila con toda clase de comodidades, aguas corrientes, cochera, caballeriza, árboles frutales, etc., ocurrir Chile 812 v16

Se alquila lindo local con comodidad para familia, Buen Orden 486 v15

Se alquila casa, 3 piezas, cocina, árboles y mucho fondo, Acevedo 1466 v15

Se alquila galpon grande, San Juan 2151. v16

Se alquila local grande y chico, Córdoba 350 v15

Se alquila casa de 10 piezas, Moreno 2918, tratar Belgrano 2780 v15

Se alquila un gran local con sótano, recien refaccionado, Chacabuco 360

Se alquila hermosa casa con 5 piezas, San Luis 28, tramway a todas direcciones

Se alquila casa chica con 6 piezas, Azcuénaga 780, tramway a todas direcciones

Se alquila o se vende casa, sala, 2 piezas y demas comodidades, Gurruchaga 1612

Se alquila espacioso local con buena comodidad para familia, Belgrano 3049, tratar Caridad 364. v15

Se alquila la hermosa esquina, Salta y Cochabamba 1200, es propia para cualquier negocio. v16

Se alquila un galpon para depósito o cualquier industria, Independencia 2631, tratar en la misma. v16

Se alquila linda casita para negocio con todas comodidades, para corta familia, Rioja 142. v16

Se alquila negocio en 30 ps. Constitucion 2037, en los altos se alquila sala y antesala en 45 $ v15

Se alquila lindo negocio, espléndida vidriera, para cualquier ramo, Santa Fe 1876

Se desea alquilar para 1º Noviembre, casita de 2 o 4 piezas, con cocina y demas comodidades, a precio módico, ... Chile 542

Se alquilan 2 espléndidos negocios con comodidad para familia, Piedad 1415 y 1423, tratar al 1421.

Se alquila hermosa propiedad baja con fondo recien construida con todas comodidades para familia, Caridad 128, tratar Moreno 3?95 v16

Se alquila el primer piso de la casa Maipú 128, con 10 piezas y dependencias, propio para escritorio o familia, disposicion interior inmejorable, tratar Maipú 136 v15

Se alquila gran local a 2 cuadras plaza San Martin, con amplio edificio, para taller, fábrica o depósito, tratar Artes 1118, de 2 a 6 p. m. v15

Se alquila una buena casa quinta, Salta y bajo, en el Tigre, calle Rocha, con orilla sobre el rio y con un buen muelle recien construido para bañarse, tratar Pueyrredon 91, Buenos Aires v16

Se alquila calle Valle 72 entre Guemes y Charras, una casita nueva con 4 dormitorios, sala, comedor, cocina, pieza de servicio, baño, patio mosaico, fondo, aljibe y bomba, en 60 $, tratar Guemes 1329 v21

Se desea alquilar en Villa Devoto o Villa Catalinas, casita quinta de 3 o 4 piezas por varios años, es necesario que la casita tenga jardin y árboles frutales, dirigirse por correo Suipacha 245, Casilla 348

Se desea alquilar por una temporada de 4 o 5 meses, una casa amueblada con todo lo necesario, completamente lista para entrar a habitarla en seguida y que esté situada en un paraje central, de preferencia en las calles de San Martin, Florida o Maipú a Viamonte, y además tenga su baño con agua caliente. Dirigir ofertas a E. S., oficinas de este diario v16

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

Aparador buen medio oficial para trabajo fino se precisa, Alsina 1764

Aparadores buenos oficiales se necesitan, Libertad 325

Aparadora medio oficiala se precisa, Talcahuano 324

Aparadoras se necesitan, San Juan 660.

Aparador se necesita buen oficial, Corrientes 1143

Aprendiza adelantada modista de vestidos se necesita, Piedad 1773

Aprendiz mecánico se precisa, se da casa y comida, Avenida de Mayo 1494.

Aparadoras oficialas y medio oficialas se precisan, Europa 955

Aparadoras oficialas y medio se precisan, Europa 1896

Aparadora medio oficiala y aprendiza se necesita, Andes 170.

Aprendiza modista se necesita, Paraguay 1866

Aparadoras oficialas y medio oficialas se precisan, Venezuela 885

Aparadoras o aparadores oficiales, maquinista y una aprendiza se precisan, Sarandí 661

Buena oficiala modista de vestidos se precisa, Corrientes 1472, 1er piso v15

Buen oficial medio sastre precisase, Lorea 1044, buen sueldo

Costurera se precisa, Esmeralda 988

Camiseras buenas maquinistas y preparadoras, se precisan, Florida 675, fondo

Camiseras armadoras se necesitan, Santiago del Estero 330

Corredores serios para avisos se necesitan Capital é Interior, Bolivar 256, esc. 10

Cigarreros de hoja se precisan, Ombúes 1186, Belgrano v15

Costureras de batas y polleras, y aprendiza, se precisan, Santa Fé 1622. v15

Chalequeras se necesitan, presentarse con muestra, Piedad 746

Carpintero se necesita oficial de primera, se pagará buen jornal, Juncal 2186

Cigarreras oficialas para cigarros de hoja, se precisa, fábrica El Dia, Paseo de Julio 674. v15

Cambistas prácticos con certificados se necesitan en la estacion Palermo, F. C. P. v16

Comisionista para la venta de jabon, fino y amarillo, al por mayor, se necesitan, Maipú 384, de 1 a 2 p. m. v15

Dependiente de almacen de 15 a 16 años se necesita, Entre Rios 1001

Dos oficiales zapateros de clavado, buenos preciso, Moreno 3034, al fondo, altos

Dependiente que conozca algo de geometría y dibujo lineal, se necesita que sea formal y tenga buenas referencias, ocurrir Santa Fe 3698 de 7 a 10 a. m. y de 4 a 6 p. m. v16

Enfermero práctico para sala de operaciones se precisa, el único, Belgrano 3141

Encuadernadores se precisan, menos los oficiales que sepan poner oro, ... Maipú 872

Hojalateros se necesitan 4 o 5 oficiales buenos, para el Rosario, ocurrir 25 de Mayo esquina Cuyo, Hotel Kaiserhof

Lustrador y limpiador de mosaico se precisa, Balcarce 450

Lavandera buena, 5 dias por semana se necesita, San José 736

Lavandera por dias en casa de familia se necesita, Jujuy 560

Lavandera se precisa por dia o por mes, Cerrito 175

Muchacho para droguería se necesita, ... Buen Orden 1252

Medio oficiala aparadora de ... se necesita, Alsina 2133 al fondo

Modistas de vestidos se necesitan oficialas buenas, Solis 263

Medio oficiala modista se precisa, Montes de Oca ...

Muchacho para almacen, se necesita, Europa 1302

Muchachos para mensajeros, se necesitan, sueldo 8 ps. Mensajería ...

Minervista se necesita, Cangallo 1123

Muchacho de 10 a 12 años se necesita bien vestido para negocio, Santa Fe 1328

Modista adornadora de vestidos se necesita, Paseo de Julio 1428

Mujer para lavar 3 dias por semana se precisa, italiana, Salta 1149

Muchacho para agencia de lotería se precisa, Artes 301 v15

Medio oficialas y aprendizas se precisan, Suipacha 956, piso 1º v15

Muchacho de 14 a 16 años se necesita para almacen en Belgrano, ... 2201 v16

Músicos se necesitan, piston, bombardino, bajo, sassol y bombo, hotel de Londres, escritorio, Victoria 938

Muchacho que haya estado en tienda ... recomendado se necesita, Piedad 917

Muchacho para almacen se necesita que sepa algo, se prefiere español, Uruguay 1292.

Muchacho decente se necesita para escritorio de casa de comercio, por carta a casilla de correo 1591

Muchacho de 14 a 16 años que sea práctico para almacen se precisa, Cangallo 2102

Medio oficial zapatero para coser o muchacho adelantado se precisa, Victoria 1918, al fondo

Necesito medio oficial sastre o aprendiz, Ombú 866 2º patio. v15

Oficiales zapateros necesito para todo trabajo, Las Heras 825. v16

Oficiales para varon se precisan y para composturas, Soler 534 v16

Oficial pompier se necesita, Piedad 745, altos

Oficial medio aparador se precisa, Belgrano 3435

Oficial zapatero se precisa urgente, San Antonio 752, Bera. al Norte v16

Oficial medio sastre y un aprendiz se necesitan, Mejico 1916.

Oficial mueblero se precisa, Alberti 1146

Oficialas y aprendizas modistas de vestidos se precisan, Lima 820.

Oficiala aparadora se precisa por mes, Buen Orden 1644.

Ojo—Se precisa medio oficial sastre o aprendiz adelantado, Cochabamba 946.

Oficiales medio sastre se precisan dos, Victoria 2108.

Oficial zapatero se precisa de cosido, Mejico 1...

Oficial barbero se precisa por mes, Lorea 403

Oficiales zapateros de señora, clavado, se precisan, Venezuela 3746

Oficial zapatero preciso de clavado, Bolivar 950, al fondo

Oficial medio sastre se necesita, Belgrano 1661

Oficialas planchadoras se precisan de camisas nuevas, Salta 242

Oficial sastre y medio adelantado se precisa, San Martin 652

Oficial medio zapatero y aprendiz adelantado, buen sueldo, preciso, Saavedra 842.

Oficial sastre para confeccion, se necesita, Agrelo 233

Oficial medio sastre se necesita, Pasco 246

Oficiala y medio oficiala planchadoras se necesitan, Tucuman 832

Oficial medio zapatero de clavado se necesita, Venezuela 1479

Oficial medio zapatero se precisa, se le da comida y buen sueldo, Constitucion 1374

Oficiales medio peluqueros buenos se necesitan, $ 35 a 40 y comida, Artes 620

Oficiales zapateros se precisan, Cangallo y Cerrito, zapatería

Oficial medio zapatero o aprendiz adelantado se precisa, Venezuela 1042

Oficiales medio zapateros dos se precisan, con algunas herramientas, Pozo 961, de 11 a 1

Ojo. Medio oficiales sastres y aprendices, se enseña bien y buen sueldo, Estados Unidos 654, taller

Oficial sastre que sepa cortar necesito, Humberto 2301, sueldo 1 ojo sobre venta y 60 $

Oficiala y aprendiza de cuellos y puños se precisan, Centro America 694, trabajo todo el año

Oficialas y aprendizas para cuellos y puños postizos se precisan, Estados Unidos 2143

Oficial medio peluquero para el pueblo de San Martin, calle Buenos Aires 225, o muchacho adelantado que sepa afeitar, viaje pago y buen trato

Planchadora aprendiza se precisa, Piedad 1863

Planchadoras aprendizas se necesitan, Santiago del Estero 1472.

Planchadora medio oficiala adelantada de camisas, se necesita, Mejico 571

Pintores se necesitan 2 buenos oficiales, Cochabamba 2378

Planchadora buena medio oficiala, se necesita, Esmeralda 731

Planchadoras muy buenas oficialas se necesitan, Suipacha 265

Pintores necesito oficiales buenos, Perú 1501

Peon de farmacia práctico y recomendado se precisa, Cangallo y Libertad.

Planchadora medio oficiala se necesita, Cangallo 584, altos.

Planchadoras oficialas buenas se precisan, Chile 1775

Planchadoras 2 buenas oficialas, camisas de hombre, se necesitan, Moreno 1342

Planchadora aprendiza se precisa, Victoria 1171 2º patio

Planchadora se precisa buena oficiala para camisas de hombre, Santa Fe 932.

Planchadora se necesita, buena oficiala, Cuyo 2081

Pantaloneras se necesitan, presentarse con muestra, Piedad 748, altos.

Planchadora buena oficiala se precisa, Saavedra 520.

Planchadora aprendiza se precisa, con sueldo, Uruguay 1218

Peon que sepa algo de caballeriza, prefiero italiano, Salta 1919

Planchadora aprendiza se precisa, Chile 1588, al fondo v16

Planchadora se necesita para Bahia Blanca, viaje pago, ocurrir Tacuarí 226 v16

Preparadoras de sombreros de señora se necesitan, Maison Toupet, Lima 394, inútil presentarse si no sabe bien su oficio. v15

Peon de 20 a 30 años, práctico para mueblería o que entienda algo del oficio se necesita, Corrientes 3149 v16

Planchadora se necesita medio oficiala y aprendiza, con o sin cama, Venezuela 1543

Se precisan medio oficialas modistas de vestidos, Cerrito 1112

Se necesita aprendizas para costureras de niños, Alberti 1056

Se necesitan medio oficialas y aprendiza modista de vestidos, Paraguay 757

Se precisa buen medio oficial sastre, Belgrano 2479 v16

Se precisa medio oficial sastre, Humberto 1º y Santiago del Estero. v16

Se necesitan buenas oficialas en vestidos, Paraguay 657 v15

Se necesitan oficialas modistas de vestido, Cuyo 3929 v15

Se necesita aprendiza modista, Pueyrredon 934 v16

Se necesitan buenas oficialas modistas, Tucuman 842 v15

Se precisa oficial zapatero de cosido que trabaje bien, Esmeralda 446

Se necesitan oficialas y medio oficialas modistas de vestidos, Chacabuco 679

Se precisa aprendiza planchadora, Viamonte 2661

Se precisa medio oficial sastre, Piedad 1150

Se necesita buena oficiala modista, Venezuela 767, 4 piso 2

Se precisa medio oficiala y aprendiza de ..., Alsina 2228

Se precisa medio oficiala modista, Defensa 575

Se necesita medio oficial mueblero, Valentin Gomez 2...

Se precisa medio oficiala y aprendiza para cuelleros finos, Estados Unidos 1156

Se necesita muchacho que sepa el despacho de fonda, Paseo de Julio 331

Se precisa una mujer para lavar por dia, Rioja 112

Se necesita buena oficiala modista para vestidos, Belgrano 1081

Se precisan aprendices carpinteros de obra blanca, Victoria 2595

Se necesita oficial o medio sastre, Tucuman 1565

Se precisa medio oficial y aprendiz zapatero, Alsina 1571, pieza 26

Se necesitan oficialas modistas de vestidos, Cuyo 1320 v16

Se precisa repartidor para el kerosene, Córdoba 2282.

Se precisa matrimonio, el para ..., ella cocinera, sin familia, Córdoba 2382.

Se precisan medio oficiala costurera y aprendiza, Tucuman 1431

Se necesita corredor de avisos, bien relacionado, Viamonte 1016

Se necesita oficiala modista de vestidos, Viamonte 1013

Se precisa corredor para una alpargatería, con recomendaciones, Cangallo 3069

Se necesitan buenos oficiales herreros de obra, para Lomas de Zamora, herrería de José Pagani, urgente, F. C. S.

Se necesita mecánico que sepa manejar máquinas frigoríficas, sistema Raul Pictet, ocurrir Almirante Brown 1281, de 11 a 1 v15

Se necesita persona competente para cuidar abejas, tratar escritorio de Pastor Landin, Piedad 535

Se precisan oficiales zapateros de hombre y varon clavado a la vista, Rivadavia 1160 v16

Se precisa un oficial zapatero de clavado nuevo, efectivo, y un aprendiz, Belgrano 1766

Se necesita niño de 13 a 14 años que desee dedicarse al teatro, dirigirse á L. S. 47 poste restante

Se necesita un medio oficial zapatero de hombre clavado a la vista, Catamarca 1473.

Se necesita un joven español de 24 a 26 años para peon de almacen y que entienda algo de cocina, San Martin 857. v16

Señorita de buena presencia y que posea el inglés y castellano se necesita como empleada para fotografía, cartas á A. B. C., poste restante, ciudad. v15

Tipógrafo para trabajo comercial, se necesita, Cuyo 1182.

Tornero de bronce, se necesita, Saavedra 837.

Tallista bueno se precisa efectivo, Medrano 757. v16

Torneros en fierro se necesitan 3 con buenos certificados, 4.80 $ al dia y viaje pago despues de 3 meses, dirigirse a la fábrica de máquinas agrícolas, de Schneider Hnos., en San Francisco de Córdoba, F. C. C. de Córdoba v16

Una oficiala buena modista se precisa, Santa Fé 724

Vendedor ambulante para vender gorras se necesita, que tenga ..., Mejico 2166

Zapatero oficial de todas clases de trabajo se precisa, Ayacucho 228

Zapatero se precisa medio oficial de cosido á máquina, Belgrano 2436, pieza 21

Zapateros se precisan buenos oficiales para rueda, Piedad 2166

Zapatero medio oficial y aprendiz se necesitan, Alberti 787 v16

Zapatero se precisa medio oficial o aprendiz adelantado, Moreno 2367

Zapateros se precisan buenos oficiales de hombres, varon, señora y niña, Independencia 1778

PROFESIONALES PEDIDOS

Institutriz francesa se necesita para el campo, que sea formal, Lavalle 1773 v15

Necesitase profesor de caligrafía para dar lecciones 3 veces por semana, a domicilio a 2 alumnas, señalar condiciones por carta a Carmen Alarcon, Bolivar 855 v16

Necesitase una profesora para dar lecciones á domicilio de gramática española, aritmética y geografía a dos señoritas. Indicar condiciones por carta á Carmen Alarcon, Bolivar 855 v16

PROFESIONALES OFRECIDOS

Afecciones secretas, cura radical en el Instituto Médico Allievo, Cuyo 1560

Copias en máquinas de escribir, 0.20 la hoja, Alsina 438, Jefferson v29 oct

Contabilidad. Tenedor de libros competente, desea colocarse por mes o varias horas del dia, dirigirse ..., Perú 1546 v15

Corazon y pulmones. Palpitaciones, dolores, fatiga se asisten, consultorio del Dr. Alvarez, Cangallo 1018, de 1 a 4 v16

Dibujante para tejidos a la jacquard se ofrece, J. Mestorino, Piedad 1671 v15

Dr. Enrique E. del Arca—Consultas de 1 a 3 de la tarde, excepto los jueves, Suipacha 885. v20

Dr. Lopez—Perfeccionado en la Facultad de Medicina de Berna y en las clínicas de París, Lóndres, Burdeos, especialista para la curacion de las afecciones quirúrgicas del cerebro, ojos, pecho, vientre, senos y cavidades, tumores, fístulas, hemorroides, de 10 a 12 y de 2 a 6, Rivadavia 663, frente á LA PRENSA. Asiste a domicilio

María U. de Tucker partera, recibe pensionistas, casa quinta, Guemes 840. v15

Mme. M. V. de Barnert, partera, consulta de 1 á 4, Tucuman 943 v17

Mme. M. Sabourin partera de 1ª clase, casa de partos, autorizada por el D. N. de Higiene, consultas de 1 a 3 ... 1455, Cangallo 948. v17

Partera—Recibe pensionistas desde 50 ps. Rivadavia 2586

Partera V. Misseri, única certificada maestra. Consultas de embarazo, Suipacha 980. v16

Partera señora sola, recibe pensionistas en Barracas al Sud, consultas Humberto 1775. v15

Regente de farmacia se ofrece, Defensa 1002. v15

Taquígrafo, por hora ps. 30, Alsina 438, Jefferson. v29 oct

Tenedor de libros competente, sin pretensiones, por horas o dias, referencias a satisfaccion, por carta á J. P. B. Rivadavia 1299 v19

Tenedor de libros por horas o dias en la semana, se ofrece sin pretensiones, 24 de Noviembre 1054, J. C. v15

Tenedor de libros o auxiliar, se ofrece joven con excelentes certificados de competencia y óptima conducta, poste restante, J. J. G. v15

Tenedor de libros francés muy competente, empleado en uno de los principales Bancos, disponiendo de dos horas diarias, desea ocuparlas, recomendaciones de primer órden, dirigirse Cevallos 261. v17

OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

Buen lustrador de muebles se ofrece, Cuyo 1339

Buena modista se ofrece para casa de familia, perfeccion en el corte, Córdoba 1358, C. I. L.

Costurera se ofrece por dia o mes, Tacuarí 523

Costurera se ofrece para trabajar en su casa, Chile 1305, L. C.

Cortador sastre se ofrece con mucha práctica en el ramo, buenos informes y certificados de su conducta, R. D. M. Moreno 2180. v15

Costurera italiana de vestidos y delantales se ofrece para casa de familia, Independencia 1569 pieza 3 v16

Cortador sastre con muchos años de práctica se ofrece, Plaza Coronel Dorrego 43, de 1 a 3 p. m., tiene buenas recomendaciones v17

Carpintero español práctico en ... de lujo, zócalos y mosaicos para patios, y en toda clase de trabajo de reparacion de casas y composturas de muebles, se ofrece para casa introductora o particular, es inútil para poco tiempo, Moreno 1290 v16

Dependiente práctico de farmacia se ofrece sin pretensiones, habla español, italiano y portugués, Cangallo 1201. v15

Dependiente idóneo, capital y provincia, activo y formal, se ofrece para ciudad o pueblo importante, por carta, Piedras 876 v17

Dependiente de farmacia, muy práctico y recomendado, se ofrece M. E., Venezuela 836

Dependiente para tienda o bazar se ofrece, tiene muchos años de práctica y puede dar garantías a satisfaccion, S. C., Artes 440 v17

Joven desea colocacion en cambio de vestido, prefiere casa de negocio, Salta 1054

Jardinero soltero se ofrece con buena recomendacion, Independencia 1225 v16

Jardinero-quintero solo, español, se ofrece, ciudad o campaña, ocurrir Maipú 655. v16

Joven decente de 17 años recomendado se ofrece para casa mayorista o escritorio, Santiago del Estero 727, S. C. v15

Joven de 18 años, telegrafista, con certificado de policía ofrécese para empleo decente, Antonio Aguirre, Moreno 1479. v16

Joven práctico en almacen y escritorio se ofrece, por carta, J. M. R., Buen Orden 1039.

Joven recien llegado de las provincias desea colocarse en casa seria de comercio, sin pretensiones, por carta a D. V. San Juan 3009 v16

Joven italiano, recien llegado, práctico en comercio, competente carbon minerales, desea colocacion, sin pretensiones, Anchorena 1463 departamento 8. v16

Lustrador de pianos, pisos y muebles se ofrece, Independencia 1569, pieza 14

Modista buena cortadora y armadora, se ofrece para casa de familia, Artes 1063

Muchacho de 17 a 18 años, se ofrece para casa de negocio, Salta 93.

Mandolinista se ofrece para café concierto, ciudad o campaña, Agüero 627. v16

Mecánico ajustador se ofrece, sabe trabajar al torno, buenos certificados, ..., Arenales 2744 v16

Mozo de almacen, recien llegado de España, se ofrece, con recomendacion, por carta o personalmente, Azcuénaga 1327, J. D.

Matrimonio holandés se ofrece para tambo o quesero, J. H. Lavalle 117, Barracas al Sud. v16

Muchacha se ofrece para aprender á coser en cambio de poco servicio y pequeño sueldo, Victoria 1664

Matrimonio arboricultor de toda clase, italiano se ofrece, de 30 a 28 años, con hijo de 4 años, él quintero jardinero práctico, ella mucama y otros servicios de familia, con recomendaciones, Irala 1183.

Pintura, empapelado, reparacion de casas á precios módicos, Vieytes 470.

Peon para cualquier trabajo y con recomendaciones se ofrece, Belgrano 1108

Pintor, empapelador a precio muy reducido, trabajo garantido, Cerrito 455. v15

Pintor, empapelador, blanqueador, consulten antes mis precios, Cerrito 605. Crespi

Quinteros se ofrecen dos, para trabajar a medias, Rodriguez Peña 1190, ... v15

Se ofrece mozo formal como para cuidar un negocio, á E. D. R., Perú 683, altos.

Se ofrece planchadora y lavandera, Rio Bamba 1274.

Se ofrece muchacho de 15 años, algo práctico en fonda, Mejico 1338.

Se ofrece carpintero español sin herramientas, ocurrir Cuyo 1049.

Se ofrece buen oficial barbero recien llegado, por carta a J. S., Lavalle 3083. v16

Se ofrece lustrador de muebles a cualquier casa de negocio, para todo trabajo, Peña 359 v16

Se ofrece un joven para dependiente de escritorio o casa mayorista con buenas recomendaciones, dirigirse a J. A. Salguero 218. v16

Sastre cortador con muchos años de práctica se ofrece sin pretension, Saavedra 524

Se ofrece jardinero italiano soltero con buenas recomendaciones, Paseo de Julio 1012 v17

Se ofrece joven de 15 años para escritorio o para el comercio, sin pretensiones, Tacuarí 521

Señorita joven italiana bien instruida que habla castellano, se ofrece para vendedora, empleada de fotografía ó para cuidar persona sola, P. D. poste restante 1497

Tapicero en muebles se ofrece para casa de familia, a precios módicos, Córdoba 1106

Zapatería—Se hacen moldes de ..., a cualquier gusto, Belgrano 1560.

SERVICIO DOMESTICO OFRECIDO

Amas de leche únicamente, agencia Russo, Corrientes 957 v16

Ama se ofrece sana y robusta, Rio Bamba 628 v16

Ama con leche de 2 meses se ofrece recomendada, Cabrera 140 v15

Ama se ofrece para casa del niño, leche de 5 meses, Paraguay 1535, pieza 11. v15

Ama de leche se ofrece sin chico para criar en casa, Lujan 121 pieza 10

Ama, leche fresca, se ofrece para criar afuera, ocurrir Humberto 1º 1851

Ama italiana se ofrece con leche de 8 dias y abundante, Pavon 1200

Ama, se ofrece, con leche de 5 meses, para criar en su casa, Catamarca 1578. v15

Ama italiana se ofrece, robusta y buena presencia, leche de 35 dias, Herrera 557, pieza 51 v15

Ama se ofrece, leche de 8 dias, sana, italiana, para criar en su casa, Tucuman 3136 v16

Ama de leche española se ofrece para criar un chico en su casa, leche fresca, Piedras 1268 pieza 34 v16

Ama joven, italiana, viuda, ofrécese, leche de 2 meses, con recomendaciones, Santa Fe 1593 v15

Ama se ofrece para criar en la casa del niño, buena presencia, leche buena, para ciudad o campo, Juncal 2026 v16

Ama italiana, se ofrece para casa del niño, leche de 40 dias, de 20 años, Dean Funes 1352 v16

Ama española primeriza sin chico, leche fresca y abundante se ofrece para criar en su casa, Humberto 1º 1024 pieza 3, antes Comercio.

Ama se ofrece italiana para criar en casa del niño, buenos informes, Viamonte 2252

Amas hay superiores solas, vasca y lombarda, van al campo, sin pretensiones; agencia Irene Gay, partera, Corrientes 1560.

Ama italiana se ofrece con recomendacion, para criar afuera, leche fresca y abundante de 40 dias, Paraguay 1453 pieza 44

Ama joven, robusta, española, 20 años, leche de 3 meses se ofrece para casa del niño, Lavalle 1369

Cocinero se ofrece, con recomendacion de su conducta y trabajo, Viamonte 382.

Cocinera para cocina liviana se ofrece, Alsina 760

Cocinera se ofrece, Estados Unidos 1612

Cocinera española buena, se ofrece, recomendada, Chile 1370 v16

Cocinera española con cama, se ofrece, Buen Orden 1575 v15

Cocinera española se ofrece sin cama, Montevideo 858, pieza 19 v15

Cocinera del pais se ofrece con recomendaciones, Santa Fé 1432, pieza 12. v15

Cocinera formal se ofrece con niña de 11 años, Chubut 200. v16

Cocinera o mucama se ofrece, con o sin cama, Cangallo 1644

Cocinera española se ofrece con buena recomendacion, San Juan 660 pieza 34.

Cocinera genovesa se ofrece, sin cama, recomendada, Cerrito 864

Cocinera española se ofrece, Lavalle 885

Cocinera de profesion, italiana, formal se ofrece, Viamonte 1530

Cocinera buena, del pais, se ofrece, sin cama, Independencia 1532, pieza 9

Cocinera francesa se ofrece de profesion y repostera, Suipacha 269, sueldo 60 $.

Cocinera se ofrece para corta familia o para todo servicio, Independencia 748. v16

Cuidadora se ofrece para contagio y enfermedades crónicas, capital o campo, con buenas recomendaciones, Triunvirato 639. v16

Cocinero y fiambrero de profesion, se ofrece, con recomendaciones, Garay 2299, de 2 a 3 p. m.

Cocinera formal italiana se ofrece con recomendaciones sin cama, Corrientes 2031

Cocinera de profesion, aseada, se ofrece, española, pide pieza para el marido, Cochabamba 760, C. D.

Deseo colocarme para niñera o mucama, soy española, recomendada, Tacuarí 444

Francesa se ofrece para casa de familia, sabe coser y planchar, ciudad ó campo, Marie, Cochabamba 3421

Hombre formal con recomendaciones, para todo trabajo se ofrece, Talcahuano 911

Joven español se ofrece, para cualquier trabajo, de 20 años, portero ó mucamo, entiende de cocina, Salta 93

Jóvenes vasco-españoles se ofrecen dos fuertes para cualquier trabajo, Brasil 1616

Joven español de 17 a 18 años, se ofrece para mucamo o cualquier trabajo, sabe leer y escribir, Alsina 1818, pieza 36.

Joven de 23 años, ofrece sus servicios para cualquier trabajo decente, sabiendo desempeñar el puesto de mucamo o portero, Lavalle 1187, H. H.

Mucama inglesa se ofrece, recomendada, Cuyo 2558 v15

Mucama para matrimonio solo se ofrece, Piedad 538. v16

Mucama de adentro con recomendaciones se ofrece, Santa Fe 839.

Mucama vasco española, sueldo 40 $. se ofrece, Talcahuano 1218, encargado.

Mucamo joven serio extranjero se ofrece con informes, Talcahuano 45 J. B.

Mucama o niñera se ofrece, Independencia 1861

Muchacho recien venido se ofrece para cualquier trabajo, Alsina 1764.

Mucama joven, recien venida se ofrece, Alsina 1764

Matrimonio para cuidar casa se ofrece recomendado, Viamonte 1764, pieza 28.

Muchacha española se ofrece de 16 años, entiende algo de cocina, Cerrito 419.

Mucama se ofrece recomendada, Belgrano 1469

Mucama española joven se ofrece, Victoria 1502.

Mucama o niñera se ofrece, sueldo ps. 25, Balcarce 547, pieza 23.

Mucamo joven español se ofrece para la ciudad o campo, con excelentes recomendaciones, sueldo $ 45 á 50, Perú 539.

Matrimonio francés, formal, se ofrece, cocinera de profesion; buen quintero; referencias, Belgrano 943, depto. 5.

Matrimonio español se ofrece, formal, cocinero y mucama, recomendados, Lujan 127. v16

Mucamo español se ofrece para todo trabajo, con buenas recomendaciones, Balcarce 889, 2º.

Mucama o niñera española para corta familia con buenos informes se ofrece, Alsina 977.

Matrimonio italiano, él cochero, ella mucama ó niñera se ofrece, G. G. Poste Restante

Matrimonio francés sin hijos, ella buena cocinera y repostera, él para el servicio de comedor y otros trabajos de casa, Paraguay 1...

LA PRENSA

Buenos Aires, Octubre 15 de 1900

EN DEFENSA DE LA EDUCACION NACIONAL

LAS ESCUELAS NORMALES

La Cámara de Diputados ha realizado una obra meritoria al impedir primero con argumentos irrefutables aducidos en el curso de la discusion, y luego con sus votos, la supresion de un buen número de colegios nacionales. Ahora se le presenta la ocasion de completar el servicio que acaba de prestar á la cultura del país, interponiendo su accion decisiva para que el problema de la enseñanza normal, mucho mas importante que el relativo á la instruccion secundaria, reciba la solucion que demandan de consuno las exigencias científicas de la organizacion docente, en mal hora olvidadas por el Poder Ejecutivo, y los grandes intereses vinculados á la educacion primaria en toda la República.

Abrigamos confianza plena en el éxito de esta segunda campaña, porque no es posible imaginar que el mismo cuerpo legislativo que hace dos años se puso de pie para oponerse decididamente á la supresion ó disminucion de las becas en las escuelas normales permanezca sentado y se muestre indiferente, cuando se trata, no ya de reducir los alicientes y los auxilios indirectos á ese género de instruccion, sino de suprimir los establecimientos destinados á darla.

Que el problema de la enseñanza normal es de importancia muy superior al referente á la enseñanza secundaria, es cosa que no puede ofrecer la mas mínima duda. Tiene ésta por objeto ampliar la educacion recibida en la escuela, y suministrar al comun de los ciudadanos la suma de conocimientos generales necesarios para tomar parte en las luchas de la vida; propónese aquella formar maestros capaces de dirigir la educacion intelectual y moral de la niñez y la adolescencia.

La preparacion que el alumno adquiere ó debe adquirir en los colegios nacionales es de carácter predominante individual, y se satisface con que cada cual que sale de sus aulas pueda bastarse á sí propio, la enseñanza normal, que prepara al educando para el ejercicio del magisterio, trasciende de la esfera puramente individual y entraña proyecciones sociales, en cuanto el alumno no aprende solo para saber, sino para saber enseñar y dirigir. Aquella, sin dejar de ser práctica, es por excelencia teórica y científica; ésta, sin dejar de ser doctrinal y científica, porque la práctica sin teoría es pura rutina, es mas de aplicacion, mas de arte didáctico, y, en una palabra, esencialmente técnica y profesional.

Conviene seguir ahondando, para marcar bien las diferencias entre esas dos esferas de la organizacion docente y poder establecer sin sombra de duda la mayor importancia del problema que está llamado á resolver en estos instantes la Cámara de Diputados, con motivo de la discusion del presupuesto.

De la acertada solucion que reciba la construccion de las escuelas normales depende por entero el porvenir de la instruccion primaria, la cual constituye el único grado y período de la educacion nacional, que está comprendido entre las obligaciones precisas é ineludibles del Estado, por prescripcion expresa de nuestras instituciones fundamentales. Cuando á la edad de doce ó catorce años abandonan los niños el recinto de la escuela, la mayoría da por terminados sus estudios, porque las estrecheces económicas de los hogares humildes ponen á los padres en la triste necesidad de requerir desde muy temprano el concurso material de sus hijos. La enseñanza primaria es para todos, sin una sola excepcion, aunque por desgracia no hayamos logrado todavía suprimir los analfabetos. La enseñanza secundaria, si bien debería ser general, no lo es de hecho, su esfera de accion es mucho mas restringida.

¿Qué mas habremos de decir para poner de manifiesto la trascendencia del problema social que encierra la acertada organizacion de las escuelas normales? Sería ofender la ilustracion de los miembros del Poder Legislativo insistir en este punto. Ellos saben mejor que nosotros que la enseñanza secundaria puede contar con la cooperacion de los establecimientos debidos á la iniciativa particular, en tanto que la primaria tiene que vivir exclusivamente de los recursos oficiales.

¿Y cuál es hoy la situacion de la enseñanza normal entre nosotros, despues del malhadado decreto de refundicion de las escuelas normales de varones? Este es el primer extremo que la Cámara debe dilucidar en los próximos debates sobre el presupuesto de instruccion pública. Los diputados están en la obligacion de pedir al respecto amplias explicaciones, á fin de saber cuáles han sido los resultados que ha dado en la práctica la refundicion de la enseñanza normal en los colegios nacionales. Llama extraordinariamente la atencion que nadie hasta ahora haya reclamado del Ministro del ramo la comunicacion oficial del luminoso dictámen que emitió acerca de ese punto el ex-inspector Dr. Ferreyra, y que siendo éste una de las personas mas competentes y mejor preparadas, por no decir la primera, en este género de cuestiones, se haya prescindido de su opinion, hasta el punto de omitir sus informes en las memorias de instruccion pública.

Sin perjuicio de las demas explicaciones que la Cámara de Diputados crea oportuno pedir, se impone con el carácter de exigencia elemental la lectura de ese dictámen en las próximas sesiones, porque ninguna otra informacion podría tener mayor eficacia para ilustrar el juicio de los representantes del país. El funcionario nombrado visitó los colegios nacionales, en que se habían refundido las escuelas normales de varones, por órden expresa del Ministerio, á fin de que estudiase *de visu* los efectos que había producido aquella medida; cumplió seriamente su cometido, expuso con toda lealtad el resultado de sus estudios, y condenó terminantemente aquel ensayo irreflexivo, como una improvisacion de funestas consecuencias. En el dictámen constan los razonamientos de tan severo juicio; ¿por qué mantener secuestrado ese documento? ¿por qué haberlo sustraido al conocimiento de la opinion y al fallo de los legisladores?

Despues de haber llenado este primer requisito, la Cámara debe recordar las declaraciones hechas en el curso de la discusion sobre el proyecto de supresion de colegios nacionales, para decidir si es cuerdo, ni razonable, ni conveniente, encomendar á estos establecimientos la formacion de los maestros de instruccion primaria, cuando unánimemente se ha reconocido que la instruccion que suministran es á todas luces insuficiente, aun sin salir de la mision propia que les corresponde por su índole, y cuando el Ministro del ramo puso á esos colegios por los suelos en la pintura realista y denigrante que de ellos hizo para convencer á la Cámara de su perfecta y absoluta inutilidad.

Nos llevaría demasiado lejos, y nos expondría á la repeticion de doctrinas que hemos expuesto ya en varias ocasiones, el intento de fijar los caracteres y rasgos distintivos de la enseñanza secundaria y normal, y la diversa naturaleza de los establecimientos que han de suministrar una y otra. Aunque los conocimientos que comprendan sus planes de estudio sean casi los mismos, aun enunciados en abstracto, nadie que se haya preocupado alguna vez de estos problemas puede ignorar que el alumno de las escuelas normales necesita imprimir á esos conocimientos, incluidos á los programas, mayor intensidad que la requerida por los alumnos de los colegios nacionales, y que toda la instruccion de aquel debe ir acompañada de un estudio serio teórico y práctico de los procedimientos pedagógicos que ha de utilizar en el ejercicio de la profesion del magisterio; exigencias peculiares de método y de direccion, extrañas á la índole de la educacion secundaria.

En apoyo de estas afirmaciones es fácil comprobar experimentalmente que no obstante las deficiencias actuales de ambos géneros de enseñanza, es mucho mas completa la preparacion de los alumnos que han obtenido su certificado de estudios en las escuelas normales, que la de los bachilleres que salen del Colegio Nacional.

Pero aun prescindiendo de este linaje de argumentos, ¿es posible que el Congreso ratifique una disposicion, que encomienda la formacion de los maestros de instruccion primaria á establecimientos, que el mismo Poder Ejecutivo, por el órgano del Ministro de Instruccion Pública, ha declarado inútiles y hasta perniciosos, y de cuyos frutos nocivos ha hecho la crítica mas implacable y despiadada? Si los colegios nacionales son antros de ignorancia y fábricas de charlatanes, en opinion del ministerio, ¿cómo ha de ser lícito entregarles el porvenir de la instruccion primaria y la direccion intelectual y moral de nuestros hijos?

La única razon que se ha podido alegar en defensa del funesto decreto de refundicion ha sido una consideracion de economía. Para ahorrar 300.000 pesos, en un presupuesto de 141.000.000, no se ha vacilado en adulterar la naturaleza de enseñanzas totalmente diversas, al confundir en una promiscuidad absurda principios, programas, métodos y planes de estudios radicalmente heterogéneos. ¡Qué limitacion de horizontes, qué pequeñez de miras! ¡Con fácil habría sido obtener esa economía de 300.000 pesos con la anulacion de la permuta de los terrenos de la Chacarita! Con ello se habría cooperado tambien al progreso de la educacion del país, porque se habría dado una leccion de moral práctica desde las alturas del poder.

Una sola consideracion para concluir. El decreto de refundicion de las escuelas normales es una disposicion ilegal, puesto que es derogatoria de las leyes en cuya virtud existen aquellos establecimientos. La Cámara de Diputados está en el deber de volver por los fueros del poder legislativo, poniendo coto á esas extralimitaciones y demasías. Y esta sería otra leccion provechosa, porque enseñaría á los gobernantes que no les es lícito usurpar atribuciones propias de otro poder, ni violar impunemente las leyes.

DE NUÑEZ DE ARCE

(Especial para La Prensa)

La imaginacion popular. El Tesoro de la calle de Embajadores. Invenciones y leyendas. «La casa de la dicha». Modismos y refranes sobre la suerte. La hermosa mujer «Pepa la Naranjera». Los corazonados. Espíritu soñador y aventurero del pueblo español. Conveniencia de modernizarlo y darle nuevos rumbos. Soberanía de España en el Golfo de Guinea. La cuenca del Muni. Descripcion del paraje, clima y producciones. Porvenir comercial de esa region.

Madrid, 20 de Setiembre de 1900

Tanto la natural curiosidad que despierta lo imprevisto, cuanto las esperanzas que se cifran en el azar, en ningun pueblo toman tan extraordinarias proporciones como en el nuestro. Las cosas inesperadas, fabulosas, sobrenaturales, las que tocan en las fronteras del milagro, siempre han encontrado y encontrarán aquí crédula y calurosa acogida. Por mas que los ferrocarriles crucen por todas partes la península ibérica y vivamos á la moderna, entre enrejados de rieles, hilos telegráficos y telefónicos y cables de luz eléctrica, siguiendo en la medida que consienten nuestras fuerzas la marcha incesante del progreso, nunca quedará vacío en el alma popular el rincon donde se albergan sueños mas ó menos halagadores, fanatismos, supersticiones, presagios y vagas ansias tradicionales.

No es, en verdad, esta propension del espíritu hácia lo maravilloso y lo imprevisto exclusivamente española. En mayor ó menor grado adolecen de ella todas las naciones, singularmente las de origen latino, pero forzoso es declarar que ninguna padece esta enfermedad de la imaginacion con tanta intensidad como España. No hay mas que penetrar en el fondo de sus costumbres, de sus creencias, de su historia y hasta de sus hogares, para cerciorarse de la influencia excesiva que ha ejercido y ejerce aquí todo cuanto cae fuera del órden natural y entra en los obscuros dominios de lo prodigioso. Esta facultad de nuestro pueblo para ir frecuentemente en persecucion de lo fantástico, huyendo de toda nocion de la realidad, acaba una vez mas de ponerse de manifiesto con motivo de un suceso, frecuente en todas partes, ocurrido últimamente en la calle de Embajadores, una de las mas típicas de los barrios bajos de Madrid.

Es el caso que al clavar los albañiles su piqueta demoledora en un antiguo caseron, donde estaba haciéndose obra, sonó ruido metálico, y por el agujero practicado en la pared empezó á caer un chorrillo de monedas de oro. El tesoro, que en aquel momento se descubrió, ascendía, segun unos, á considerable cantidad de miles de duros, y, segun otros, á una modesta suma en monedas de ochenta reales. Mas sea lo que fuere, lo cierto es que el hallazgo ha sido, y es aún, tema de toda clase de comentarios, menos de los mas racionales, contribuyendo poco la prensa, con sus extensos y pintorescos relatos, á exagerar los términos del asunto dándole novelesco y misterioso aspecto. Empezó á circular, como verídica, la especie de que una serie inacabable de tesoros estaba escondido en diversos puntos de la casa, que el vulgo no vaciló en llamar *casa de la dicha*. Sus paredes se suponian repletas de oro y alhajas, por varias partes decíase que iban apareciendo enormes cantidades de dinero ocultos en cajas de zinc, y, por último, susurrábase que en el sótano del edificio se había descubierto un largo túnel, cerrado á su conclusion por fuerte puerta de hierro, detrás de la cual debía haber seguramente incalculables riquezas y mágicos encantamientos.

Numerosos grupos de gente del pueblo situáronse durante algunos dias frente á la casa en cuestion, refiriendo lo que se decía y lo que se inventaba, ensanchando los límites del suceso y añadiendo algo nuevo de cosecha propia, al inacabable tejido de absurdas leyendas que por donde quiera se dan.

La nota predominante en las animadas conversaciones de los corros era sacar á cuento algunos de los muchos adagios consagrados en nuestra lengua, á consignar el papel principal reservado á la suerte en las cosas de este mísero mundo. En los chispeantes y graciosos diálogos que á la puerta de la *casa de la dicha*, sostenian los curiosos y comadres del barrio, deslizábanse muy á menudo, intercalados en las mas picarescas observaciones, algunos modismos y refranes, tales como *fortuna te dé Dios hijo que el saber poco te vale. El que nace para ochavo nunca llegará á cuarto. Fortuna y aceituna á veces mucha y á veces ninguna. La suerte no es para quien la busca* y otros muchos mas del mismo corte y estilo, que, convertidos en artículo de fe por las muchedumbres, han sido, son y serán, sabe Dios hasta cuándo, incentivo para que confíen con frecuencia, no solo la realidad del presente, sino las aspiraciones del porvenir, á los caprichos de la ciega casualidad, de la lotería ó del milagro.

A poco que se parara á pensar, comprendería el vulgo que, no obstante la innegable intervencion que el azar tiene en la vida, suele ésta, en las condiciones ordinarias y fuera de excepciones que confirman la regla general, regirse por una lógica inflexible, severa, implacable, pero, donde predominan las impresiones del sentimiento místico y los impulsos deslumbradores de la fantasía, es inútil pretender que se imponga y prevalezca, de modo completo y permanente, el imperio sano y equilibrado de la reflexion y del juicio.

Los dias trascurren, y todavía no se ha desvanecido en la opinion popular los consejos que corren acerca del célebre hallazgo, relacionándolo unos con la horrible tragedia de la Granja de los frailes, otros con la precipitada marcha de la familia real española á Francia en el postrero y revuelto período del reinado de Carlos IV, y algunos con la salida de Madrid del Rey intruso José Bonaparte.

Probablemente nada tendrán que ver con el tesoro actual las precauciones que adoptarían algunos frailes al verse perseguidos de muerte; en la circunstancia de haber vivido en la casa de que se trata una hermosa mujer de *rompe y rasga*, *Pepa la Naranjera*, que, segun cuentan las gentes, supo aprisionar en sus redes amorosas primero á José Bonaparte y despues á Fernando VII, le inclina á creer...

Espero, sin embargo, que no tardará mucho en conocerse hasta donde sea posible la verdad del caso. El dueño de la finca, estimulado por su propio interés y empujado por las habladurías del vulgo, ha reclamado la parte que le corresponde en el hallazgo del tesoro, y, en su consecuencia, el asunto ha pasado á los tribunales. Estos, hasta donde se lo consienta la dificultad de penetrar en el misterioso origen del oro escondido, pondrán en claro el hecho, el cual es casi seguro que quedará, cuando mas, reducido á uno de tantos de los de su especie, á uno de tantos rasgos de avaricia anónima, que el tiempo se encarga de descubrir, dejando á sus autores en las sombras impenetrables del olvido.

Hasta ahora lo único que resulta, á juzgar por lo que se dice, no partiendo de simples conjeturas, sino de hechos al parecer comprobados, es una singular coincidencia, ó, mejor dicho, una ironía cruel del destino. La riqueza oculta ha sido descubierta, poco despues de haber perdido la propiedad de la finca el anterior dueño, falto de recursos para satisfacer el préstamo que sobre ella tenía recibido del afortunado propietario actual.

Aun cuando, como he dicho, no sea prudente, y casi siempre salga mal, esperarlo todo, no del propio esfuerzo sino de las caprichosas combinaciones de la suerte, conviene, no obstante, reconocer que, no tanto en los actos individuales cuanto en los colectivos, tales movimientos del ánimo suelen predisponer á veces á grandes empresas y á temerarias aventuras. Semejantes empeños, acometidos bajo la presion de esas *corazonadas*, como la gente llama á los ímpetus irreflexivos del deseo, son en algunas circunstancias, aun cuando solo sea por excepcion, causa ocasional de acontecimientos tan asombrosos como el descubrimiento de América y otros de trascendental importancia, que en la larga sucesion de los siglos registra la historia.

No se entienda, por tanto, porque en la marcha normal de la vida repruebe la avasalladora inclinacion que tiene nuestro pueblo á dejarse fascinar por los falaces espejismos de la fantasía, que condene en absoluto su espíritu soñador aventurero, el cual ha dado en todas las regiones del mundo tantos dias de gloria á nuestra raza.

Mas ya que no sea fácil ni quizás conveniente desarraigarlo de nuestra conciencia, se debe intentar al menos encauzarle por los caminos de la razon, modernizarle, desviarle de tradicionales rutinas, forzarle á cooperar al descubrimiento de las ciencias, las artes, la industria y el comercio, hacerle, en fin, comprender que hasta los sueños de grandeza, al parecer mas irrealizables, pueden llegar á cumplirse cuando se ponen á su servicio para alcanzarlos la inteligencia, el trabajo y la perseverancia. La imaginacion es un impulso efímero, no es una fuerza persistente, la fuerza verdadera, la única que mueve las montañas y hace milagros, la que eleva á los individuos y á las naciones á las mayores alturas, reside solo en la voluntad, en la reflexion y en la constancia.

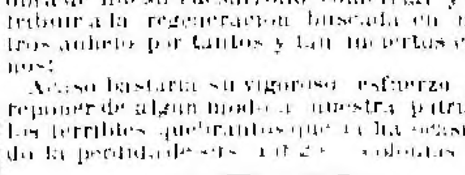
Tal vez para que empiece España á probar sus fuerzas en esta obra de redencion, el reconocimiento por Francia de nuestra soberanía sobre una parte de los extensísimos territorios que nos disputaba en el Golfo de Guinea, puede abrir vasto campo á la adormecida iniciativa nacional. En la cuenca del Muni, que se nos ha dejado y que no es árida é inhabitable como vulgarmente se cree, sino feraz y bastante sana, existen gérmenes de verdadera riqueza, segun consignan sabios viajeros que la han recorrido. Seméjase á un espléndido abanico de rios navegables y anchos esteros. La vegetacion es allí tan frondosa que se camina horas enteras bajo la espesa bóveda formada por los árboles al entrecruzar sus ramas, y solo se consigue ver el azul del firmamento en el espacio que franquea el ancho cauce de los rios y sus arroyos afluentes, ó en los claros abiertos por los indígenas para labrar sus poblaciones y cultivar sus campos.

En aquellos frondosísimos y espesos bosques, además de preciosas maderas, entre las que se cuentan las tintóreas, el ébano y el bambú, hay millares de árboles que producen caucho, almendras, aceite de palma y sabrosas frutas. La tierra es fertilísima, y con un cultivo apropiado pueden arrancarse en abundancia de lo mas fecundo el cacao, la caña de azúcar, el café, la quina, el tabaco, la vainilla, el arroz, el maíz y otros productos de gran importancia en el comercio.

Nadie como nosotros, dueños de tan poco explorada region, está en condiciones de sacar de ella seguros y considerables beneficios comerciales, si se considera que por nuestra parte producimos tambien los objetos principales de cambio con los indígenas, como son los aguardientes, telas de algodon, azúcar, cristal, loza y armas.

¡Dios quiera que algunos espíritus resueltos, activos y emprendedores, encendidos en el mismo ardor, aunque no movidos por las mismas ideas que nuestros heróicos conquistadores de América, combinando la realidad con el sueño, acometan el fructuoso trabajo que someramente me he permitido exponer para colaborar de esta suerte en la obra de nuestro desarrollo comercial y contribuir á la regeneracion buscada en nuestros anhelos por tantos y tan inciertos caminos!

Acaso bastaría su vigoroso esfuerzo para reponer de algun modo á nuestra patria de los terribles quebrantos que le ha ocasionado la pérdida de sus últimas colonias.



Á TRAVÉS DE LA REPÚBLICA

NOTAS SOBRE CÓRDOBA

De nuestro redactor viajero

XXV

Establecimientos particulares. Escuela de Beneficencia. Conservatorios de música. Escuela de pintura. Escuela alemana. Las clases sociales. Los extranjeros. Los talleres del ferro carril Central Córdoba. Las maderas argentinas.

Tarea larga sería la de ocuparme de Córdoba, dedicando un capítulo para todas las manifestaciones de su actividad, porque esta provincia presenta diariamente nuevos campos de buena observacion, y sus fuerzas se difunden hácia todos los rumbos apesar de la falta de liberalidad oficial.

En mis notas anteriores he señalado los puntos principales de los progresos y las necesidades que se dejan ver y sentir, y tengo la seguridad de haber escogido todos los datos fundamentales para tratar en otra oportunidad, con amplitud, sus reales manifestaciones de esta vida regional. Pero antes de dar por terminadas estas notas y dirigirme hácia la provincia de La Rioja, voy á hacer, en síntesis, algunas observaciones sobre asuntos que tienen interés general.

En ninguna provincia he encontrado hasta ahora tantos propósitos llevados á la práctica sobre instruccion pública. Aquí, sin contar los establecimientos nacionales, y mencionados en otras notas, encuentro muchos establecimientos de educacion que viven con relativa prosperidad.

La escuela 25 de Mayo, sostenida por la Sociedad de Beneficencia, es una escuela graduada que goza de buen concepto entre la mas alta clase social. Es una escuela especial, si no por sus programas, que son los nacionales, por las atenciones que á ella asisten.

Es un motivo de satisfaccion para muchas familias educar sus hijas en este establecimiento, y como la sociedad de Córdoba presenta ciertos perfiles aristocráticos, ésta es la escuela preferida; tiene ese carácter.

Una vez terminados sus grados, pocas son las alumnas que pasan á la Escuela Normal Nacional de Maestras. La mujer cordobesa de las primeras clases sociales conserva todavía ciertas repugnancias por aquella carrera ó profesion, repugnancias que tienen origen en la condicion que mereció de un vicario general la educacion laica de las escuelas nacionales.

De la Escuela de Beneficencia las niñas van á los dos conservatorios de música que aquí existen,—uno de ellos dirigido por el profesor Plasenzuela y por el señor Gustavo Van Mareck, profesores distinguidos y que merecen consideraciones y respetos de esta sociedad, ó á la Escuela de Pintura, que dirige el pintor argentino D. Emilio Caraffa.

Esta clase de educacion está muy difundida, á tal punto, que sería difícil hoy encontrar una niña sin buenos conocimientos sobre música y pintura.

El compromiso del pintor Caraffa con el gobierno, cuando el primero fundó la escuela, fué éste: enseñar á 15 alumnos, por lo que recibiría $ 300 mensuales. Pero tuvo tanta aceptacion la escuela, que muy pronto su director creyó necesario nombrar al pintor M. Cardeñoza, para que se hiciera cargo de otras 15 alumnas. De esta manera, el señor Caraffa se encarga de las clases de colorido, y el señor Cardeñoza de las de dibujo, durante tres horas diarias, de 9 á 12. Las alumnas estudian copias de estampas, de yeso con luz de noche, de cuadros buenos, naturaleza muerta,—y figuras vivas del natural.

Todos los años, el 1º de Diciembre, se abre una exposicion general de los trabajos hechos, y hasta ahora han demostrado una excelente aficion, especialmente las alumnas señoritas Aurora Gordillo, Clementina de Cesar, Felesa Vivanco, Josefa Alvarez, María Bouquet, Adelaida Caraffa, Lola Paz, Trinidad Oliva, María L. Alvarez, C. Torres Castaños, Felisa Soaje, A. Peñaloza, Diana Dominguez, María Ana Gomez y muchas otras de los diversos cursos mencionados.

En conjunto, demuéstrase una gran aficion, pero escasas disposiciones artísticas. El mismo director cree que el verdadero sentimiento artístico es raro, aun cuando en la labor todas muestran mucho entusiasmo por los colores y el dibujo.

Pero todo vendrá á su hora, porque esas cosas no se improvisan en las sociedades, ni se prenden con alfileres.

He visitado tambien el Colegio Aleman, costeado por una Sociedad Escolar Alemana, que está formada por los siguientes caballeros: presidente, ingeniero Adolfo Keitler, vicecónsul aleman; vice, profesor Dr. Luis Harperath; vice 2º, Dr. Jacobo Wolf; tesorero, señor Juan Kurth, vicecónsul suizo; secretario, G. Füllgraf, y vocales, los señores Dr. Guillermo Bodenbender, Dr. Juan Thome, director del observatorio y vicecónsul norteamericano, Enrique Risler, Bernardo Fuchs y Enrique Rothe.

Esta escuela es primaria, de varones y niñas. La cuota mensual es la siguiente: 1º y 2º grado, $ 5.00; 3º, $ 6.00, 4º, $ 7.00. En estos momentos la escuela tiene 82 alumnos, detallados así, segun la nacionalidad de los padres:

	Mujeres	Varones
Alemanes ó de raza germánica	22	10
Belgas	—	1
Anglo sajones	1	4
Norteamericanos	—	1
Argentinos	15	28
	38	44...82

El programa es, con algunas diferencias, el mismo de los establecimientos nacionales. La directora es la Sta. Julia Reinhard, diplomada en la escuela de Wiesbaden, con doce años de servicios en el magisterio; y maestras, las señoritas Gertrudis Clausen, diplomada en Bremen, Rosalía Stuckert, en Suiza, Elvira Vives y Selmira Conti, en Córdoba.

La disciplina es digna de mencion. Se experimenta una sorpresa agradable al visitar las clases y ver los progresos que hacen los niños argentinos en el idioma aleman, considerado tan difícil. Los niños del 3º y 4º grados leen y traducen con facilidad, y las niñas hacen lo propio.

Sin embargo no están en mayoría los hijos de padres de raza germánica, los argentinos han empezado á favorecer á esta escuela, y satisfechos del plan de estudios y de la disciplina, envían sus hijos á pesar del gasto que esto les ocasiona.

En Córdoba puede asegurarse que existe una escuela en cada manzana, si no pública, particular. Muchas maestras sin empleo y niñas de familias pobres con cierta preparacion se dedican á la enseñanza en sus respectivas casas, puede decirse que estas escuelitas son jardines de infantes, por el método que emplean y la edad de los alumnos.

Sorprendido de tantas fuerzas difundidas y que se alejan de los establecimientos nacionales ó provinciales, pregunté á un caballero, profesor de la Universidad, si no vería en esto algo irregular, y si no creía conveniente estimular á los padres y á las familias en general para que en lugar de ayudar á tantas escuelas cooperasen á dar mayores prestigios á las públicas, visitándolas y rodeándolas de toda clase de consideraciones.

—Sí,—me contestó,—noto lo mismo, pero es irremediable hasta mejores dias. La escuela popular es un *desideratum*, y mientras tanto, fomentamos la escuela observada, vigilada y visitada frecuentemente por los padres de familia. En los establecimientos nacionales y provinciales no cierran las puertas á ninguna persona, pero sucede que no oyen las quejas y las observaciones con buena voluntad, y como las familias no tienen toda la confianza necesaria, de ahí que prefieran sostener escuelas particulares, donde los maestros no deben su nombramiento á favores particulares, ni se creen libres en alto coto, como los que reciben sueldo de los gobiernos, para no conspirar con esfuerzos nobles contra *la mecánica*, que, en materia de educacion, es una calamidad.

Se trató el asunto como digno de ser tratado con amplitud y serenidad.

Las clases sociales mas elevadas y los extranjeros muestran aquella tendencia, y se alejan cada vez mas de los establecimientos sostenidos por el tesoro público.

Con la amable compañía del Sr. Leeson, jefe inspector del tráfico del ferrocarril Central Córdoba, visité los hermosos talleres de la empresa, y pude darme cuenta de los importantes trabajos que se hacen ya en el país.

El buen servicio de esta línea está fuera de discusion. Los viajeros que van á los baños del Rosario de la Frontera, ó á las provincias del Centro y Norte, han llevado ya la buena noticia hasta Buenos Aires.

Uno de los detalles mas cuidados es el relativo á la limpieza y desinfeccion de todos los útiles. Antes de salir un tren de pasajeros se limpian los coches con aire comprimido y se revisan todos los servicios, hasta el de los timbres eléctricos que lleva cada dormitorio.

Se observa la prolijidad mas completa, á tal punto que el viajero indiferente nota siempre estas circunstancias.

En estos talleres se ha construido últimamente un coche dormitorio, que servirá de modelo para las nuevas construcciones.

La madera empleada es el *peteribí* de Salta, que tiene un color claro muy hermoso. Es un coche con varios salones dormitorios, y un departamento para baños con instalaciones cómodas y completas.

El costo de los antiguos dormitorios en uso fué de 7000 á 8000 pesos oro; y éste, mas hermoso y cómodo, hecho en los talleres, ha costado $ 11.000 m n.

Varios ingenieros me han asegurado que las maderas argentinas son superiores para estas obras, y que esta empresa hará la renovacion de casi todo su material construyéndolo en sus talleres con maderas del país.

Hay, pues, aquí, á este respecto, una industria que puede llegar á ser utilísima y próspera.

Con esta nota doy por terminadas las correspondientes á Córdoba, y me dirijo á la Rioja.

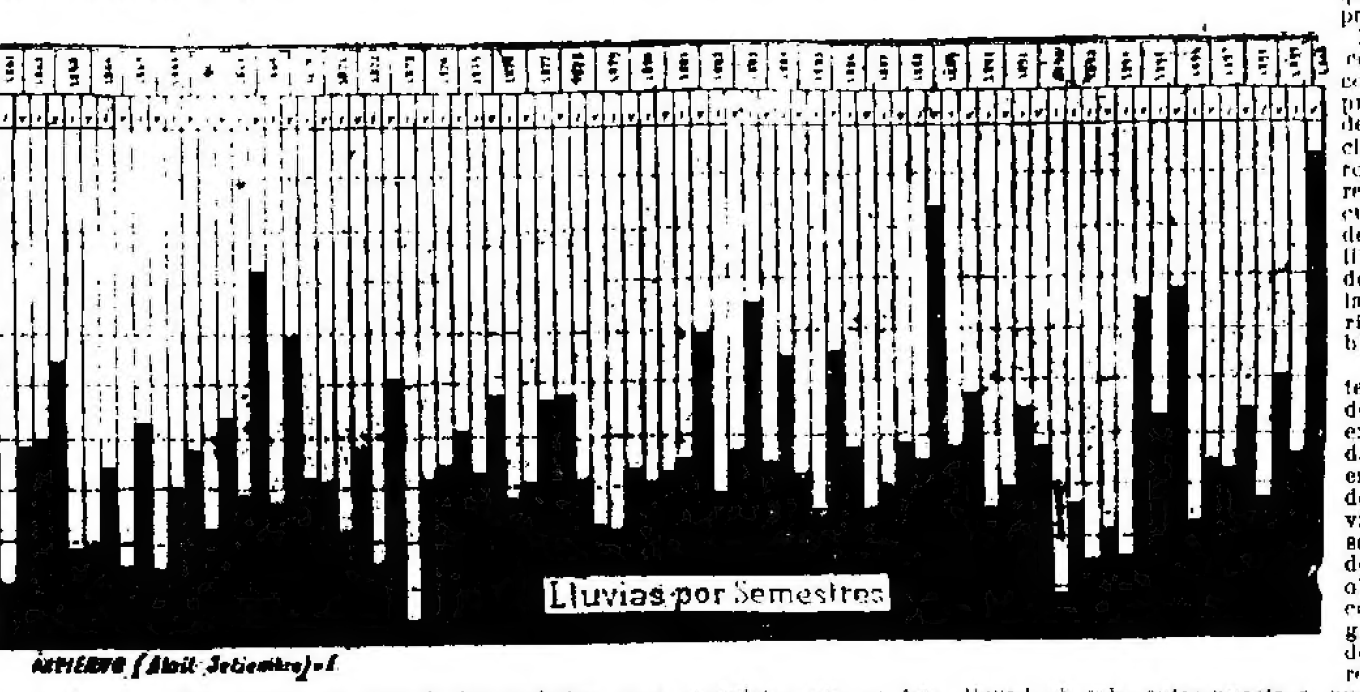
Poco he dicho para lo que he oído y visto, pero para hablar de todo detalladamente en una provincia que empieza á desarrollar la fuerza de su riqueza, se necesitaría mucho tiempo, y si bien dispongo de él, debo distribuirlo convenientemente, ya que los datos recogidos podrán ser siempre utilizados en la redaccion.

LAS LLUVIAS EN BUENOS AIRES

DESDE EL AÑO 1861

UN CUADRO INTERESANTE

En estos dias, en que el estado del tiempo es tan anormal, es de sumo interés para el público conocer los datos comparativos del agua caida en la provincia de Buenos Aires desde muchos años atrás, para darse cuenta exacta del grado de anormalidad que aquel representa.



El cuadro que conjuntamente con estas líneas presentamos, debido á la oficina de meteorología de la Direccion de Agricultura y Ganadería, nos facilita en alto grado el satisfacer la legítima curiosidad del público.

Efectivamente, en él se puede apreciar con extrema claridad la cantidad en milímetros de agua de lluvia caida por semestres desde el año 1861, observando las columnas negras, cada una de las cuales se refiere á ese espacio de tiempo. Este cuadro es uno de los trabajos mas completos que se han llevado á cabo entre nosotros, pues significa la observacion meteorológica de cerca de 40 años y que ha puesto á prueba el valor de la útil oficina, que ha tenido que coleccionar un buen número de papeles para llegar al resultado apetecido.

Junto con este trabajo, la misma dependencia del Ministerio de Agricultura ha confeccionado otros cuadros en que se detalla, por mes, las lluvias de ese largo período, así como la temperatura que ha reinado durante todo ese tiempo y varios resúmenes para determinar el término medio de esos mismos fenómenos en cada mes del año, y para saber además, cuál es el clima normal del país.

HENRYK SIENKIEWIEZ

Varsovia, la antigua capital del reino de Polonia, acaba de festejar el jubileo de uno de sus hijos mas esclarecidos, del sabio novelista Henryk Sienkiewiez, que ha asombrado al mundo literario por sus brillantes escritos.

Grandes ideales patrióticos y sociales predominan en todas sus obras, que son fuente de educacion y enseñanza que se derrama en el pueblo polaco, y luego en las naciones modernas por el conducto de todos los idiomas europeos.

En «Bosquejos al Carbon», el novelista refleja las faces de la vida del campesino; «El Viejo Servidor» es el cuadro admirable de la vida patriarcal de una familia; en «¿Quo Vadis?» la novela que en menos de dos años de escrita ha sido divulgada en treinta ediciones, resaltan la fe y el martirio de los primeros cristianos.

Pero su obra maestra es la trilogía histórica de la vida de Polonia en el siglo XIV. La constituyen «A fierro y fuego», «La inundacion» y «Monsieur Wolodyjowski». En ella el eximio escritor vació su alma, todos sus deseos de reivindicacion nacional, todo el asombroso poder evocativo de su pluma.

El banquero Wawelberg pagó 30.000 rublos á su autor por el derecho de divulgar esa trilogía entre los institutos de enseñanza popular.

Su última obra, «Los Cruzados», tiene tendencias al romanticismo, si debemos juzgar de las opiniones emitidas por la prensa polaca y alemana, que han empezado su publicacion.

Sienkiewiez es tambien autor de la novela sentimental «Sin dogma», que publica actualmente en folletin LA PRENSA, tan benévolamente recibida por nuestros lectores.

Para demostrar el aprecio que tienen sus conciudadanos por su autor predilecto, se ha constituido un comité que se propone hacer una edicion de gran lujo de todas las obras que Sienkiewiez ha escrito durante 25 años, las cuales mas tarde serán traducidas con todo esmero en los principales idiomas europeos.

Este eximio escritor pasó y trascurrió sus primeros años en la pintoresca ciudad de Zakopane. Mas tarde pasó á Varsovia, donde afirmó sus dotes literarias. Actualmente vive retirado en su quinta de Kaltenleutgeben, entregado á sus estudios favoritos.

DOS CIVILIZACIONES

UN ARTÍCULO DE IUKANTHOR, PRÍNCIPE HEREDERO DEL CAMBODGE

«Dos civilizaciones», tal es el título de un interesante artículo que el príncipe heredero del Cambodge, país de la Indo China que está bajo el protectorado de Francia, ha publicado en *Le Figaro* de París. Se trata de las dos civilizaciones que están actualmente luchando en los campos de la lejana China: la europea, fundada en el cristianismo, y la del Extremo Oriente, que tiene por base la ley de Budha. El artículo no se refiere directamente á la cuestion china; el príncipe Iukanthor se ha limitado á exponer en él las diferencias irreconciliables que existen en la civilizacion francesa y la cambodgiana, pero estas diferencias son precisamente las que constituyen el abismo que separa á los países occidentales de los pueblos de todo el Extremo Oriente.

Hace algun tiempo, el telégrafo comunicó las consecuencias que la publicacion de este artículo ha tenido para su autor: la fuga del príncipe de Francia, su expulsion de Bélgica y las declaraciones de su padre, el Rey Norodom, etc.

Como se ve, el artículo, que reproducimos hoy, es de suma actualidad, tanto por las consecuencias de carácter diplomático que ha tenido, como por su tema, ya que estudia una cuestion que está á la órden del dia en los momentos actuales.

Cuando mi padre, Su Majestad el Rey Norodom, nos hablaba en Phnom Penh de las dificultades con que tiene que luchar, nuestro amigo Jean Ress nos aseguraba que hay dos clases de franceses: nos decía que los funcionarios de la administracion, á cuya merced estamos entregados allí en Cambodge, no son de la misma raza que los franceses de Francia.

He notado que esto es verdad, pero al mismo tiempo he notado que todo aquí como allá no se nos conoce, y yo, por mi parte, atribuyo á esta ignorancia todo cuanto hay de malo en vuestra política colonial. Vuestros agentes en las colonias llegan á ser lo que son, porque se equivocan absolutamente en cuanto á nuestra naturaleza. Vosotros no comprendeis las cosas de Asia, y por esto no sois mas que amigos sin fuerza de proteccion.

En vuestro país el público es el soberano. Tengo, pues, que dirigirme á él por intermedio del diario, para disipar esta ignorancia, cuyos efectos sufrimos nosotros y vosotros tambien, porque bastante caro os resulta.

Se me ha hecho ver como una de vuestras grandes bailarinas había comprendido los bailes de mi tierra, que creía bailar á perfeccion. Al ver esos bailes, me sonreía. Lo mismo sucede con vuestros funcionarios, que creen habernos comprendido y nos administran, pero en este caso no nos sonreimos.

No conozco á fondo las finezas del francés. Si escribiera en cambodgiano, respetaría los matices para expresar de un modo gentil lo que me propongo decir. Escribiendo en francés, mi franqueza parecerá indudablemente brutal. Pido, pues, que se me disculpe.

La base de vuestra política en la Indo China consiste en el hecho de que vuestros agentes están convencidos de que los indígenas son hombres de una raza inferior, bárbaros, ó niños. El chino tiene la misma opinion de los hombres de todas las demas naciones, y nosotros mismos lo decimos á veces de los chinos y de vosotros. Pero, como somos los mas débiles, nuestro orgullo de raza no tiene ningun inconveniente para vosotros, mientras que el vuestro lo tiene para los cambodgianos, porque sois los mas fuertes. Las consideraciones que vuestros agentes hacen acerca de nuestro pueblo, son las mismas que los españoles hacían con respecto á los tagalos. Este error de apreciacion se traduce desgraciadamente en hechos.

He dicho que esta apreciacion es un error. Los historiadores saben, en efecto, que nuestro pueblo pertenece á la primera rama civilizada de la gran familia aria. Nuestra raza poblaba ya las ciudades, sobre las cuales reinaba mi dinastía, mi familia, en una época en que vuestros mayores vagaban hácia el oeste, en busca de tierras para alimentar su barbarie.

Somos arios, lo mismo que vosotros, pero como no os habeis civilizado sino muy tarde, habeis perdido la santa tradicion de la raza. El sanscrito es el idioma de los anales, en los cuales he aprendido la historia de mi pueblo y de mi dinastía.

Se me ha dicho que, entre vosotros, hay personas que se creen de abolengo muy noble, porque su familia tiene una historia de unos cuantos siglos: la mia tiene una historia de millares de años.

Vuestra alma social es de ayer, la nuestra remonta al origen de las cosas. Nosotros pertenecemos á la tradicion, y vosotros al accidente. Es por esto que, entre vosotros, hasta las personas mas cultas se equivocan cuando de nosotros se trata, tan groseramente como los cabos de tambores que convertis en funcionarios, y que tratan á Su Majestad mi padre en términos tan viles que mi dignidad no me permite repetirlos.

Los directores de vuestra política indochina y los encargados de aplicarla creen que no tenemos civilizacion, y que ellos deben imponernos lo que ellos llaman la vuestra. Así es que desorganizan y destruyen, sin crear nada.

Dos hechos me permitirán caracterizar lo que acabo de decir.

Nuestra antigüedad, ante todo. Ella nos dá el respeto del órden y de la autoridad, que garantizan la seguridad de todos.

A esto hay que agregar las condiciones de la vida en nuestro país. La naturaleza bajo los trópicos es una buena madre, alimenta á los hombres á precio de un esfuerzo mínimo. La tierra no vende sus frutos; los regala. Esto ha disminuido entre nosotros los instintos de lucha, las virtudes feroces, que un clima mas frio ha aumentado entre vosotros.

Estos dos hechos: antigüedad de la vida social y facilidad de la vida animal, nos han preparado para la ley budhista, que es una ley de justicia y de amor.

El Rey ama á sus súbditos y estos aman á su Rey. Hay justicia para todos, y todos tienen respeto por la vida. El Rey es el dueño absoluto, es cierto, pero cuando un bonzo mendigo se encuentra en el camino con el Rey, éste se apea de su elefante, de su caballo ó de su coche para saludar al santo bonzo. Por otra parte, es necesario que haya órden.

El movimiento de los astros está sujeto á reglas en el sistema sideral, y esto produce el órden. Lo mismo sucede en nuestra sociedad tradicional, que vosotros tratais de destruir. El órden da la dicha á todos, mientras que el desórden no puede producir sino desgracias.

El desórden no permite justicia, ni amor, y la ley de Budha no puede existir en su compañía. Esta ley ha hecho de nuestro país una gran familia, cuyo padre es el Rey. La familia cambodgiana es unida y dichosa, hecho que salta á la vista de todos los viajeros. Si los viajeros hubieran tenido miras mas vastas, habrían notado tambien lo que acabo de afirmar: que la civilizacion budhista ha trasformado la sociedad cambodgiana en una gran familia. Esta sociedad no era perfecta, es cierto, tenía sus defectos. Pero ¿dónde está la perfeccion? ¿dónde no hay defectos? ¿Acaso aquí, entre vosotros? Se puede creer esto cuando se leen vuestros libros, pero es imposible creerlo despues de estudiaros, despues de veros.

Nuestro estado social, adaptado á nuestra raza, á nuestro país, á nuestro clima, nos hacía felices á todos, desde el mas pobre campesino hasta el primero de los príncipes. No creo que vosotros podais decir otro tanto de vuestro estado social.

Entre nosotros, ya lo he dicho, la vida se obtiene, ó mas bien se obtenía, al precio del mas pequeño esfuerzo. Me parece que entre vosotros sucede precisamente lo contrario, y que os esforzais para que cada uno pague su subsistencia al precio del mayor esfuerzo posible. Me ha sorprendido, sobre todo, la tension, la continuidad y la generalidad de este esfuerzo. El trabajo es indudablemente para vosotros la dicha, esto no obstante, me acuerdo de que vuestros sacerdotes, en sus catecismos, dicen que el trabajo es el castigo de un pecado, que estais condenados á ganar vuestro pan con el sudor de vuestra frente...

Esto es precisamente lo que nos repugna en la civilizacion que quereis imponernos, en la ley con la cual quereis reemplazar nuestra ley de Budha, la vida trasformada en un castigo. Es por esto que no queremos vuestra civilizacion, ni vuestra ley.

Es verdad que la civilizacion os ha permitido las glorias de exposiciones como la que admiro, pero, debajo de la magnificencia de este triunfo del esfuerzo humano, veo el esfuerzo de vuestros obreros, esfuerzo real, y no ya el simbolizado por estatuas, cuadros y discursos. Esta vision es la que me persigue, es ella que llevaré como el recuerdo mas vivo y mas terrible de vuestra civilizacion superior. Vuestros enormes talleres... Vuestros barrios de obreros y de pobres... toda vuestra miseria...

Teneis esclavos; yo mismo los tengo; pero no había comprendido el terror que esta palabra encierra para vosotros, hasta que llegué á conocer aquí la realidad de lo que la palabra designa. Entre las libertades de que tanto os jactais, me parece que muchos de vosotros tienen, sobre todo, la de morir de hambre, y no queremos que impongais esta libertad á nuestro pueblo; en cuanto á las demas, ya las teníamos desde tiempos inmemoriales.

Hay otra cosa que me sorprende en esta exposicion: el genio de destruccion que se revela en ella. Y vosotros nos mostrais ante todo las manifestaciones perfeccionadas de este genio.

Venid á ver los hermosos cañones, fusiles y metrallas que fabricamos, y cómo estamos preparados para las conquistas...

Pero en Asia ya sabemos que vuestras metrallas son poderosas. Es precisamente por esto que Su Majestad el Rey mi padre es vuestro protegido...

No queremos ni vuestra civilizacion, ni vuestra administracion, porque las dos son contrarias á nuestro modo de ser; no constituyen para nosotros el progreso, sino, al contrario, la desorganizacion y la ruina.

No quiero insistir en la realidad de lo que significan estas dos palabras, porque soy vuestro huésped. Tengo además confianza de vuestra justicia en cuanto al porvenir... porque ya ignorais menos las cosas de mi país...

Cuento tambien sobre vuestra inteligencia.

Todos los imperios coloniales han caido, porque los pueblos dominadores han ignorado sistemáticamente el carácter y el alma de los pueblos sometidos y protegidos; porque han querido siempre tener esclavos y súbditos, en vez de aliados; porque han explotado, en vez de asociar. El sistema es conocido. Francia tiene grandes sabios. ¿Por qué no recuerdan estos las lecciones de la historia á sus hombres políticos?

IUKANTHOR,
Príncipe heredero del Cambodge.

(10)

H. SIENKIEWIEZ

SIN DOGMA

(CONTINUACION)

Tiene fe en mí esa inocente, y, sin embargo, á los ojos de las mujeres paso por ser un veleidoso. Esta reputacion, merecida ó no, ha debido llegar á oidos de Angela. Ese ser querido no por eso me manifiesta menos confianza, comprendo y adivino lo que siente, porque casi su corazon tan puro decirme: «Os han calumniado. Las que os acusan de inconstancia, lo hacen porque no han sabido amaros, ni tan honesta, ni tan profundamente como yo.»

Y tiene razon. Si mi espíritu puede ser tan variable como el viento; me parece, sin embargo, que la movilidad, la versatilidad de los sentimientos humanos que me ha sido posible comprobar en el curso de mi existencia, han debido necesariamente influir en mi carácter.

Su soplo ha podido bastar para ajar y desecar mi alma. Y entonces, ¿un ser tan casto como Angela, debería pagar las faltas de otro? No, porque creo que es todavía tiempo de salvarme; que la salvacion puede efectuarse aún. ¿Quién sabe, por otra parte, si es nunca demasiado tarde, y si un corazon puro posee la virtud de resucitar á los muertos?

Creo, además, que el hombre posee en sí como un manantial vivo de resignacion. Todos conocen la leyenda de la rosa de Jericó. Hasta seca, una gota de agua hace revivir y florecer sus hojas. Si la naturaleza del hombre posee mas resorte que la de la mujer. El hombre caido en el desenfreno, tan repugnante que una partícula de ese fango bastaría para cubrir á la mujer con lepra mortal, llega no solo á sacudir de sí mismo esa inmundicia, no solo á recobrar la salud y vigor morales, sino tambien á rehacerse una virginidad. He encontrado mujeres de alma tan gangrenada, que habían perdido toda nocion y respeto de poder amar. No he conocido hombres tan depravados.

Decididamente, el amor nos procura una virginidad.

Semejantes confesiones deben parecer extrañas, bajo la pluma de un escéptico. Pero escribo estas palabras, dominado por los sentimientos que me ha inspirado Angela. Ella misma no sospecha la habilidad de su táctica. Por esa inalterable confianza, revelada siempre y en toda ocasion, se ha apoderado de mi corazon y lo ha clavado para siempre en el suyo.

Pero ¡y esa tragedia íntima que todo hombre lleva en sí! ¡ese escepticismo que me impulsaría á gritar al amor el *vanitas vanitatum* de la Biblia! Y, sin embargo, se necesitaría ser ciego para no reconocer que, de todos los factores que entran en juego en la combinacion de nuestra existencia, el amor es el mas poderoso. Cuando mi mirada intenta abrazar el océano universal de las cosas y de los seres, me quedo confundido ante el espectáculo de esa omnipotencia. Ese fenómeno es tan evidente como el curso del sol á través del cielo, ó el flujo y reflujo de las olas. Desde el dia en que Empédocles hubo adivinado que Eros había sacado el mundo del cáos, la metafísica no ha avanzado un paso. Solo la muerte es una fuerza tan absoluta como el amor. Pero, en la lucha eterna de estos dos principios, el amor es el que ase á la muerte por la garganta, el que le pone una rodilla sobre el pecho, el que la derriba al salir el dia y la noche, como á cada regreso de primavera. Los hombres, arrastrados por la corriente de sus ocupaciones habituales, olvidan ó no quieren acordarse de que el amor es su único dueño.

6 de Marzo. (Casa Osorio).

Estoy en Roma desde ayer; mi padre no está tan mal como temía encontrarle. La mano y todo el costado izquierdo del cuerpo están insensibles. El corazon no está enfermo. Puede vivir todavía años en este estado.

10 de Marzo.

He roto esta mañana tres ó cuatro pliegos destinados á Angela. Despues de comer me he reunido con mi padre, en su gabinete de estudio, para ponerle al corriente del grave proyecto que me ocupa. Le encontré dispuesto á examinar con el lente algunos *epilichnious* todavía manchados de tierra, que acababan de enviarle de uno de los puertos del Peloponeso.

Tenía buen aspecto, sea dicho entre paréntesis, en medio de esa vasta pieza de proporciones de museo, iluminada por dos elevados ventanales de vidrios blancos y azules, rodeado de vasos etruscos, de cuadros, de estátuas, de vestigios de todo género, de antigüedades griegas y romanas.

Del fondo del marco sus rasgos resaltaban semejantes á los del divino Platon. Interrumpió inmediatamente su trabajo, me escuchó con atencion y despues concluyó por preguntarme:

—¿Tienes aún alguna vacilacion?

—Ya no vacilo, respondí, pero reflexiono; en una palabra, quiero saber por qué quiero.

—Pues bien, he aquí lo que tendría que decirte. Me ha gustado siempre, como á tí, darme cuenta de mis sentimientos y de todas las manifestaciones de la vida humana. Pero apenas vi á tu madre, perdí todo gusto y deseo de análisis. Sabía solo una cosa: la amaba y ya no deseaba nada, excepto á ella en el mundo.

—¿Y entonces?

—Entonces, si deseas á esa jóven, con tanta fuerza como deseé antes á tu madre, cásate y disfrutarás la dicha que yo mismo he disfrutado, hasta el instante en que la muerte vino á arrebatármela.

Guardamos algunos instantes de silencio, absortos cada uno por nuestros pensamientos.

A haber querido yo conformar mi conducta con los preceptos de mi padre, no hubiera podido sacar gran provecho. Amo á Angela, es indudable, pero no por eso me veo obligado á no reflexionar sobre mí mismo. ¿Sería una prueba de la insuficiencia de mi amor? De ningun modo. La generacion á que pertenezco ha penetrado un grado mas adelante en el conocimiento de sí mismo. Hay dos seres en mí; el actor y el espectador. Si sucede á veces que el segundo no está satisfecho del primero, á esta hora al menos, viven en bastante buena armonía...

La voz de mi padre vino á interrumpir el curso de mis razonamientos interiores.

—Dime, ¿qué rostro tiene? preguntó.

Como la palabra era completamente impotente en semejante caso, le presenté una fotografía de Angela, de semejanza extraordinaria. La tomó y se puso á considerarla con atencion.

Le seguía yo mismo con los ojos; mi curiosidad no era menor que la suya; el artista en efecto se revelaba en él; el conocedor delicado, el admirador apasionado por las mujeres; en resúmen, el antiguo «Leon el Invencible» de los dias pasados revivía en él. Apoyó la imágen contra su brazo izquierdo rígido, medio muerto, tomó su lente con la mano derecha, y tan pronto alejándolo, tan pronto acercándolo, me comunicaba sus impresiones.

—A juzgar por ciertos detalles, sería un rostro del género Ary Scheffer. Debe ser encantadora, sobre todo cuando la emocion humedece sus ojos con lágrimas. Sé que no á todo el mundo gusta esa expresion angélica. En cuanto á mí, sostengo que enseñar el ángel á ser mujer es nuestro supremo triunfo. ¡Encantadora, lo repito, y muy original! Por último, lo que hay mas bello en el mundo es la mujer.

Llevó de nuevo el lente á sus ojos y agregó:

—Puedo engañarme, por mas que yo siempre haya pasado por conocedor en esta materia; pero debe ser una naturaleza leal y franca. Las mujeres de este género de belleza se complacen, por lo comun, en la blancura y pureza de su plumaje. Dios os bendiga, hijos mios, y os haga dichosos, porque puedo decir que tu eleccion me agrada infinitamente. Temía siempre verte casar con una extranjera. Prefiero nuestra Angela á todas.

Me acerqué á él, rodeó mi cuello con su mano derecha, me besó y me dijo:

—¡Qué no daría para poder abrazar así á mi nuera!

Le afirmé que esto no se haría esperar mucho tiempo. Despues nos pusimos á conversar de nuestros proyectos, de la intencion en que yo estaba de instalarnos en Roma.

Sería esa la expresion de mi primer deseo, tan pronto como haya dirigido mi demanda de matrimonio por escrito. Las señoras aceptarán sin duda. En tal caso, nuestro matrimonio se celebrará en Roma y dentro de poco.

Este arreglo hizo sonreir mucho á mi padre. A las personas de edad y enfermas les gusta sentir á su alrededor la vida y el movimiento.

Sabía que Angela se manifestaría contenta con tal concurso de circunstancias, de modo que yo mismo me complacía cada vez mas en ello. Todo podría resolverse en ocho dias. Temía, es verdad, que una resolucion tan pronta, una energía tan sostenida, no fueran incompatibles con mi carácter; pero la idea de dar prueba de decision, al menos una vez en la vida, lisonjeaba agradablemente mi amor propio.

En mi imaginacion, me figuraba á Angela de mi brazo. Le servía de *cicerone* en medio de las bellezas de la Ciudad Eterna. Todos los que han vivido ó viven en Roma saben el encanto que se siente al mostrar sus magnificencias. ¡Qué será cuando se levante, por decirlo así, el velo á los ojos de la mujer amada!

Nuestra conversacion fué interrumpida por la entrada de los esposos Davis, que vienen cada dia á visitar á mi padre. Desciende él de judío inglés, ella es hija de un caballero italiano y se ha casado con él por dinero. Este semita, cretino, atacado de raquitismo, ha abusado de la vida dos veces mas de lo que le permitían los miserables recursos de su naturaleza. Atacado de reblandecimiento parcial, indiferente á todo lo que le rodea, está reducido á miserables restos colgados del brazo de un enfermero, en las salas de hidroterapia.

En cuanto á ella, la compararía con Juno. Sus cejas se unen sobre una frente lisa y baja, sus formas hacen soñar en los maravillosos contornos de una estátua griega. No la amo; su virtud me hace siempre pensar en la torre de Pisa, que se inclina sin cesar y no cae nunca. El año pasado me esforcé en ganar su amistad; no me desanimaba demasiado; pero nuestras buenas intenciones mútuas no tuvieron ningun resultado preciso. Mi padre, en cambio, le atestigua cierta debilidad. Hasta he sospechado que se había enamorado de ella. Debe admirarla, en su doble cualidad de artista y pensador, porque ella es verdaderamente hermosa y de una inteligencia que excede en mucho al término medio ordinario. Hay entre ellos interminables conversaciones; mi padre les ha dado el nombre de «conversaciones romanas». Siempre encuentra en ellas un placer igual.

Quizás el hecho de descifrar los enigmas de la vida frente á frente de una hermosa mujer, le aparece como uno de esos recreos del espíritu, digno de los bellos dias del renacimiento italiano. Tomo una parte muy restringida en estas discusiones; la sinceridad de madame Davis me deja incrédulo. Parece que esa inteligencia poco comun, me apresuro á confesarlo, no proviene ni del cerebro ni del alma; me parece que nada conmueve ni apasiona á la encantadora mujer, á no ser su propia belleza y el cuidado de sus placeres. He encontrado aquí mujeres de aspiraciones elevadas, en apariencia al menos, para las cuales la religion, la filosofía, el arte, la literatura, no sirven en el fondo sino de accesorios de *toilette*. Se atavían con ellas de vez en cuando, porque creen que eso sienta á su género de belleza.

(Continuará.)

ACTUALIDAD

La vindicta pública

La índole y el vigor del comentario social de los procedimientos administrativos, definen y caracterizan la época política que cruza el país. No se arrima uno á un círculo en que no se censure acremente los procedimientos administrativos. Allí desfilan los asuntos puntualizados y los casos prácticos, que se vienen sucediendo unos en pos de otros, dilucidados por el diarismo, con [illegible]tamentos de detalles hirientes, que por su naturaleza escapan á la publicidad.

Los hombres del oficialismo reclaman de esa atmósfera de plomo que los aplasta y, para defenderse, echan mano del recurso gastado de imputar á los diarios, como culpa, la causa de su desprestigio.

Hasta en eso carecen de acierto: fáltales habilidad aún para la propia defensa. Han perdido la facultad del discernimiento de lo que es la vindicta pública, la conciencia social, el tribunal de la opinion.

Atribúyese á la prensa diaria una gran influencia en la direccion de los negocios públicos y se ha hecho cosa corriente que ella hace y deshace la reputacion de los gobernantes. Es un craso error. Si el periodismo tiene influjo en la opinion, es porque el gobierno le suministra material para demostrar ante ella que los intereses comunes son mal manejados. Y si en el debate padecen las reputaciones de los magistrados, no es porque los diarios los vituperen, sino esa es la consecuencia lógica del juicio que de sus actos se forma el país, despues de conocerlos en sus mínimos pormenores.

Los gobernantes de esta época han llegado á persuadirse de su omnipotencia, porque no hay una opinion militante que los controle, porque no existen partidos orgánicos que los combatan, porque el país no tiene disponibles resortes aptos para hacer efectivas sus responsabilidades. Es así como se conceptúan autorizados para hacer su soberana voluntad, despreciando desde el Olimpo la censura social; ejecutan contra viento y marea lo que se les ocurre, mirando desde lo alto de su importancia á los mortales que apuntan observaciones á sus caprichos.

Podríamos ahora mismo hacer un extenso catálogo de asuntos clarísimos, en los cuales el gobierno perpetró culpas y consumó favoritismos onerosísimos para el tesoro y para el decoro nacional. Los diarios los expusieron y los dilucidaron en vano: se les escuchó con supremo desden.

La prensa argentina de esta época no injuria á persona de los gobernantes: investiga los hechos, compulsa las leyes, hace las cuentas numéricas precisas, con guarismos oficiales ó evidentemente exactos, ilustra razonadamente las cuestiones con exposiciones intergiversables y concluye con el cargo probado y el vituperio fundado. Por eso su propaganda es eficaz en la opinion, por eso sus denuncias y sus ideas prosperan y se hacen carne de convencimiento público, verdad axiomática. Si el Gobierno no fuera lo que es, aprovecharía esa suma de trabajo periodístico como una colaboracion preciosa en la obra de la administracion.

No acepta, empero, la rechaza sistemáticamente, haciéndose cómplice de los hechos condenables, denunciados y probados, prestando su patrocinio á las causas mas odiosas, á los intereses privados mas ilegítimos, á las individualidades peor conceptuadas.

El oficialismo protesta contra la prevencion con que sus móviles y sus actos son [illegible], tenidos como sospechosos por un movimiento espontáneo del espíritu público. ¿Y quien es la culpa? De los que proceden como quieren, sin que les importe nada de nada, de los que manejan las cosas públicas como si perteneciesen á su peculio, de los que se rodean mal y crean con el favoritismo [illegible] esa profesion ó casta palaciega, que ejerce con gran provecho y con gran [illegible] social el oficio del corretaje de influencias, cuyos agentes se interponen entre el empresario capitalista y el Poder público, exigiendo al cliente una comision y pidiendo su firma y su voto á presidentes, ministros, senadores y diputados, con una [illegible] que el sentimiento del deber y de la dignidad rechazan. ¿Cómo extrañar que esa inspire sospechas á la opinion?

Los abusos y los excesos de ese desenfado se traducen en la multiplicacion de los negocios vituperables; el favoritismo y la impunidad alientan á la especulacion, cuyo espíritu impuro forma el ambiente que envuelve al Gobierno. No hay ejemplo de que una defraudacion sea reprimida, ni de que una lesion malsana, dañina para el tesoro, sea reparada delante de la prueba evidente de iniquidad. El oficialismo *ofendido* [illegible] denuncia valerosa y honrada, se recoloca al lado de los culpables, colmándolos de beneficios y de honores, haciendo con [illegible] causa comun. Es el plato cotidiano [illegible] del sentido moral y político del país. La medida se va colmando, así lo atestiguan los carpetazos que está recibiendo el Gobierno en el Congreso, en donde penetra la atmósfera social. Al desprecio audaz á la [illegible] la opinion, esta responde con toda [illegible] que posee la vindicta pública en [illegible]. El oficialismo desdeña y el [illegible] la conciencia nacional fulmina la sentencia [illegible]toria. Persista el primero en su extra[illegible] en sus audacias y la segunda persistirá [illegible] del proceso, cuyo desenlace es[illegible] de antemano, si bien puede demorar [illegible] ó menos tiempo. No hubo, no hay, [illegible] jamás un pueblo culto y consti[illegible] que acepte *eso* como situacion permanente y régimen de su existencia.

Relaciones comerciales hispano-argentinas—El proyecto de exposicion internacional.

Como si obedecieran á un mismo anhelo, justificado por circunstancias favorables, las clases mercantiles de España y el gremio comercial de esa nacion residente en la República han concebido al propio tiempo la idea de celebrar exposiciones de productos argentinos y españoles, aquí y en la península.

Los iniciadores del Congreso ibero-americano, que ha de reunirse próximamente en Madrid, habrían deseado que la convocatoria de esta asamblea hubiese coincidido con la exposicion hispano-argentina allí proyectada, y en tal sentido han hecho gestiones muy activas para obtener el concurso de aquel gobierno, pero segun informan los telegramas recibidos en estos últimos dias, los ministros de Estado y de Industria y Comercio entienden que debe aplazarse la realizacion del pensamiento para mejor oportunidad y cuando se hayan podido reunir los elementos necesarios.

Fundan su opinion, los gobernantes españoles, en que la representacion que han tenido los productos de la península en la exposicion universal de París, los cuales constituirían la base de las dos exposiciones que han de celebrarse en nuestro país y en España, no ha sido bastante completa al daria idea exacta de la produccion y de la industria española; y que, por lo tanto, conviene allegar mayores elementos, á fin de asegurar la eficacia del proyecto, cuyo objetivo principal estriba en estrechar y fomentar las relaciones comerciales entre los dos pueblos.

Por rara coincidencia, casi en los mismos instantes en que allí se ventilaba oficialmente la cuestion y se aconsejaba el aplazamiento, reuníanse aquí para tratar del asunto los principales comerciantes españoles establecidos en esta capital, convocados por la Cámara de Comercio, y despues de breve deliberacion acordaban, por unanimidad, diferir para mas adelante la exposicion proyectada, á fin de aprovechar esa dilacion para completar los elementos que garanticen la seguridad del éxito.

Aceptado, como lo está, el pensamiento aquí y en España, lo único que resta es determinar la oportunidad de su realizacion, extremo que naturalmente ha de quedar al arbitrio de las autoridades y corporaciones que deben cooperar á la ejecucion del noble y fecundo propósito.

Seguros de interpretar las aspiraciones de la opinion de nuestro país, nos complacemos en consignar estas manifestaciones, que tienden á completar en el terreno de los intereses y de las conveniencias recíprocas los inequívocos testimonios de cariñosa amistad á que ha servido de ocasion el viaje de la «Sarmiento» á las plazas españolas, y el regreso de nuestros marinos al suelo de la patria.

—

Encarecimiento de las subsistencias—El precio de la carne

Es fenómeno muy extraño que siendo el nuestro uno de los primeros países ganaderos del mundo, y constituyendo la carne por esta razon la base del régimen alimenticio de la poblacion de la República, el encarecimiento de ese artículo de primera necesidad [illegible] en una progresion ascendente, que lo hace ya de difícil adquisicion para la clase obrera, y amenaza con la necesidad de suprimirlo como elemento de consumo ordinario.

La cuestion se ha convertido en grave problema social y económico, por una parte, porque la alimentacion del trabajador es asunto de interés general, en cuanto se traduce por la reposicion de las energías consumidas en la lucha diaria en una cantidad de fuerza viva, que tiene su equivalente correlativo en el resultado efectivo de la produccion; y por otra parte, porque nadie se explica que el precio de la carne llegue á ser aquí mas elevado que en los mercados europeos, adonde llevamos nuestro ganado en pié, recargado con todos los gastos de trasporte hasta el puerto de embarque, carga y descarga, flete marítimo, seguro, etc.

Cada vez que se habla de esta cuestion se examinan las causas que determinan la carestía, se fija la atencion en la série de intermediarios que se interponen entre el hacendado y el consumidor, se proponen diferentes medios con objeto de simplificar el mecanismo del negocio, tal como se explota actualmente, y despues de ese largo análisis se llega á la conclusion de que el único recurso para abaratar el precio de la carne habría de consistir en una nueva organizacion de las iniciativas privadas, que tuviera poder bastante para concentrar en sus manos las diversas operaciones que hoy se efectúan por cada uno de los gremios que intervienen en la explotacion del negocio.

No lo entienden así los que están al acecho de las grandes especulaciones ideadas y calculadas sobre la base de contar con el apoyo de las influencias oficiales; y ahora mismo hay quien trata de aprovecharse del encarecimiento de la carne y de las dificultades que este hecho suscita á la masa consumidora, no para concebir una combinacion que las aminore ó las suprima, sino para convertirlas en pretexto para solicitar concesiones leoninas, cuyo único resultado sería enriquecer á una empresa particular á costa de la poblacion entera, cuya situacion habría de empeorar notablemente si tales solicitudes llegaran á prevalecer.

De una de esas propuestas damos hoy noticias detalladas, con expresion de los informes emitidos por las oficinas asesoras, que la rechazan desde luego como una pretension monstruosa é inaceptable, pero como ya está demostrado por recientes ejemplos que aun los proyectos mas absurdos cuentan con probabilidades de prosperar si no les sale al paso la censura y la crítica, en nombre de los intereses públicos, queremos dar la voz de alerta para que la opinion se aperciba á condenar en su mismo nacimiento esa pretension descabellada.

En resumen, de lo que se trata es de corregir un gran monopolio mediante la construccion de cierto número de mercados, protegidos por enormes privilegios, como la supresion dentro de determinado rádio de los puestos de venta, y la prohibicion de los vendedores ambulantes, á pretexto de defender la higiene del municipio. Es una antigua idea, cien veces condenada, que pretende renacer bajo otra forma, pero el propósito es conocido, y confiamos en que no habrá quien se atreva á patrocinar la propuesta, despues de los descalabros sufridos en asuntos de índole semejante.

Por el momento, y á reserva de ampliar estas consideraciones, los datos que publicamos sobre la propuesta en cuestion bastan para rechazarla por inconveniente y perjudicial á los intereses generales.

EL TEMPORAL Y LAS INUNDACIONES

EN EL PUERTO

EMBARCACIONES EN PELIGRO

NOTICIAS DE LA CAMPAÑA

ENTRE CHASCOMÚS Y DOLORES

EL HURACAN DEL JUEVES

PERJUICIOS EN SAN VICENTE Y MAGDALENA

EL TRÁFICO DE TRENES EN EL SUR

En el puerto

Ha continuado ayer con bastante violencia el temporal en el puerto.

El viento y la marejada han dificultado el movimiento de buques, y la lluvia obligó á suspender en algunos momentos las operaciones de los buques.

Por esta causa no ha podido aún entrar á dique seco el vapor «Hampstead», ni han terminado de cargar los vapores «Sallust» y «Eversley», que debian salir el sábado 13 para Inglaterra.

La navegacion del cabotaje ha sufrido tambien las demoras consiguientes, debido al temporal.

Los vapores «Austria» y «Deseado», procedentes de la Asuncion, han fondeado en Martin García, así es que no llegarán hasta hoy á nuestro puerto.

Se sabe ademas que en el Guazú se han refugiado varias lanchas, que vienen de los rios con cargamentos de cereales.

Cerca de Quilmes se ha ido á pique el bote pescador «Catalan Negrito», el que no pudo resistir la fuerza de la marejada y la sudestada. El patron José Merola y el marinero Pedro Scarfino, únicos hombres que lo tripulaban, fueron recogidos por el bote pescador «Stamura», que los condujo á la Boca. El «Catalan Negrito» tenía á bordo solamente los víveres.

La ayudantía marítima ha enviado ayer embarcaciones con elementos para prestar auxilios en los parajes inundados de Barracas al Sur y los Corrales.

En la seccion 12ª de policía, la inundacion ha sido extraordinaria, y se teme que tome aun mayores proporciones por la avenida de las aguas del Riachuelo.

El personal de la sub-prefectura del Tigre, ha hecho ayer una recorrida en el vapor «Guardian», por el rio Luján hasta la fábrica «El Cazador» con el objeto de prestar auxilios á las familias amenazadas por el desborde del rio.

La inundacion, en los alrededores de ese establecimiento, es de importancia, pero felizmente no han ocurrido desgracias personales.

En el Sur de Buenos Aires

Son desconsoladoras para la campaña Sur de Buenos Aires las noticias recogidas por nuestros enviados especiales á las zonas inundadas. Por la ámplia informacion telegráfica y correspondencias que hemos publicado en números anteriores se habrá visto que la situacion de los partidos del Sur no puede revestir caracteres mas graves, por cuanto las últimas fuertes lluvias, que aún continúan en algunos puntos, llegan cuando mas necesario es el buen tiempo para que pueda comenzar de una vez la esquila y los trigales sigan su desarrollo natural.

General Belgrano

En el partido de General Belgrano, centro rural de gran importancia, tanto en ganadería como en agricultura, la inundacion se mantiene, con algunas interrupciones, desde hace mas de tres meses.

Las últimas lluvias han agravado de tal manera la situacion, que los agricultores tienen pocas esperanzas de salvar la cosecha de trigo, pues las sementeras están casi en su totalidad bajo el agua.

La comunicacion entre los establecimientos ganaderos y la planta urbana y estacion del ferrocarril está interrumpida.

Los continuos desbordes del Salado y la gran creciente de los arroyos y cañadones imposibilita el tráfico de haciendas y vehículos, de tal manera que es difícil obtener carros para trasportar mercaderías.

Los caminos están poco menos que intransitables, y esto da lugar á una gran paralizacion comercial, de la que se resienten en primera línea los comerciantes y chacareros.

Chascomús

No repetiremos aquí las consideraciones y datos que nos trasmitió por telégrafo nuestro enviado especial, aunque la situacion de Chascomús poco ha variado.

La laguna continúa desbordada, y siguen inundadas algunas calles de la planta urbana, en los alrededores de la estacion.

Desde Chascomús hasta cerca de la estacion Adela la inundacion ha bajado muy poco. El agua ha invadido parte de las vías del ferrocarril del Sur.

Dolores

No ha experimentado cambio notable la inundacion en Dolores. En vista del carácter grave que ofrece la creciente del Salado, muchos vecinos y comerciantes de Dolores han solicitado á esta capital se les envien botes, con los cuales podrán recorrer la parte de la ciudad inundada y trasportar mercaderías á las estancias.

De los establecimientos ganaderos situados en el partido de Dolores llegan malas noticias.

La mortandad de hacienda es cada vez mayor, especialmente en los lanares, pues las ovejas y corderitos no pueden arrancar el pasto de entre el agua, ó perecen ahogados.

Guerrero

La estacion Guerrero y los establecimientos ganaderos de los alrededores están sitiados por las aguas. El desborde del rio Salado afecta á Guerrero mas que á cualquier otro punto del Sur, puesto que el cauce actual de aquel cubre una extension considerable de sus campos.

Los caminos del Sur

Nunca han estado en tan pésimas condiciones los caminos del Sur. Tanto en Dolores, como en Chascomús, Pila, General Belgrano, Castelli, General Guido, Monasterio, Lezama, Villanueva, Las Flores, General Alvear y veinte otros partidos y poblaciones, el tránsito es imposible.

El trasporte de frutos del país y el arreo de las haciendas cuesta hoy mas del doble que en épocas normales. Como es natural, tal recargo contribuye á aumentar el valor del costo de la produccion, al mismo tiempo que disminuye las ganancias de los chacareros y estancieros.

En La Magdalena

Por una carta que tenemos á la vista, se nos informa que en La Magdalena el camino real, que comunica la estacion del ferrocarril con el pueblo, desde una fábrica de jabon hasta la calle Quilmes, está completamente cubierto por las aguas en una extension de diez cuadras y un ancho de treinta, á tal extremo que los vehículos no pueden transitar.

A una cuadra de la Municipalidad, el agua alcanza á dos metros de profundidad. El barrio de la plaza Garibaldi se halla completamente inundado.

Saliendo del pueblo, en direccion á la estancia «La Primavera», el camino es un verdadero rio, hallándose los campos completamente inundados.

El huracan que se desencadenó en la noche del 11 al 12 del corriente ha producido algunos perjuicios, pero, afortunadamente, no ha causado desgracias personales.

La conducta observada por el Intendente Sr. Llobet es digna de encomio, pues á pesar del mal estado en que se encontraban los caminos, recorrió des[illegible] en las primeras horas de la mañana, en compañía del comisario Ramos y del médico de policía, ofreciendo recursos á las familias necesitadas.

El actual Intendente tiene en estudio un importante proyecto para la construccion de varios canales de desagüe.

Las comunicaciones telegráficas están interrumpidas y la vía férrea se halla completamente cubierta por las aguas desde el kilómetro 57 al 59, quedando en algunas partes los durmientes en descubierto.

San Vicente

La tormenta del jueves ha ocasionado enormes perjuicios á los edificios y arboledas de San Vicente. El granizo destruyó los árboles recien brotados.

El viento levantó techos y derrumbó gran número de construcciones, principalmente en las propiedades edificadas con materiales poco resistentes.

Grandes árboles han sido arrancados de raiz ó tronchados.

Los postes del teléfono cayeron junto con los hilos.

No se conocen mas desgracias que las que sufrió la familia de Rozene: una de las niñas se encuentra herida en la cabeza, por los ladrillos desprendidos del techo en el momento en que el huracan [illegible].

Tráfico de trenes

Desde hoy el tráfico quedará restablecido entre las estaciones J. M. Micheo y General Alvear, y Bonnement y Villanueva.

El tren que sale de plaza Constitucion esta mañana á las 7.30 seguirá hasta General Alvear, en lugar de detenerse en J. M. Micheo, y el que se dirige [illegible] de General Alvear en vez de Micheo.

El tren que parte de esta hoy á las 7 a. m. llevará pasajeros para Las Flores, vía Altamirano, y el de regreso arrancará de Las Flores, en lugar de hacerlo en Villanueva.

En Rawson

En Rawson, F. C. P., se han formado dos inmensas lagunas. Los caminos se hallan completamente intransitables desde cinco meses á esta parte. El maiz se encuentra debajo del agua y la cosecha será perdida.

Observaciones meteorológicas—Vuelta al tiempo lluvioso

Por la mañana, á las 9.30, comenzó de nuevo á llover fuerte y en el resto del dia cayeron algunos chaparrones, sin que el cielo por la noche mostrara indicios de un cambio inmediato, pues seguía completamente cubierto de nubes y el viento se mantenía, lo mismo que á primera hora, del S. E. á una bastante velocidad.

La temperatura no fué excesivamente baja, pero sí bastante fresca. A medio dia el termómetro indicaba 16°, y descendió hasta las 10 de la noche á 12°.

La presion atmosférica descendió de nuevo, pues no pasó de 759 milímetros tanto por la mañana como por la tarde.

Gualeguaychú.—Amaneció lloviendo y parece que no cesará hasta la mañana de hoy.

Paraná.—Llovió durante todo el dia, y por la noche no se notaba ningun indicio favorable.

Rosario.—El cielo desde temprano amenazaba lluvia, y durante el dia de ayer cayeron algunos aguaceros.

Mendoza.—Desde las 9 de la noche, llueve torrencialmente.

Avisos de lluvia.—Ayer, la lluvia no ha sido tan abundante en la provincia, como en los dias anteriores. Las cantidades, en milímetros de agua caida, son las siguientes:

Pergamino 3, Colon 10, San Justo 1, Zárate 4, General Sarmiento 4, San Martin 3, Baradero 6, Barracas al Sur 5, Marcos Paz 3, Coronel Brandzen 4, Zárate 6, San Pedro 3.

QUINTA EXPOSICION RURAL

EL PRIMER DIA

MUCHA CONCURRENCIA, Á PESAR DE LA LLUVIA

LOS ANIMALES EN EXHIBICION

TAREAS DE LOS JURADOS

LOS REMATES

La Sociedad Rural Argentina abrió ayer al público su vasto local de Palermo, donde se efectúa la quinta exposicion nacional y feria de ganadería.

La molesta lluvia que cayó á ratos durante toda la mañana y que se hizo general despues de las 3.30 p. m., no impidió que concurrieran al local de la feria gran número de visitantes, atraidos por la notable variedad y belleza de los tres mil y tantos animales en exhibicion.

Los visitantes recorrian uno por uno los boxes, y discutian sobre el mérito de los animales que, en general, eran calificados como sobresalientes, pues nuestros ganaderos han seleccionado con todo acierto, los reproductores para la exposicion y feria.

Poco despues de las 3.30 p. m., cuando la molesta lluvia se habia convertido en fuerte chaparron, la concurrencia comenzó á retirarse, con el desagrado consiguiente, puesto que el mal tiempo había impedido á los mas recorrer, en todos sus detalles, las amplias y bien dispuestas instalaciones de la feria.

INSTALACIONES DE IMPLEMENTOS RURALES

El mal tiempo que ha reinado en los últimos dias impidió que ayer pudieran estar completamente terminadas las instalaciones de máquinas y útiles rurales, de los industriales fabricantes de esta capital.

Están casi terminadas, y funcionaron durante parte del dia de ayer, las instalaciones de los señores Spinedi y Nocetti, Francisco Merlo y C.ª, P. Andenia, H. [illegible] de Fabri [illegible] y Brosteen.

Los señores Rosa Hnos. y Antonio Solari, exhiben motores de viento que ayer funcionaban.

El kiosco de «La Martona» quedará terminado hoy. El de la «Granja Blanca» está casi listo.

Los específicos están bien representados en la exposicion; han hecho construir elegantes galpones y kioscos las casas de los Sres. Toso, Craig y C.ª, Lockwood y C.ª, Rushtan y C.ª, James H. Lytle, F. Sinclair [illegible], Sainz Hnos., W. Paats, Roche y C.ª, Ronchman y C.ª, Lucas Murray, Wallbell, Laidlaw y C.ª, Etchart y C.ª y Ricardo Ide.

Los galpones destinados á herradores están terminados, y ayer funcionaban las fraguas en las instalaciones de Marcos Vicentini, Blas Marinelli y Vicentini Hnos.

Hoy, si nuevamente el mal tiempo no impide los trabajos, estarán definitivamente terminadas todas las instalaciones.

TAREAS DE LOS JURADOS

Desde las 8.30 a. m. dieron comienzo á sus delicadas funciones los jurados que han de otorgar los premios á los mejores reproductores.

Trabajaron hasta poco despues de las 5 p. m., pero no les ha sido posible terminar la clasificacion completa de ninguna de las categorías, sea lanar, yeguariza ó vacuna.

Hoy, á las 8 a. m., reanudarán sus tareas, y esperan que podrán expedirse en algunas categorías antes de la hora de clausura.

Los jurados que examinan las razas lanares han adelantado mucho en sus tareas, debido á que los reproductores expuestos están bajo galpon, mientras los demas jurados tienen que hacer pasear por la pista á los animales.

LOS REMATES

Hoy se dará principio á los remates, por los martilleros señores Funes Lagos y C.ª, Bullrich y C.ª y B. Alchourron Hnos.

Las ventas comenzarán por los animales á corral, por órden de catálogo, y continuarán con los mismos mañana, pasado mañana y el jueves.

CONCURSOS HÍPICOS

El jueves próximo se efectuará la primera série de concursos hípicos, con el programa que hemos publicado oportunamente. Los otros dos concursos se efectuarán el jueves 21 y viernes 26 del corriente.

LOS ANIMALES EN EXHIBICION

Una nueva recorrida por los boxes y corrales de la feria nos ha confirmado cuanto hemos dicho antes de ahora sobre la belleza, buenas formas y estado de gordura, en cada caso, de los sobresalientes animales en exhibicion.

Desde luego llama la atencion el hermoso conjunto de los novillos y vacas gordas, presentadas exclusivamente por criadores.

Se han establecido cuatro secciones para novillos gordos y una para vacas, para cada una de las cuales se ofrecen tres premios: medallas de plata, níquel y cobre respectivamente, ó, á opcion del criador premiado, 250, 150 ó 100 pesos, para el primero, segundo y tercer premio.

En la primera seccion, para novillos Durham, se han expuesto 16 lotes de ocho novillos cada uno, de los señores Angel T. de Alvear, Pedro J. San Martin, Pedro Ledesma 2 lotes, Benito Villanueva 5 lotes, Santiago Aguirrezabala 2 lotes, Alfredo T. de Urquiza, [illegible] Olivera, T. Fernandez [illegible], Raul Videla Dorna y Ramon J. Cárcano.

Todos los animales son de notable peso; los del comandante Urquiza, por ejemplo, pesan en término medio [illegible] kilógramos cada uno.

Este solo detalle es mas que suficiente para notar el grado de adelanto á que han llegado nuestros criadores en la preparacion de animales gordos para exportar.

La segunda seccion corresponde á la raza Hereford, que cuenta con 4 inscripciones, 2 del señor Emilio Frers, [illegible] de los señores Mariano Acosta é hijos.

La tercera seccion, novillos «Polled Angus», está llenada con 2 inscripciones de 8 novillos, del comandante Urquiza.

En la cuarta seccion, [illegible] de raza Friburgo, Flamenca y cruzas, hay 8 novillos del señor Máximo Fernandez.

Todos los animales son de gran peso y excelentes formas, y hacen honor á nuestra ganadería.

En los números posteriores nos ocuparemos del examen de las demas secciones de la feria.

Debido á las interrupciones de las líneas férreas y al mal estado de los caminos no ha sido posible remitir á la Exposicion Rural todos los animales que se esperaban [illegible]. En vista de esto [illegible] de que [illegible] se merece, [illegible] directiva [illegible] [illegible] dispuesto que se[illegible] los de las cabañas que [illegible] en el catálogo hasta esta noche.

Con esta medida, á [illegible] que para mañana, dia de[illegible], se exhiban en sus boxes y corrales todos los productores anotados.

RECEPCION DEL PRESIDENTE DEL BRASIL

ORNAMENTACION Y ADORNO DE LA CIUDAD

REUNION DE BRASILEÑOS

Salida de la escuadra

LA FIESTA VENECIANA

Los trabajos emprendidos para ornamentar el trayecto que á su llegada debe recorrer el Presidente del Brasil, hasta alojarse en el palacio del señor Devoto, se han activado mucho en los últimos dias y queda [illegible] terminados en la semana entrante.

Sobre la cabecera del dique número 4, al otro lado del puente, se levanta un tablado coronado por una cúpula, en el cual se hará el recibimiento oficial al Dr. Campos Salles.

Se ha dado comienzo al revestimiento de aquel con telas pintadas y á la colocacion de alegorías alusivas al acto.

En frente de dicho tablado se levantan, á ambos costados de la calle por donde el Presidente brasileño y su comitiva se dirigirán hácia la ciudad, dos tribunas en donde estarán banderas y gallardetes, destinados [illegible] á los invitados oficiales, diputados, senadores, etc.

Desde la cabecera del dique 4 hasta la calle Paseo de Julio se levantan tambien á ambos lados del camino tablados para la concurrencia, los cuales se adornarán con escudos de la República Argentina y del Brasil.

Entre esta parte del trayecto á recorrerse y entre el puente y los dos grandes tablados á que hacemos referencia, se levanta el gran arco triunfal que ya está casi terminado, y al cual solo faltan los adornos de banderas y algunos revestimientos con alegorías y escudos.

La terraza que se comenzó á construir frente á la casa de gobierno, por el Paseo Colon, para mejorar la vista y perspectiva que aquella presentaba, estará tambien terminada en dos ó tres dias mas, pues solo falta para completarla algunas obras de albañilería de poca importancia.

Debajo de esta terraza, á su frente, se extiende una especie de plazoleta que presenta una vista muy agradable.

En la plaza de Mayo se nota tambien un movimiento de actividad pocas veces observado.

En el centro de ella se levanta, como se sabe, un gran kiosco, al que solo falta completar la cúpula que lo coronará.

Poco falta para dar por terminada la obra de reparacion que se hace en la pirámide de Mayo, á la que se le dió una mano de pintura y se doraron los rayos solares que figuran en dos de sus caras.

La parte del edificio del antiguo Cabildo que dá á la Avenida de Mayo ha sido objeto de trabajos de pintura, con los cuales se pretende disimular su antiestética vista y en lo que solo se consigue hacer mas palpable y evidente la falta de una edificacion adecuada en esa parte de la Avenida.

En todo el recorrido de esta se han comenzado los trabajos para iluminar y engalanar debidamente el frente de la mayoría de los edificios.

El palacete donde será alojada la comitiva del Dr. Campos Salles presenta en estos dias un movimiento activísimo, en que se mezclan la tarea del albañil con la de los decoradores, yeseros, tapiceros, carpinteros, etc., los que redoblan su tarea á fin de dar por terminados cuanto antes los preparativos necesarios para el alojamiento.

En la parte del edificio destinada á los dormitorios, es decir 2° y 3er piso, comenzó en la tarde del martes á instalarse todos los muebles necesarios, así como tambien las alfombras, cortes, [illegible]dientes.

En el gran salon comedor, que se prepara en el 1er piso, se comenzará hoy la tarea para disponerlo al objeto que se destina.

En cuanto á la calle Callao, se comenzaron en esta tarea, [illegible] del [illegible] carácter em[illegible] en el puerto, y se está levantando en el edificio del Teatro Congreso un tablado [illegible] á la vista de los visitantes las obras que actualmente se realizan.

En el frente que dá á la Avenida, se colocarán tres focos eléctricos de gran potencia y que vendrán á completar la iluminacion, no solo de esta calle, sino tambien de la de Callao. En la extension de esta última, comprendida entre las calles Rivadavia hasta el palacio donde se alojará el doctor Campos Salles, se ha comenzado á colocar arcos para la iluminacion á gas en ambos lados de la calzada, sostenidos sobre pilares de madera pintados y que junto con los focos eléctricos y [illegible]dos completarán el aspecto [illegible] presentará.

[illegible] y en los postes que [illegible] se colocarán banderas, gallardetes y escudos de las dos Repúblicas.

—

La iluminacion de gas que va sobre los arcos, [illegible] [illegible] señor Ihaya y que llamará [illegible] de todos los que deben como se merece el arbolado de la ciudad. Las [illegible] de gas rozan y [illegible] las copas de los árboles de [illegible], y causar [illegible] [illegible] de que [illegible] [illegible] tan [illegible] y lo se [illegible].

Peraceros [illegible] que tanto cuesta criar y [illegible] son para el ornato y aun la higiene [illegible], sería una falta lamentable, que no disculparía la imprevision de los directores de las fiestas, puesto que ya están avisados del peligro.

Ayer, á las 2 de la tarde, en el consulado respectivo tuvo lugar la reunion anunciada de los residentes brasileños, para cambiar ideas acerca de la proyectada demostracion al Presidente Campos Salles. El acto estuvo muy concurrido.

El Ministro del Brasil, doctor Cyro de Azevedo, ocupó la presidencia y expuso el objeto de la reunion, en elocuentes y expresivas palabras. En seguida designó secretario al señor Francisco Guimaraes.

Despues de una larga discusion se resolvió nombrar una comision de quince miembros, que tendrá á su cargo el presentar al Dr. Campos Salles, en la tarde del dia 26, un mensaje escrito en artístico pergamino, que irá firmado por todos los miembros de la colectividad, y en el que se expresará su regocijo por la visita del magistrado brasileño.

Esa comision será introducida en los salones del palacio Devoto, por el Ministro, doctor Cyro de Azevedo.

Tambien se repartirá un distintivo especial á los miembros de la colectividad brasileña, á fin de que el dia de la recepcion puedan acudir al dique 3 y ocupar el lugar que les ha sido designado por la Intendencia para asistir á la recepcion del doctor Campos Salles.

Ese distintivo pueden pasar á recogerlo en el consulado (Florida 183), hasta el dia 23 por la tarde.

Componen la comision nombrada para entregar el pergamino de que hemos dado cuenta, los señores:

Doctor Oscar Heinzelmann, Francisco Guimaraes, Juan Damé, J. P. de Azevedo, M. P. de Azevedo, Adolfo y Alberto Breyer, G. Pinto, E. Lacroix, Ildefonso Barcellos, Sebastian Azevedo, P. L. Saraiva, M. Heinzelmann y C. Moura Ribeiro.

—

Anoche, el Ministro de Marina impartió órdenes para que la escuadra de cruceros, fondeada en Rio Santiago, se traslade á la rada del puerto de esta capital, donde deberá esperar á los barcos de guerra brasileños que conducirán al Dr. Campos Salles.

—

Se activan los preparativos para asegurar el éxito de la fiesta veneciana, que tendrá lugar en los diques del puerto de esta capital durante la permanencia entre nosotros del Dr. Campos Salles.

Muchos y poderosos focos de luz eléctrica se alternarán con los del alumbrado comun y con haces de luz de Bengala.

Esta tarde, á las 3, se reunirán en casa de la presidenta, señora Lucrecia Guerrico de Ramos Mexía, las damas que componen la comision encargada de patrocinar las fiestas sociales organizadas en honor del Presidente del Brasil y su comitiva.

EJÉRCITO NACIONAL

La ocupacion militar del Chaco. Conferencia ministerial. Material complementario de artillería. Sanidad

La colonizacion y ocupacion militar del Chaco ha sido el tema de la conferencia que celebraron ayer el Ministro de la Guerra y su colega del Interior.

El primero expuso sus ideas acerca de las operaciones efectuadas y de los resultados alcanzados hasta ahora, con el propósito de demostrar que el plan seguido hasta el presente exige una modificacion radical. A su juicio, la habilitacion del territorio chaqueño á la vida civilizada no puede ser obra exclusiva de las armas nacionales, las que en dos años de ruda tarea no han logrado realizar el objetivo que todos reclaman. Los indígenas, en lugar de rendirse á la civilizacion, se han refugiado en los montes para obstaculizar, en lo posible, el avance del ejército de línea, al que temen demasiado. Lejos de formarse centros de poblacion y de trabajo [illegible] alrededores de los fortines, el Chaco ha quedado despoblado y las tribus que se habian sometido á los jefes de la division que opera en él han vuelto á reunirse en los montes, con las bandas de salvajes.

Segun el Ministro de la Guerra, el éxito de la obra confiada á las fuerzas que manda el general Winter exige la cooperacion decidida de las autoridades civiles de la Nacion, las que deben pensar en el mantenimiento de los indígenas que se sometan, en el trazado y ubicacion de colonias agrícolas y en la provision á estas de semillas y máquinas agrícolas.

El material de artillería adquirido últimamente en Europa por la comision especial comprende 30 baterías de campaña y 15 de montaña, lo que dá un total de 270 bocas de fuego, sin contar con los [illegible].

Este total es próximamente, el duplo del material primitivamente encargado por el gobierno.

El año próximo solo serán conservados nueve regimientos de caballería de línea, pero, en cambio, el efectivo de cada unidad será aumentado.

Anexa al Ministerio de la Guerra funcionará una seccion de sanidad militar, que servirá de eslabon entre aquel departamento y la inspeccion general de sanidad del ejército.

LA COSECHA UNIVERSAL DE CEREALES EN 1900

FRUTOS DE LA BUENA ESTADÍSTICA

El Ministerio de Comercio de Hungría ha publicado una estadística altamente interesante, de la produccion universal de cereales en el año 1900, basada sobre informes consulares, y seguida de valiosas conclusiones sobre el futuro desarrollo de la produccion y consumo en el mundo. La produccion total ha sido, comparada con el año anterior:

Trigo	en 1899	de 966	á	970	millones de hectolitros	
»	» 1900	» 870	»	890	»	»
Centeno	» 1899	» 567	»	570	»	»
»	» 1900	» 480	»	493	»	»
Cebada	» 1899	» 324	»	330	»	»
»	» 1900	» 308	»	320	»	»
Avena	» 1899	» 1130	»	1140	»	»
»	» 1900	» 1086	»	1100	»	»
Maiz	» 1899	» 998	»	1000	»	»
»	» 1900	» 979	»	993	»	»

La existencia de cereales de la cosecha del año anterior, se estima en las siguientes cantidades:

Trigo	entre 70	y	80	millones de hectolitros	
Centeno	» 29	»	32	»	»
Cebada	» 8	»	10	»	»
Avena	» 4	»	5	»	»
Maiz	» 28	»	35	»	»

La cantidad requerida por las necesidades del consumo, durante el año, puede estimarse del modo siguiente:

De trigo	entre 928	y	923	millones de hectolitros
De centeno	» 520	»	540	»
De cebada	» 327	»	347	»
De avena	» 1101	»	1143	»
De maiz	» 981	»	1005	»

La competencia entre los productores de cereales se ha convertido gradualmente en encarnizada, desde que los países de ultramar se han encargado de proveer á la Europa de las cantidades que necesita para atender al déficit de sus cosechas. La Europa, que no puede aumentar los territorios dedicados á la agricultura, hace esfuerzos inauditos para aumentar su productividad por medio del cultivo intensivo, en tanto que los países trasoceánicos ensanchan anualmente, en cantidades crecientes y enormes, las áreas productivas de toda clase de granos.

Con respecto al consumo de Hungría, sus necesidades anuales son: De 26 á 28 millones de quintales de trigo, de 9 á 10 millones de centeno, de 8 á 9 millones de cebada, de 10 á 11 millones de avena, y de 26 á 30 millones de quintales de maiz.

El exceso de la produccion de Hungría sobre estas cantidades ha sido el siguiente: De 12 á 13 millones de quintales de trigo, 1 millon de quintales de centeno, 3 á 4 millones de quintales de cebada, 1 á 1 1/2 millones de quintales de avena.

Pero las exportaciones de Hungría sobrepasan en mucho estos guarismos, porque la excelente calidad de todos sus cereales determina una grande y activa demanda de ellos, por lo que los exporta en cantidades importantes, introduciendo del exterior calidades inferiores para el consumo interno.

Durante el primer semestre de 1900, las exportaciones húngaras de cereales fueron las siguientes:

Trigo	2 210 103	quintales métricos
Harina de trigo	3 301 455	» »
Centeno	1 102 792	» »
Cebada	1 334 801	» »
Avena	1 240 836	» »
Maiz	1 444 708	» »

Por supuesto que el país al que Hungría exporta la mayor cantidad de sus mejores cereales es Austria, y esta corriente comercial es natural, en tanto que ambos países no estén separados por una línea de aduanas.

LOS ALGODONES ARGENTINOS

EXHIBICION EN «LA PRENSA»

En la sala de exposiciones de este diario se exhiben desde hoy varias muestras de algodon argentino cosechado en Misiones (Colonia Apóstoles) y en Concordia (Entre Rios).

El algodon de Misiones llama la atencion por su blancura y resistencia, y mas que todo por las buenas cualidades que á simple vista revela, para su aplicacion á la industria de la hilandería.

Personas que lo han examinado, entre ellas representantes de fábricas de tejidos francesas, afirman que el algodon de Misiones no desmerece de los similares norte-americanos, y que ese textil puede entrar á competir con ventaja en el mercado universal.

El algodon de Concordia es del que se le llama de seda, debido á la belleza y calidad de sus fibras.

Esta última muestra ha sido enviada desde Concordia por uno de los corresponsales de la Cámara Mercantil.

EL DIA SOCIAL

BENEFICIOS—En el teatro Victoria se efectuará el martes 16 del corriente, una funcion extraordinaria á beneficio del hospital de Moron; y á juzgar por el programa en extremo interesante, que ya hemos publicado y la nómina que damos á continuacion, de las familias que han reservado localidades, esta fiesta promete alcanzar un gran éxito.

Hé aquí la lista á que nos referimos en el párrafo anterior:

Mercedes Aguirre de Anchorena, José G. Balcarce, Agustin Roca, Victoria Aguirre, Orestes Olazábal, Cárlos Zuberbühler, Tomás de Veyga, Manuel Cadret, Agustin Cabal, Rudecindo Roca, Mariano Roldan, Gervasio Granel, Luis N. Basail, Horacio Roldan, Ernesto Piñero Pacheco, Alberto Gache, Bernardo Lafarrère, Domingo Bolar, Julio Costa, Zenon Nazar, A. Saenz Valiente, V. Eguiguren, Bernardo Arriaga, Ramon Lopez Lecube, Juan Lavigne, Pedro Luro, Constantino Raybaud, Juan A. Areco y muchas otras.

—«Mignon», la ópera en cuatro actos de Thomas, se cantará en el Politeama Argentino, con el concurso de los mejores elementos de la compañía, el viernes 19 del corriente, y su producido será dedicado á beneficio del colegio que sostienen las Hermanas de San José D'Agencourt.

Patrocinarán esta velada, las siguientes señoras:

Teodelina F. de Alvear, Adela Z. de Pavier, Eduarda V. de Alvear, Cármen U. de Meróu, Teodelina A. de Lezica, Estela D. de García Meróu, Juana D. de Malbran, Cármen A. de Cristophersen, Angelina A. de M'tce, Eloisa P. de L. de Ezpeleta, María Eugenia A. de Bueyo, Amelia P. de Drago, Julia Z. de Olmedo, Mercedes P. P. de Armesto, Filomena D. de Devoto, Adela A. de Gramajo y Teodelina L. de Uriburu.

CONCIERTOS—El Conservatorio Argentino, que dirige el profesor señor Edmundo Pallemaerts, anuncia un nuevo concierto de alumnas, que se llevará á cabo hoy en el Prince George's Hall.

El programa es el siguiente:

1ª Gloria, Riga, coro á tres voces y solo, por 100 alumnas, 2ª piano, a) Berceuse, Chopin; b) Estudio, Liszt, señorita E. Heer; [illegible] Chopin, señorita E. Rocha; [illegible] [illegible] señorita S. Escobar, 3ª violin, [illegible] Bazzini; b) Perpetuum mobile, Ries, señor [illegible] [illegible] a) Romanza, Falconeri [illegible] [illegible] señorita Y. Deshayes [illegible] Rossini, señoritas F. Cages y M. [illegible] piano, a) Andante Spianato y polonesa [illegible] Chopin, señorita M. Mongouillot, b) Rapsodia húngara núm. 12, Liszt, señorita S. Scarani [illegible] de 1900, 6ª violin, 2ª scene de Ballet, [illegible] Godard, 7ª canto, Cinq Mars, Gounod, señorita E. Romeu, 8ª piano, Don Juan, fantasía Liszt, señorita M. [illegible] medalla de oro en [illegible] Aria de «Semiramis», Rossini, señora D. [illegible] medalla de oro en 1900, 10ª Credo, Riga, coro á tres voces.

—En el salon del Círculo [illegible] tiene lugar esta noche, el concierto instrumental dado por los alumnos de [illegible] de Música.

DEMOSTRACIONES—En los salones del Aue's Keller, se verificará esta [illegible] la comida que los amigos del Dr. Pedro Madariaga, le ofrecen con motivo de la terminacion de sus estudios.

Un numeroso y respetable grupo de amigos del señor Miguel De Luca, ex gerente del Nuevo Banco Italiano, [illegible] su partida para Europa, se reunieron en la casa que posee en [illegible] el señor De Luca, y le ofrecieron [illegible].

Hubo discursos y [illegible] despues se entregaron á los placeres del baile y la buena música, aprovechando la presencia de algunas señoras y señoritas.

Esta espontánea manifestacion de aprecio, demuestra las simpatías que ha sabido captarse el señor De Luca en sus 30 años de residencia en nuestro país.

—En la rotisserie Aue's Keller, se efectuará el próximo lúnes una comida con que los amigos del doctor Francisco [illegible] Obarrio, lo obsequian con motivo de la terminacion de sus estudios de medicina.

La comision organizadora ha creido conveniente no repartir invitaciones y por lo tanto, todos aquellos que lo deseen pueden retirar su cubierto.

Se realizó anoche en la *rotisserie* Aue's Keller, la comida con que el Dr. Pedro M. Barrios, fué obsequiado por sus amigos para festejar la terminacion de sus estudios.

Tomaron asiento al rededor de la bien servida mesa, veinte comensales.

Al final de la comida, el Dr. Alfredo L. Palacios ofreció la simpática demostracion, contestándole agradecido el obsequiado.

Entre los comensales, se encontraban los siguientes señores:

M. M. Betolaza, M. Iparraguirre, I. Beybaud, C. Viñas, A. L. Palacios, E. Iriondo, C. Vera, E. Correa, L. M. Canaveris, B. Marquez, J. Ayerbe Uriarte, G. V. [illegible], A. G. Weber, L. [illegible], [illegible] Sanchez, M. J. [illegible], B. Rios, D. A. Laure, [illegible], J. Lizarrume, [illegible] Simont y otros.

LOLA MORA—La inteligente artista que ocupa un puesto distinguido entre los cultores de la escultura, sale hoy para Italia.

Dos obras de arte, el «Estatua de Alberdi» y la «Fuente de las sirenas», la llevan al *Bel Paese*, en cuyos talleres serán elaboradas en bronce y en mármol, respectivamente, bajo su inteligente direccion. La [illegible] de tarea agregará indudablemente un grado mas á la fama conquistada por la [illegible] artista, cuyos ideales deseamos ver realizados para honor de las nacientes bellas artes de nuestro país, que tan escaso estímulo reciben del gobierno y de los hombres de fortuna.

FIESTAS—El doctor Marcos F. Mantilla, festejando la primera comunion de sus hijas Josefa y Rosa, ofreció ayer una encantadora fiesta.

Desde las 2 de la tarde los invitados se entregaron por completo á la danza.

Despues pasaron al comedor, en el que hicieron los honores á una espléndida mesa preparada al efecto.

Animaron la interesante reunion las señoritas:

Avelina Mantilla, María y Emma Goyarrena, María del Rosario Ledesma, Sara Reyes, Cristina García, Raquel Casares, María Bolina Videla, Sara García Fernandez, Juana Coll, Josefa Fonseca, María Castilla, María y Etelvina Virasoro, Cármen y María Julia Zapiola y otras que sentimos no recordar.

ENLACE—La bendicion del enlace de la señorita Elisa Gorostiaga con el ingeniero Camilo Aguiar, tendrá lugar el sábado 20 del corriente á las 5 de la tarde, en el templo de Nuestra Señora de la Merced.

COMIDA—El señor Jorge H. Frias ofrecerá el miércoles próximo una comida en su casa, en honor de los periodistas brasileños señores L. Mendez de Almeida y Alvarez de Acevedo, corresponsales del *Jornal do Brasil* y *A Noticia*, respectivamente.

A esta comida solo asistirá la comision de recepcion de los estudiantes del Brasil.

TEATRO ARGENTINO—La representacion de anoche, por la compañía dramática española que actúa en este teatro, estuvo muy concurrida.

La lista de familias que damos á continuacion, puede dar una idea del aspecto que ofrecía la sala del teatro Argentino.

Se hallaban representados los apellidos de: Puan, Lamas, Castro Videla, Basavilbaso, Arce, Casares, Bollini, Aguirre, Seeber, Gomez, Frias, Pereyra, Salas, Peña, Rodriguez, Molina, Bilbao, Estrada, Vedia, Elizalde, Torres, Muñoz, Achával, Rojas, Bango y muchos otros.

ODEON—La sala del teatro Odeon, estaba anoche totalmente ocupada por conocidas familias, de las que recordamos á las de:

Ibarguren, Bunge Guerrico, Peña, Ortiz Basualdo, Lavalle Cobo, Ramos Mexía, Llavallol, Brikman, Uriburu, Bengolea, Moreno, Ghiraldo, Gutierrez, Aguirre, Lopez y muchas otras.

CHARLES ETIENNE GUSTAVE LE LEBO, CONDE DE JUIGNÉ *en Paris*—El conde de Juigné había nacido en Paris el 15 de Junio del año 1825.

Fué elegido representante del departamento de la Loire Inferieure á la «Assemblée Nationale» en 1871, y desde esta época ha ocupado una banca en la Cámara de Diputados.

De aristocrática estirpe y uno de los mas ricos propietarios de Bretaña, el conde de Juigné fué un fiel defensor de la opinion monarquista.

VIAJEROS—En estos dias es esperado de Montevideo el Sr. Jorge Wilson, acompañado de su hermana Justa.

—Partió para Montevideo el señor Sergio Iribas, colaborador de nuestro colega *El Diario de Comercio*.

ENFERMOS—Se encuentra enfermo de bastante gravedad, el Sr. Enrique O'Gorman.

ECOS—En el local de la Sociedad Protectora Huérfanos de militares del ejército y armada, se reunirán hoy á las 3 p. m. las socias activas, en asamblea ordinaria, presididas por la secretaria señora Juana Martinez de Rosati.

—Se ha postergado por causas imprevistas, la peregrinacion á Luján que ha organizado la Conferencia de San Vicente de Paul é Hijas de María del Sagrado Corazon.

NECROLOGÍA—A la avanzada edad de 80 años ha dejado de existir anoche el señor Manuel Anabia, persona muy respetable, que gozaba de generales simpatías.

Su muerte será muy sentida, á la par que enluta á las familias de Uriburu, Castro Feijóo, Lagos y muchas otras.

Sus restos se inhumarán mañana á las 9.30 a. m., en el cementerio del Norte, prévia una misa de cuerpo presente que se rezará en el templo de Nuestra Señora del Pilar.

NOTICIAS DE POLICIA

Desgraciado accidente en el Hipódromo

Al correrse ayer la 6ª carrera en el Hipódromo Argentino, rodaron los caballos Muñeca y Alumnito al doblar el recodo.

Los jockeys Juan Sarthou y Fernando Perez que montaban esos caballos, al rodar en tierra se ocasionaron algunas heridas.

El jockey Perez del stud Don Gonzalo fué despedido del caballo que montaba—Alumnito—y cayó á varios metros de distancia, boca abajo, recibiendo un récio golpe en el pecho, que le produjo un abundante vómito de sangre.

Fué atendido por dos médicos y se le condujo despues á su domicilio, en una ambulancia de la Asistencia Pública.

A media noche, el estado de Perez era grave.

En el puerto

A bordo del vapor «Aginsdale», amarrado en Barraca Peña, se produjo ayer tarde un desórden. Los foguistas W. Maisen y Alberto Law, que estaban ébrios, se tomaron en pelea á golpes de puño, resultando el primero con varias contusiones. Intervino la autoridad marítima, y redujo á prision á los desordenados.

«LA PRENSA»

CONSULTORIO MÉDICO-QUIRÚRGICO GRATUITO

DIAS Y HORAS DE CONSULTAS

Clínica General, doctor Julio Darnet, todos los dias hábiles, de 1 á 7 p. m. y de 8 á 10 p. m.

Enfermedades de Mujeres, doctor Angel J. Villa titular, doctor S. Mabil en ejercicio, mártes, jueves y sábados, de 5.30 á 7.30 p. m.

Clínica Quirúrgica, doctor Andrés F. Llobet, viérnes, de 4.30 á 5.30 p. m.

Enfermedades del Estómago, doctor Juan B. Señorans titular, doctor Julio Darnet en ejercicio, miércoles, de 5 á 7 p. m.

Bacteriología aplicada á la Clínica, doctor Julio Mendez.

Química aplicada á la Clínica, doctor Francisco P. Lavalle.

NOTA—Se darán conferencias públicas mensuales en los salones de LA PRENSA.

Las comunicaciones al consultorio se dirigirán al señor Director adjunto, Dr. Enrique Fynn.

Electroterapia

RAYOS RŒNTGEN

NOTA—Las comunicaciones al Consultorio deben ser dirigidas á su director titular, el doctor Julio Darnet—Rivadavia 670.

CONSULTORIO JURÍDICO GRATUITO

Director Dr. Amadeo Gras. Consultas, todos los dias, de 1 á 6 p. m.

Para consultas especiales asesoran al Consultorio varios distinguidos miembros del Foro.

Es requisito necesario para que el Consultorio redacte escritos, la presentacion de la declaratoria de pobreza.

EXPOSICION GRATUITA DE PRODUCTOS NACIONALES

En este salon situado en el frente á la Avenida de Mayo, que LA PRENSA ha puesto á disposicion del público, se reciben en exposicion, por un tiempo prudencial, toda clase de muestras de productos nacionales y objetos de arte hechos en el país.

Para hacer uso del salon los interesados deberán dirigirse á la Administracion.

CONSULTORIO QUÍMICO INDUSTRIAL Y AGRÍCOLA GRATUITO

Director adjunto Dr. Enrique Fynn.

Consultas lúnes, miércoles y viernes de 6 á 7 de la tarde.

Entrada por la Avenida de Mayo, puerta principal, número 567.

LA BIBLIOTECA

Director—Señor Cárlos Lahitte.

Se halla abierta para el público todos los dias de la semana, inclusos los dias festivos, de 2 á 7 de la tarde y de 9 á 12 de la noche, á excepcion del domingo en que solo funcionará de 9 á 12 de la noche.

Los miembros del profesorado médico y jurídico, los estudiantes de las Facultades, los jefes y oficiales del Ejército y los hombres de letras ó que se dediquen al cultivo de las ciencias, ó de las bellas artes, podrán obtener una tarjeta de entrada permanente, dirigiéndose á la Direccion de este diario.

Las demas personas del público en general que deseen concurrir á la Biblioteca deberán, en cada caso, obtener una autorizacion de la Direccion.

Varias

Se encuentra detenido en la seccion 18ª el individuo Pedro [illegible], quien hirió anoche de un tajo en la mano izquierda á José Manuel Vidal.

El hecho ocurrió en jurisdiccion de la seccion 18, la herida de Manuel Vidal es de importancia.

—Don Gerardo Gietz, domiciliado en la calle Cuyo 2223 denunció anoche en la comisaría de la seccion 9ª, que le habian hurtado la suma de 209 pesos y un reloj de plata con cadena de oro.

Se encuentra detenida una mucama de la casa, por creerse que no es del todo agena al hurto.

—En la comisaría de la seccion 17ª denunció anoche don José Brutti, que en la calle de Córdoba entre Bustamante y Billinghurst, dos desconocidos le estafaron la suma de 250 pesos, por medio del cuento del tío.

—José Mosca y Antonio Sauza, denunciaron ayer á la policía que de la habitacion que ocupan en la calle Bustamante 267, les han hurtado ropas y otros objetos por valor de 100 pesos.

Al sub-comisario señor Leopoldo L. Lopez, le fué denunciado que dos cuarterados para carros fueron sustraidos en la madrugada de ayer á Guillermo Plantay y á Juan Tolto, del corralon situado en la calle Bermejo 252.

El muchacho de 17 años de edad, Rafael Mortecon, que guiaba ayer un carro por la calle Uruguay entre las de Lima y Salta, cayó sobre el pavimento, y una de las ruedas del vehículo le ocasionó una herida grave en la cabeza.

Ayer fué detenido Francisco Ferrer, propietario de la tienda establecida en la calle Córdoba 2341, que se incendió anteanoche.

Dicha tienda estaba asegurada en la compañía «Assurances», en la suma de 8000 $.

—Un tren de pasajeros del ferrocarril del Oeste, que salió de la estacion Once de Setiembre, en el paso á nivel que existe á la altura de la calle Bella Vista atropelló ayer á Juan Pedro Bardo, causándole varias heridas leves en la cabeza y en los brazos.

—

DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Atentados criminales

Desde un tiempo á esta parte son numerosos los hechos análogos de que en seguida damos noticia, que se vienen produciendo, con la consiguiente alarma de las personas que viajan en tren.

La policía, hasta ahora, ha resultado impotente para lograr averiguar quienes son los autores de atentados de esa clase.

Anteanoche, á las 9.50, el tren que salió de Casa Amarilla para La Plata fué apedreado por algunos individuos que, en la oscuridad de la noche, se les pudo ver la silueta.

Algunos vidrios fueron rotos, de uno de los coches de 2ª clase, y dos pasajeros resultaron heridos por las piedras arrojadas con mucha fuerza.

Tambien resultó rota una persiana de un coche.

—En un banco de la calle Lavalle esquina San Martin, del partido de San Nicolás, se encontraba ayer durmiendo, algo ébrio, el sujeto José Aragon.

El agente Rodriguez, que estaba de faccion en la esquina, se acercó al citado individuo y lo despertó, pero este, desnudando un cuchillo agredió al intempestivo vigilante y lo hirió de dos puñaladas.

Momentos despues era detenido Aragon.

Las heridas de Rodriguez son de alguna gravedad.

—De un golpe de rebenque en la cabeza ha sido lesionado en Exaltacion de la Cruz, el vecino Gerónimo Olivera, por Jacinto Robledo, con quien tuvo una discusion.

Disparo de arma de fuego

La policía de Tres Arroyos ha capturado al vecino Martin Tobeill, quien anteayer, á las 2.30, en la estacion Vasquez, descerrajó un tiro de revólver sobre Pedro Martinez, sin conseguir herirlo.

Lesiones

En el colegio que en Chivilcoy regenta don César Patella, los menores alumnos del mismo, Francisco Gesualdo y José Constance, tuvieron un disgusto en un juego en que se entretenían con otros compañeros.

Gesualdo, que tenía un rebenque, lo sacó, y con el asestó un récio golpe á Constance, hiriéndole en la cabeza.

Rateros sorprendidos

A las 8 a. m. de ayer intentaron robar en la casa de don Atilio Galotti, situada en la calle 8 núm. 370, de La Plata, los individuos Domingo ó Emilio Maus y Luis Marelli.

Estos sujetos, aprovechando la ausencia del dueño de casa, estaban violentando una puerta de ella, despues de haber salvado una pared que daba á los fondos, cuando fueron sentidos por algunos vecinos, los cuales dieron la voz de alarma.

Dos vigilantes concurrieron inmediatamente, logrando despues de no poco trabajo detener á los rateros, á los que se les ha secuestrado dos llaves ganzúas, una lima, una palanqueta, una cuña de madera, etc.

Maus está acusado tambien del robo efectuado á doña Enriqueta G. de Galli, el 16 del mes pasado, en esta capital.

MOVIMIENTO POLÍTICO

Elecciones municipales en Maipú

Con objeto de concurrir á las próximas elecciones municipales, un grupo de vecinos del partido de Maipú han constituido la siguiente comision:

Presidentes honorarios: Exequiel Ramos Mejía, Dr. Ernesto Madero, Julian Lynch y José Augusto Otamendi; comision directiva: presidente, Norberto Rodriguez; vice 1º, Pedro Monasterio; vice 2º, [illegible] Olaringa; tesorero, Pedro Perochena; pro-tesorero, Juan Pagés; secretarios: Miguel Garriga, Manuel J. Padar y Nicandro D. Sarmiento; vocales: Cárlos M. Madero, Francisco Barrionuevo, Isaías de Elía, Bernardino Acuña, Dr. Ernesto Bosch, Cárlos Hill, Exequiel de Elía, Cárlos E. Madero, Dr. Ricardo E. Cranwell (hijo), Mauricio Rios, Eugenio M. Lopez, José M. Parisi, Fermin Belhart, Pedro Dawidson, Víctor Lacaze, Vital Delfino, Ceferino Herran, Manuel C. Vergara, Manuel J. Quiñones, Manuel Quiñones, Eusebio C. Casas y Ceferino Candiano.

Política provincial

La junta directiva de diputados de la Union Cívica Radical de la provincia, ha resuelto citar á los delegados de la seccion 1ª electoral á una asamblea, que tendrá lugar el sábado 20 del corriente, á las 8 p. m., en su local, calle Lavalle 532.

PUBLICACIONES VARIAS

Asuntos de General Acha

Aunque pienso que la difamacion, mejor que por la prensa debe ser combatida por otros recursos legales mas eficaces, veome, sin embargo, precisado á solicitar para estas líneas hospitalidad en las columnas de su diario, con el propósito de hacer una declaracion destinada á poner en descubierto el verdadero móvil que ha inspirado los ataques con que algunos diarios de esa capital, singularmente *El País*, me han dirigido en la pasada semana, con un lenguaje y ligereza indignos de una prensa seria.

Felizmente esas publicaciones no han encontrado eco favorable en este territorio, y han motivado, por el contrario, manifestaciones de protesta por parte de los vecindarios de este pueblo, Toay y Santa Rosa.

El País y los que le siguen han faltado esta vez á la hidalguía elemental entre gente honesta, porque al agredirme injustamente han recurrido á la mentira como arma de combate para ensañarse furiosamente contra un humilde juez de un territorio nacional, que no ha cometido otra falta que aplicar la ley con independencia de criterio en un caso sometido á su decision, pero en el que desgraciadamente se halla de por medio una persona que tiene la fortuna de contar con un próximo pariente en la redaccion de uno de los diarios de esa capital, y que, segun parece, goza de una influencia sugestiva entre sus compañeros gremiales.

Toda la tétrica narracion [illegible] que el citado diario ha presentado al ex-comisario [illegible] Bachini como víctima [illegible] de la Pampa es simplemente un cuento novelesco, destinado á excitar los sentimientos humanitarios de los que no están al cabo de la verdad de los hechos.

[illegible] sujeto ha sido condenado á tres años de prision como reo de homicidio perpetrado en las circunstancias calificativas del artículo 97 del código penal, la causa se halla ahora en apelacion ante la Excma. Cámara y no es por lo tanto oportuno discutir por la prensa la justicia de ese fallo. Estando las cosas en este estado, el mismo reo dispara en la cárcel tres tiros de revólver contra el preso Fabio Giménez, hiriéndole gravemente en ambas piernas.

Para [illegible] en este segundo proceso, el juez, teniendo en cuenta los ataques que antes le había ya dirigido el mismo diario, se inhibe invocando el prejuzgamiento, mas como no admitiera la excusa [illegible] juez secretario de la provincia de Buenos Aires, se entabla el [illegible] de competencia negativa y se remiten los antecedentes á la Suprema Corte, de cuya solucion se encuentra aquella pendiente. Todos los actos de este proceso han sido notificados al reo, sin embargo, se afirma en el expresado diario que el juez no quiere *largar la presa*.

En cuanto á los demás cargos, creo que el forme del señor asesor de justicia, doctor Granel, publicado por segunda vez en el *Boletín Oficial* [illegible] es [illegible].

La supuesta *complicidad* que se alude en las publicaciones de referencia sería tambien un desatino si no fuera un cargo gratuito contra los llamados á ocultar [illegible] actos [illegible] de su probidad.

[illegible] mismo, ya [illegible] los detractores la oportunidad de justificar [illegible] la verdad de [illegible] *Baltasar S. Beltran*. General Acha, Octubre 10 1900.

General Acha, Octubre 1º de 1900. Hemos sido sorprendidos con los artículos publicados por *El País*, *La Nacion*, *El Tiempo* y *La Patria degli Italiani*, en los números correspondientes al 3 y al 4 de este mes, en los que se califica en la forma mas ignominiosa é injusta al señor juez letrado de este territorio, doctor Baltasar S. Beltran, al señor fiscal, doctor Mario Torres, y al señor secretario don José R. Navarro.

Nos hemos dirigido á la administracion de esos diarios, garantiéndoles que habian sido altamente sorprendidos pero no han querido hacerse eco de nuestra protesta.

En tal virtud, hacemos pública nuestra enérgica protesta, nacida á impulsos de la indignacion que debe producir á todo ciudadano independiente las vejaciones inferidas gratuitamente á funcionarios tan dignos y competentes.

Paoli y Soltoira, Gutierrez y Rourcade, Miguel Perez Martinez, José M. Córdoba, Francisco Perez, Evaristo Jacquilla, Alejandro Corbeo, Inaz y Perez, A. Vallerga, Juan Bautista Inaz, Nuñez y Azteria, Fernando Bosio, Francisco Ubach y Cª, Vallier M. L. Sez, Girdara y Vega, Luis C. Castillo, [illegible] Guevara, P. Fernandez (hijo), Santos Rocano, Miguel Garcia, Baldomero Perez, Vicente Larrañaga, Juan Filizzola, Juan Berquasecal, Tomas Nerel, Pablo F. Mombertti, Girto Paoli, Juan M. Crassus, José G. de Mentaterph, Fortunato Paoli, Pedro Lorenzetti, José Larrañaga, V. Zavala, Martin Carlieri.

SECCION DE SOLICITADAS

El vino Saint-Raphael es el mejor remedio que puede emplearse, tanto en el penoso periodo de la convalecencia en que tan necesario es el uso de un buen tónico reconstituyente, como en el tratamiento de la anemia, la clorosis y demas afecciones cuyo origen es el empobrecimiento de la sangre.

¿Quiere Vd. curarse del estómago? Pruebe el Digestivo del Dr. Angerami, de Nápoles, la única preparacion sin igual, que da muestras gratis á quien la solicite, enviando dos estampillas de cinco centavos para el porte de correo, á Beneteverde y Cª, Piedras 170. Venta en todas las droguerías y farmacias. v16

Un libro **de amena lectura** en verso y prosa, con pensamientos de los mejores autores antiguos y modernos, se remitirá **gratuitamente**, dirigiéndose á Juan de la Presa, Artes 40, Buenos Aires, acompañando una estampilla de cinco centavos. v15

Embriaguez. Buenos Aires, Enero 17 de 1898. Sr. D. Diego Gibson, Defensa 192. Presente. Muy Sr. mio: Despues de haber tomado una sola botella de «Reversiérine» acompañado de una resolucion inquebrantable de librarme del vicio para el cual V. ha presentado este remedio al alcance del público, certifico que sus cualidades son eficaces para destruir todo deseo de bebidas alcohólicas. Sa[illegible] [illegible] S. S. S. J. V. L.

Nota. El original de este certificado está á disposicion de los interesados. Defensa 192. 1p

AVISOS FUNEBRES

INES ELENA GRANELLA — Q. E. P. D. — Falleció el 13 de Octubre de 1900. Sus padres Pablo Granella y Marta G. de Granella, sus hermanos Tulio, Adela, Edelmira, Ana, Alberto, Eduardo y Alejandro y demas deudos invitan á sus relaciones á conducir los restos mortales de la extinta al cementerio del Oeste, hoy 15 á las 9.30 a. m. Casa mortuoria Brasil 774. El duelo se despedirá por tarjeta. Nota: En la cochería de Mazas habrá carruajes [illegible] v16

CARLOTA AÑITA SPORLEDER — Q. E. P. D. — Falleció el 14 de Octubre de 1900. Pablo Sporleder y Anita Sobarzo del Sporleder (padres), Anita M. de Bu[illegible] (abuela), sus tios y demas deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos de la extinta al cementerio del Norte, hoy lunes 15 del corriente á las 3 p. m. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion. Casa mortuoria Arenales 2319 (Belgrano). Nota: En la cochería de [illegible] habrá coches disponibles.

GABRIELA L. DE RIVA CORTI — Q. E. P. D. — Falleció en Paris el 24 de Mayo de 1900. Eusebio Riva Corti (esposo), Luis Leuzi Riva (ausente), hermanos y demas deudos, invitan á sus relaciones á acompañar á conducir los restos de la extinta al Cementerio del Norte, el martes 16 de Octubre. En la iglesia del Pilar se celebrará una misa de cuerpo presente á las 9.30 a. m. El cortejo fúnebre partirá á las 9, del costado del vapor «Amiral Courbet», que se encuentra en el dique Nº 2. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion. — NOTA. En la empresa de Bonelli y Cía., Corrientes 952-[illegible], habrá carruajes disponibles hasta las 8 a. m.

MANUEL ANABIA — Q. E. P. D. — Falleció el 14 de Octubre de 1900. Sus hijos Dolores A. de Uriburu, Delfina A. de Castro Feijoo, Juan Manuel, Dionisio, Ernesto, Matilde y Camilo, su hijo político Santiago Castro Feijoo, nietos, nietos políticos, biznietos, sobrinos y demas deudos, invitan á sus relaciones á conducir sus restos al cementerio del Norte, el martes 16 á las 8.30 a. m. En la iglesia del Pilar se dirá una misa de cuerpo presente á las 10 a. m. Casa mortuoria: Andes 965. Se despedirá por tarjeta. NOTA: Pueden solicitarse carruajes en la empresa Audino y Cía., Cerrito 468. v16

ADELINA B. DE MULLER — Q. E. P. D. — Falleció el 13 de Octubre de 1900. — Su esposo Augusto Muller; sus hijos Enrique y Augusto, sus hermanos y demas deudos (ausentes) invitan á sus relaciones á acompañar sus restos mortales al cementerio de Disidentes, hoy lunes 15 del corriente á las 3 1/2 p. m. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria Mendoza 2291 (Belgrano). Nota: En la cochería de Iribarne y Cª, Tacuarí 344, habrá carruajes hasta las 2 1/2 p. m.

JUAN DELBENE — Q. E. P. D. — Falleció el 14 de Octubre de 1900. Su esposa Camila T. de Delbene, sus hijos Juana, Angela y Pedro Delbene, sus hijos políticos Dominga, Camilo, José y Angel Delbene y demas deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos mortales del extinto al cementerio del Oeste, el mártes 16 del corriente, á las 9.30 a. m. Se despedirá por tarjeta. Unica invitacion. Casa mortuoria, Rivadavia 2630. — Nota: En la cochería Mirás, habrá carruajes hasta las 9 a. m. v16

JOSEFINA ALBINA CIRELLI — Q. E. P. D. — Falleció el 13 de Octubre de 1900. Su padre Agustin Cirelli, sus hermanos Margarita, Teresa y Angela Cirelli, sus tios Carolina C. de Casarico, Angela [illegible] de Cirelli, Joaquin Agnese (ausente), Maria L. de Agnese, Cesar Cirelli (ausente), sus primos y demas deudos invitan á sus relaciones á acompañar los restos de la extinta al cementerio del Norte, el lunes 15 á las 2 p. m. Casa mortuoria Centro América 11. El duelo se despide por tarjeta. Nota: Habrá carruajes en la cochería de Artaveytia Castex hasta la 1.15 p. m. [illegible]

FRANCISCO LIZZATRI — Q. E. P. D. — Falleció el 14 de Octubre de 1900. Sus padres José Lizzatri y Ercilia B. de Lizzatri, sus hermanos, abuelo, tio y demas deudos, invitan á sus relaciones se dignen acompañar sus restos mortales al Cementerio del Oeste, hoy lunes á la 3.30 a. m. Gratitud que se reconocerá. El duelo se despide por tarjeta. Unica invitacion. Casa mortuoria Moreno 1720. En la empresa de Manuel Costa y Cía. Habrá carruajes.

HILARION FERMIN MARTINEZ — Q. E. P. D. — Falleció el 14 de Octubre de 1900. Sus padres Hilarion Martinez y Juana Pardos, sus hermanos, tios, tias y demas deudos invitan á sus relaciones á acompañar los restos del extinto al Cementerio del Oeste, hoy lunes 15 á las 3 p. m. Unica invitacion. Casa mortuoria Humberto Iº 2819. — Nota: En la cochería Lázaro Costa y Cía., habrá carruajes hasta las 2.30 p. m.

CARMELO FASANO — Q. E. P. D. — Falleció el 10 de Octubre de 1899. La familia invita á sus relaciones á asistir al funeral de cabo de año que por el eterno descanso de su alma se celebrará el 16 del corriente en la Iglesia parroquial de San Cristóbal, á las 9 a. m. Favor que será agradecido. El duelo se despide por tarjeta. Unica invitacion. v15

JOSEFINA BERRAONDO — Q. E. P. D. — Falleció el 16 de Octubre de 1899. Juana B. de Berraondo, madre; Marta B. de Berraondo, abuela; sus hermanos Martin B., Pablo, María, Teodosia, Ana María, Adolfo, José María y Rosa; sus hermanos políticos Rosa y demas familia, invitan á sus amigos y relaciones á los misas que se dirán el martes 16 del corriente de 9 á 10 a. m. en la Iglesia de San Miguel. La familia asistirá á la última misa. Se despide por tarjeta. v16

NEPOMUCENO VALLADARES Y PAULA S. DE VALLADARES — Q. E. P. D. — Fallecieron el 24 de Abril de 1894 y el 18 de Octubre de 1890. Sus hijos Camila, Segunda, Manuel (presentes), Máximo, Marcos y Benito (ausentes), hijos políticos, nietos y demas deudos, invitan á sus relaciones quieran asistir á las misas que se dirán por el eterno descanso de sus almas el martes 16 de Octubre de 9 á 10 en el Templo de Santo Domingo. Favor que agradecerán. v16

MARIA LEBNADAS DE BENITES — Q. E. P. D. — Sus hijos Julio, Rosa B. de Goñard y Carlos D. Benites, su hijo político [illegible], [illegible] de Benites, su sobrina Enriqueta [illegible] de [illegible], sus nietos, bisnietos y sobrinos, invitan á sus relaciones á rogar por su eterno descanso en el funeral que se celebrará en el templo de San Miguel el lunes 15 del corriente á las 10 a. m. El duelo se despedirá por tarjeta. v15

TERESA L. DE AMILIBK — Q. E. P. D. — Falleció el 19 de Setiembre de 1900. Su esposo Pedro Amilibk, su hija Alexina Amilibk, su sobrina Teresita Laborderie, sus padres, hermanos y demas deudos invitan á sus relaciones al funeral que en sufragio del alma de dicha finada, se celebrará en el templo de la Merced, el lunes 15 del corriente á las 10 a. m. Favor que agradecerán eternamente. El duelo se despide por tarjeta. v15

JOSE TORO — Q. E. P. D. — Falleció el dia 15 de Octubre de 1897. Su esposa Bárbara P. de Toro, sus hijos José, Emilio, Pedro, Bárbara, Alejandro y Dolores, madre política, hermanos y demas deudos, invitan á sus relaciones á las misas que por su alma se celebrarán en el Templo de Santo Domingo el 15 del corriente de 9 á 10 a. m. La familia asistirá á la misa de 12. v15

SILVANO CAMINO — Q. E. P. D. — Falleció el 16 de Octubre de 1897. Sus padres Juan C. Camino y Maria C. de Camino, sus hermanos, hermanas, hermanos políticos, sobrinos y demas deudos, invitan á sus relaciones á rogar á Dios por el eterno descanso del alma del extinto en la misa que tendrá lugar el martes 16 del corriente á las 10 a. m. en la Iglesia de Nuestra Señora de Monserrat. Favor que agradecerán eternamente. v16

AVISOS NOTABLES

LA ACUMULATIVA

SOCIEDAD ANÓNIMA MÚTUA DE AHORROS

200-MAIPÚ-200

La 13ª [illegible] por sorteo tendrá lugar el 15 del corriente á las 4.30 p. m. ante el escribano público Sr. Silvio Chiloteguy y [illegible] que quiera presenciar el acto.

Buenos Aires, Octubre 15 de 1900.

Juan Etchegaray, *Gerente*.

Se necesitan agentes y corredores

NOCERA-UMBRA

¿Quiere digerir bien?

AGUA MINERAL

GASEOSA PARA LA MESA

«El ácido carbónico que contiene es de procedencia natural y no agregado artificialmente». Dr. P. N. Arata. Oficina química municipal, certificado 35.129.

HIERRO-QUINA

BISLERI

LICOR APERITIVO

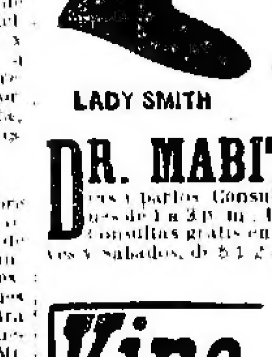
RECONSTITUYENTE

Sobre las botellas exigir la firma de

Peretti & Pestagalli

UNICOS CONCESIONARIOS

485-ALSINA-485



DENTRÍFICO • GRANWELL

(JABONOSO)

El mejor polvo para limpiar los dientes y dar brillo al esmalte

20 AÑOS DE ÉXITO

EN VENTA

Antigua Farmacia Inglesa de E. E. CRANWELL

647, VICTORIA - Bs. Aires

DR. MABIT Cirujano del Hospital Francés. Especialista en enfermedades de señoras y partos. Consultas Lunes, Miércoles y Viernes de 1 á 3 p. m. Piedad 1170, 1º, Nº 1. Lorea. Consultas gratis en La Prensa los Martes, Jueves y Sábados, de 5 1/2 á 7 1/2 p. m. j30perm.

Vino Désiles

Formula del Dr. A.-C., Ex-Medico de la Marina.

Cordial Regenerador

KOLA — COCA — QUINA

GLÍCERO-FOSFATOS

Tonifica los pulmones, regulariza los latidos del corazon, activa el trabajo de la digestion.

El hombre debilitado saca de él **fuerza, vigor** y **salud**. El hombre que gasta mucha actividad, la sostiene con el uso regular de este cordial, eficaz en todos los casos, eminentemente **digestivo** y **fortificante**, y de gusto agradable lo mismo que un licor de postre.

Depósito General: 18, Rue des Arts, Levallois-Perret, PARIS, Y EN TODAS LAS FARMACIAS

VACUNA CARBUNCLOSA ARGENTINA

DEL DR. MENDEZ

No exije mas que una sola aplicacion. Es preventiva y curativa. Más de 60.000 animales vacunados con todo éxito. Se reciben pedidos, Córdoba 1069, Buenos Aires. perm.

E. S. ZEBALLOS

ABOGADO

Asuntos civiles, comerciales y MARITIMOS, patentes de invencion y marcas de fábrica y de comercio. El Dr. Zeballos los atiende personalmente. **VICTORIA 1081**. De 10 a. m. á 5 p. m.

GRAN ACADEMIA DE ESGRIMA

DIRECTOR

Sr. ERNESTO DE MARINIS

776-CALLE ARTES-776

PARA LOS QUE SUFREN DE LA VEJIGA

Nuestros lectores, ó cuando menos la mayor parte, saben que la funcion principal que los riñones desempeñan en el organismo es la de separar incesantemente de la sangre que pasa á través de ellos una cierta cantidad de urea que lleva en disolucion sales y otros productos que serian nocivos para la salud si permaneciesen en el cuerpo. Si esa liquido, que no es otra que la orina, tuviese que salir del cuerpo en la medida que se produce, esto es, sin interrupcion alguna, serian [illegible] un motivo de molestia que se comprende.

Pues bien, precisamente para evitarnos esa molestia grave es para lo que la vejiga ha sido creada.

Este órgano, que está colocado en el bajo vientre, es un depósito lo bastante grande para recibir y almacenar la cantidad de líquido que los riñones pueden producir en el espacio de muchas horas, y está sujeto á numerosas enfermedades de las cuales es la mas frecuente, sobre todo en las personas de [illegible], la llamada catarro de la vejiga. El enfermo experimenta en el bajo vientre una especie de [illegible] frecuentes y sus orines contienen flemas. Remedio mas sencillo, seguro y eficaz [illegible] que parece [illegible] peligroso [illegible] de brea.

[illegible] preparar esta [illegible] de alquitran [illegible] Se necesita [illegible] durante una semana [illegible] ese espacio de tiempo se empleen [illegible].

Hoy, por fortuna, y gracias á un distinguido farmacéutico de Paris, Mr. Guyot, que consiguió hacer solubles en agua los principios activos del alquitran, se encuentra en todas las farmacias bajo el nombre de Alquitran de Guyot un licor de alquitran sumamente concentrado que permite preparar instantáneamente en el momento en que se necesita un agua de brea de una eficacia [illegible] El alquitran [illegible] digestion [illegible] antiséptico que al destruir los microbios, causa determinante de la enfermedad, nos permite recobrar la salud.

Fruto laxante refrescante

contra el

ESTREÑIMIENTO

Hæmorrhoides, Bilis, Embaraze gástrico ó intestinal, Jaqueca

TAMAR INDIEN GRILLON

Paris, 33, rue des Archives

y en todas las farmacias

SOCIEDAD HIPOTECARIA

BELGA-AMERICANA

ANÓNIMA

78 RECONQUISTA 78

Hace préstamos hipotecarios en oro sobre propiedades en la Capital Federal y sobre Estancias [illegible] de campo, á plazos largos y [illegible]

60 Años de Éxito

FUERA de CONCURSO. MIEMBRO del JURADO

EXPOSICION UNIVERSAL de PARIS 1900

Alcool de Menthe de RICQLÈS

Unico verdadero Alcohol de Menta

CALMA la SED y SANEA el AGUA

Disipa los DOLORES de CORAZÓN, de CABEZA, del ESTÓMAGO, las INDIGESTIONES, la DISENTERIA y la COLERINA

Excelente para el **Aseo** de los **Dientes** y la **Toilette**

PRESERVATIVO contra las **EPIDEMIAS**

Exigir el Nombre DE RICQLÈS

UNA SEÑORA

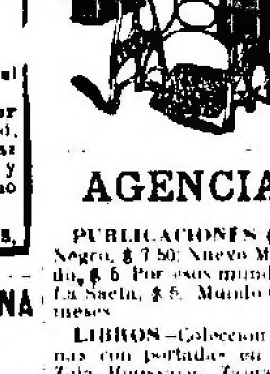
ofrece indicar gratuitamente á todos los que sufren debilidad general, neurastenia, postracion, vértigos, anemia, palpitaciones, enfermedades nerviosas y atonias, un remedio maravilloso que una casualidad le hizo conocer. Curada personalmente así como numerosos enfermos despues de usar en vano todos los medicamentos preconizados, hoy en reconocimiento eterno como deber de conciencia, hace esta indicacion cuyo propósito [illegible] humanitario, es la consecuencia de un voto. Escribir á Elisa C. [illegible] Avenida de Mayo 682. Incluir estampilla.

Máquinas de coser

NEW-HOME

Simple, liviana y durable. Fácil de componer. Doble alimentacion.

MÁQUINAS



PARA SOMBREREROS

TALABARTEROS

APARADORES

SASTRES ETC

MAQUINAS DE HOJALATERO

Juan Shaw é hijos

870-VENEZUELA-870

AGENCIA VACCARO

PUBLICACIONES (España-Madrid). Blanco y Negro, $ 7.50; Nuevo Mundo, $ 5; Alrededor del Mundo, $ 6. Por esos mundos, $ 5. La Vida Galante, $ 6. La Saeta, $ 5. Mundo Científico, $ 3. el abono por 6 meses.

LIBROS — Coleccion Regente, tomos de 224 páginas con portadas en colores de autores célebres: Zola, Houssaye, Zamacois, [illegible], Champsaur, Gautier, Balzac, Carrillo, Flaubert, Murger, Nerval, Sandeau, Belot, Vades, Sienkiewicz. 65 tomos diferentes á $ 0.50 cada uno.

DESCUENTO A LOS SEÑORES AGENTES

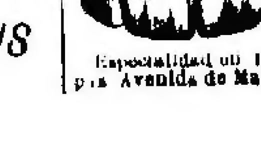
LOTERIAS. Navidad, de Buenos Aires, $ 1.000.000. $ 150 el billete entero. 16 el décimo.

Ordenes para la compra de billetes de España, 5.000.000 de pesetas.

AMBOS Y ÓRDENES Á

SEVERO VACCARO

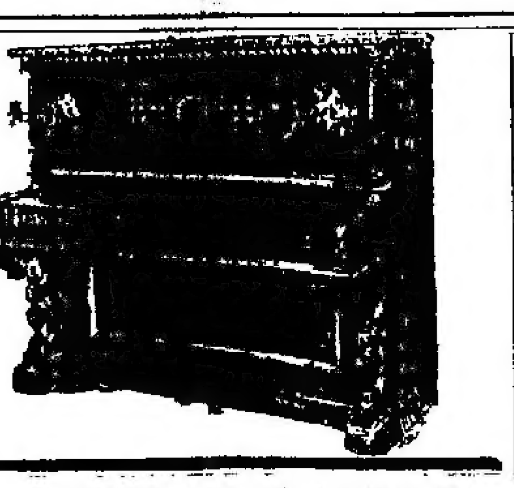
Florida 422 Buenos Aires



Dr. A. LEVINSON

Cirujano-dentista Norte Americano. **Avenida de Mayo 890, esq. Tacuarí.** Cura toda clase de enfermedades de los dientes y de la boca en general. Especialidad en la colocacion de dientes sin chapa. Avenida de Mayo 890, esquina Tacuarí. v31

PIANOS Y ARPAS



LIQUIDACION TOTAL

Á PRECIO DE COSTO

H. BARELLI É HIJOS

328-CALLE FLORIDA-328

CÁPSULAS DE SÁNDALO CITRINO de Savaresse

Ninguna Preparacion hay mas eficaz para las

ENFERMEDADES SECRETAS

que estas universalmente afamadas Cápsulas recomendadas por los Médicos

Una Caja (á la que acompañan las instrucciones completas acerca del método curativo) basta generalmente para conseguir la curacion en una semana.

EVANS, SONS & Cº, de Liverpool. — EVANS, LESCHER y WEBB de Londres, y en todas las Farmacias

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA

CASA CENTRAL Y SUCURSALES

BALANCE AL 30 DE SETIEMBRE DE 1900

Publicado en cumplimiento del artículo 360 del Código de Comercio

ACTIVO

	Curso legal	Oro sellado
Acciones, saldo no emitido		1.000.000 00
Caja: Existencia en efectivo	8.314.223 76	747.341 42
Corresponsales del Exterior		[illegible] 98 94
Pagarés y documentos [illegible]	27.265.232 [illegible]	
Cuentas corrientes	[illegible]	
Varias cuentas	[illegible]	
Inmuebles	13.[illegible]	
	15.046.756 54	12.84[illegible].415 15

PASIVO

	Curso legal	Oro sellado
Capital autorizado		[illegible] 00
[illegible]		4.[illegible] 42
[illegible]		[illegible]
[illegible]		2.[illegible].412 16
Varias cuentas	[illegible]	1.476.[illegible] 34
[illegible]		[illegible] 61
	[illegible]	12.[illegible].415 15

El Vice-Presidente [illegible]. — El Contador General [illegible]. — El Síndico, Tomas [illegible]. v17

[illegible] de cumplir con el deber [illegible] los intereses bien entendidos del país. ¡Qué buena idea la que tuvo el Sr. Bagley [illegible] al extraer de la Naranja Amarga, el Licor que durante treinta y seis años ha prestado tantos y tan buenos servicios al público, y que con el nombre (ya famoso) de **HESPERIDINA**, es hoy popular en la casa del rico y del pobre, y del enfermo, pues su condicion de excelente Tónico Estomacal no le quita el sér un licor sano y agradable de sobremesa y por la que le proporciona los Chasse-Cafés; de ahí la importancia de comprarla en casa honrada para evitar el ser engañado por los vendedores de malas imitaciones!

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA

BALANCE EL 30 DE SETIEMBRE DE 1900

publicado en cumplimiento de lo dispuesto por el artículo 360 del Código de Comercio

ACTIVO

	Moneda legal	Oro sellado
Caja — Existencias en [illegible]	13.061.150 69	2.913.748.56
Cuentas corrientes [illegible]	1.9[illegible].298 91	146.168.87
Valores descontados [illegible] cartera	38.171.333 10	844.312 40
Inmuebles [illegible] del Banco	1.293.800 40	
Corresponsales, [illegible] y diversos	2.232.4[illegible] 84	287.101.45
	57.338.481.14	4.191.331.27

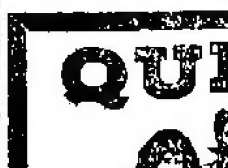
PASIVO

	Moneda legal	Oro sellado
Capital [illegible]	[illegible]	
Acreedores [illegible] corriente y á plazos	48.[illegible] 64	3.497.496.61
Fondo de reserva y prevision	[illegible] 57	
Metalizacion y Diversos	1.284.214 14	693.834 66
	57.338.440 14	4.191.331 27

Cayetano Sánchez, presidente; *Casimiro [illegible]*, subgerente; *Jorge A. Mitchell*, [illegible].

V° B°: [illegible] Manuel Durañona, Juan P. Lalevarria. v16

QUININA-MIGONE



Para la conservacion y el desarrollo del **cabello y la barba**. Perfume higiénico, inmejorable

AGENTES DEPOSITARIOS

PERETTI & PESTAGALLI

485—CALLE ALSINA—485

ARTURO DE GAINZA

Abogado. Estudio, Florida 261 y en Mercedes, Provincia de Buenos Aires [illegible] Manuel F. [illegible] Avenida Mercedes [illegible]

Recompensa de **16,600 fr.**

Quina Laroche

VINO CORDIAL

Tónico Reconstituyente, Debilidad, Influenza, Convalecencias, etc.

22 y 19, rue Drouot

PARIS

J. BONANSEA y M. BERRÁZ

CIRUJANOS MECÁNICOS DENTISTAS

Calle Moreno 900 esq. Buen Orden

DR. URQUIZA Jefe de Clínica del servicio de enfermedades de los oidos, nariz y garganta, de la Facultad de Medicina (Hospital de Clínicas). De regreso de Europa, ha reabierto su consultorio, Esmeralda 555, de 2 á 4. v18

INSTITUTO MÉDICO DEL Doctor LACROZE

1374-PIEDAD-1374

Electricidad médica — Este Gabinete dotado de todos los aparatos modernos que exigen las aplicaciones eléctricas, se compone de la máquina Wimshurst para electricidad estática. Corrientes galvano-farádicas, electrolisis, cataforesis, Corrientes sinusoidales, corrientes de alta frecuencia y alta tension y el gran Solenoide, Rayos X. Masaje eléctrico, Ozono.

Tratamiento. El reumatismo, gota, obesidad, diabetes, bronquitis, neuralgias, neurastenias, afecciones á la piel, afecciones nerviosas, vicios urinarios.

Hidroterapia. Duchas, baño turco, minerales, aromáticos, etc.

Gimnasia médica - Método del Dr. Zander, única en Sud América.

EL DR. TORNÚ ha reabierto su Consultorio médico y lo atiende los martes y sábados, de 10 á 11 de la mañana y los miércoles y viernes, de 4 á 5 de la tarde, **Perú 321**.

¡CUIDADO, SEÑORA!

Vd. empieza á engrosar, y engrosar es envejecer. Tome pues, todas las mañanas en ayunas dos grajeas de **THYROÏDINA BOUTY** *y su talle se conservará esbelto ó volverá á serlo — El frasco de 50 grajeas 10f.*

PARIS. Laboratorio, 1, Rue de Châteaudun. MEDICAMENTO CIERTO É INOFENSIVO EN ABSOLUTO.

— Téngase cuidado de exigir: *Thyroïdina Bouty*. —

Buenos-Aires: M. ORTIZ, 1049, Suipacha.

Bitter Secrestat

De universal **REPUTACION**

Premiado en todas las Exposiciones á que ha concurrido

EL CONSUMO EN BUENOS AIRES PASA DE 40.000 *Cajones al año*

Unicos Introductores

Wm. PAATS, ROCHE & Ca

531 PIEDAD 531

INSTITUTO MÉDICO del Dr. DAVID ZANALDA

CENTRO AMÉRICA 312 ESQUINA CUYO 2017

Instalaciones de electricidad médica y de aeroterapia

Curaciones de las enfermedades nerviosas, neurastenia, parálisis, corea, reumatismos, diabetes, asma, bronquitis crónica, tuberculosis, enfermedades secretas y de la matriz.

Lunes, miércoles y viernes, de 7 á 10 a. m., consultas gratuitas para los pobres.

ENFERMEDADES secretas y de la piel y de señoras. Curacion radical. Dr. Ferniano, especialista del Hospital Italiano. Moreno 473, de 7 á 10 a. m., de 1 á 3 y de 7 á 8 p. m., todos los dias.

CINCO PALABRAS

Las señoras conocen y saben perfectamente llegar al corazon de sus esposos, saben llenarlo de alegría y prestarle ánimos para el trabajo y la lucha diaria.

Pero lo que no han podido conseguir hasta ahora es descubrir el modo de tener influencia sobre sus ímpetus y malhumores cuando la lumbre clara de la dicha se enturbia con los nubarrones y tristezas de las enfermedades del estómago. Y sin embargo esto es una cosa muy sencilla. Pero las mas de las veces no se acierta con las cosas sencillas, porque nos figuramos que cuesta mas complicadas son las cosas mas efecto han de producir. Es un error.

En este caso tan comun para las jóvenes esposas hoy que los adelantos de la civilizacion estragan tanto los estómagos, tiene su pronta solucion y remedio en cinco palabras: Extracto de Malta de Pabst.

Efectivamente: el Extracto de Malta de Pabst, es el remedio mas seguro para curar la dispepsia, despertar el apetito y estimular la digestion.

No olvidarlo: Extracto de Malta de Pabst. Pabst's Malt Extract.

Se vende en todos los buenos almacenes de la República. Cuidado con las falsificaciones.

Unicos introductores: Escalada y Cª (Almacen mayorista, fundado en 1861 — 1170 Piedad 1174.

PORQUÉ PAGAIS MAS?

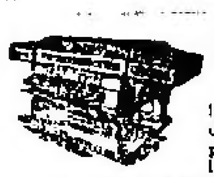
EL MEJOR TÉ QUE EL MUNDO PRODUCE

SE VENDE A PS 1 MIN LA LIBRA

EN LATAS DE 1, 2 Y 6 LIBRAS

EN LA COOPERATIVA DE TÉS

Reconquista 294. Buenos Aires



INCUBADORAS Y COLMENAS

las mas modernas y perfeccionadas, de resultado seguro, dando pingües beneficios. Pidan catálogos y precios á

A. REINHOLD, Belgrano 511.

SECCION REMATES

Roman Bravo y Cía.

361-SAN MARTIN-361

MARTILLEROS: LOS SOCIOS: ROMAN BRAVO, PEDRO A. CORVERA, E. RODRIGUEZ LUBARY Y J. PERALTA MARTINEZ. perm

CON CÉDULAS

Central y cómoda casa habitacion Uruguay 739. Edificio de una sola planta 13 v. por 50 v. Base el préstamo hipotecario $ 40.000 en cédulas E á estilo de plaza.

El domingo 21 de Octubre á las 5 p. m. Informes y condiciones San Martin 361. ROMAN BRAVO y Cía.

Moreno 1047 á 1057. Judicial. 17 1/2 vs. 15m15 por 50 (51m09). Frente al sur de la plaza Monserrat. El terreno mas importante, con edificio viejo. Afirmado de asfalto junto al frente. Mandado del señor juez de 1ª Instancia Dr. Arana, secretaría Acevedo en la Testamentaria Domingo Valero. Base $ 45.806. Ad corpus.

El mártes 16 de Octubre á las 4 p. m. Está entre edificios cuyos muros son medianeros hasta la altura del primer piso. La importancia de su situacion y las dimensiones excepcionales, son circunstancias que recomiendan ampliamente el negocio. Título perfecto. Informes y condiciones, San Martin 361. ROMAN BRAVO y Cía. o9

Reconquista 432 al 440. La casa habitacion central de mas amplio terreno. Edificio moderno de correcto y severo gusto arquitectónico. En altos, la gran casa habitacion distribuida de modo que responde á todas las exigencias del lujo y del confort y en la planta baja, dos almacenes. Por liquidacion testamentaria y por cuenta de herederos mayores. Tasacion $ 235.000. Base $ 190.000. Es muy cómoda y esto excusa mayores detalles.

El miércoles 17 de Octubre á las 4 p. m.

Terreno: 22v36 por 69v45, con dos martillos á favor, uno al N. de 1v21 que empieza á las 6v03 del frente hasta el fondo y otro, al Sud, de 1v15, á las 23v09, de igual forma. Contra frente, 25v17. Superficie aproximada 1749.68 vs. cs.

Construccion. Mezclas en cal y arena oriental, techos de azotea, tirantes de hierro, bovedillas, mixtos con tapicerías riquísimas, panaux artísticos, papeles finos, revestimientos de lozas y madera, pinturas al óleo y al temple, carpintería de cedro y roble, puertas con tallados de mérito, zócalos altos en las habitaciones, celosías, cielo rasos con decoraciones, tarabolas, cristales finos, pisos parquet, pino de tea, y mosaico inglés hasta en las dependencias, escaleras de roble y mármol, canceles, mamparas, chimeneas, baños y todos los pormenores de los edificios de lujo.

Distribucion. **Piso bajo**: Dos almacenes que ocupan todo el terreno, con columnas de hierro y 3 habitaciones, patio, cocina y w. c. en cada uno. Están arrendados á los Sres. F. Cinzano y Cª.

Piso alto: Escalera principal, entrada independiente de servicio, gran hall, salon, sala, ante sala, comedor, ante comedor, escritorio, sala de espera, boudoir, docs dormitorios, cuatro piezas de baño, seis de servicio, despensa, ante cocina, cocina, carbonera, dos w. c., dos pasajes anteriores cubiertos, tres patios y azoteas. Se halla desocupado y puede visitarse en todo momento. Título perfecto. Está en órden. Informes y condiciones, San Martin 361. ROMAN BRAVO y Cía. a27

En San Isidro Dos chacras especiales por su situacion y por su terreno, 56 y 26 hectáreas respectivamente. A 2 leguas del pueblo y á 3 1/2 de Villa Ballester, sobre el camino de San Fernando á Moron. Base $ 200 la hectárea.

El miércoles 24 de Octubre á las 2 p. m. En nuestra casa 361, San Martin 361 (dia mal leido).

DETALLES

1ª CHACRA — 433 metros de frente al S. E. por 1299 de fondo. Superficie 56 hectáreas, 24 áreas, 67 centiáreas. Linda al N. O., con Ramon López, por el N. E. con Angileri y con la otra chacra en venta, por el S. E. con Bickert y por el S. O. con el camino real á San Martin. La cruza el camino de San Fernando á Moron. Tiene cerco de alambre y plantas vivaces, una casa de material de 2 piezas y 3 ranchos y jagüeles, calles de grandes eucaliptus y paraisos. Está arrendada sin contrato, para tambo y agricultura.

2ª CHACRA — 215m08 de frente al N. O. por 911m03 en el N. E. y 858 metros en el S. O. ó sea 26 hectáreas, 15 áreas, 47 centiáreas. Linda por el N. E. con Angileri (camino de San Fernando á Moron en medio), por el N. E. con D. Carmen y P. Lagassi, por el S. E. Gayzano y por el S. O. con la 1ª chacra. Se halla arrendada, sin contrato, para agricultura. Se visitan yendo por San Isidro. Título perfecto. Informes y condiciones San Martin 361. ROMAN BRAVO y Cía. o11

Campos de porvenir entre el Neuquen y el Limay 22.500 hectáreas, en la confluencia del Neuquen y el Limay. A 6 leguas de la estacion terminal del F. C. Neuquen, es decir á 42 horas de la Capital. Lotes 23, 24, 27, 28, 31 y 32. Seccion 1ª, lindando con los Sres. Scaltiosa: Spinetto, Dasso, Marini. Base $ 1.60 hectárea.

El Lunes 15 de Octubre á las 2 p. m., en nuestra casa, 351 San Martin 361, B. Aires. Nos interesa mucho que visiten, pues estamos seguros de sus buenas condiciones. Tienen abundancia de pastos de engorde entre estos, alfilerillo, cebadilla, colron y otros. Hay ojos de agua dulce y está en cuentro para jagüeles de 4 á 6 metros de profundidad. Existe una poblacion, y corrales constantemente se hallan ocupados por haciendas, lo que abona su calidad superior. Se darán plazos ventajosos. Títulos perfectos, informes y condiciones, San Martin 361.— ROMAN BRAVO y Cía. s30

Terrenos especiales-Judicial Arenales y Laprida. Frentes S. O. y S. E. 4 lotes de 10 á 20 varas por 21 á 23, con afirmado pago. Mandato del Sr. juez de 1ª instancia Dr. F. J. Arana (secretario Lucadamo), en los autos testamentarios del Dr. Uladislao Frias. Base $ 4766.67 por la esquina y $ 2000 para cada uno de los lotes, lo que representa 2/3 de las tasaciones respectivas.

El domingo 21 de Octubre á las 2 p. m. La esquina 18m10 (21v) á Arenales, por 17m33 (20v) á Laprida; dos lotes de 8m66 (10v) á Laprida por 18m95 (21v80) de fondo y un lote tambien sobre Laprida, con 14m51 (16v77) por 19m20 (22v17) con un pequeño martillo en contra. Son preciosos para casa de familia. Títulos perfectos. Escrituras por la oficina del Sr. Nicanor Repetto. Informes y condiciones San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o7

Los prados de la Pampa 35.000 hectáreas, 14 leguas kilométricas, de pastos tiernos. En 4 lotes. Seccion 14, fraccion D, lotes 1 y 2, fraccion A, lote 20 y seccion 19, fraccion B 1-2. Este del lote 15. Conocidos los primeros por el «Cerro Hoyo» y el «Cerro Azul», donde se halla la casa de comercio del Sr. Isabarrena. Unos y otros con agua y arrendados desde años atrás. A 20 leguas de General Acha y del ferrocarril. Sin base, definitivamente, para liquidar.

El lúnes 29 de Octubre á las 2 p. m., en nuestra casa, **San Martin 361**, Buenos Aires. Se hallan arrendados en las condiciones del Gobierno Nacional hasta Setiembre de 1905 y sub-arrendados á varios pobladores, lo que asegura la bondad de las tierras de esa region, en la que hay aguas abundantes, los mejores pastos y montes de algarrobo. Se trata de los campos de porvenir cierto y en esta virtud, nos interesamos en que sean visitados. Títulos perfectos. Informes y condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o18

Campo en Santa Fé. 7.088 hectáreas, 86 áreas, 86 centiáreas. Parte de las colonias «Fraternidad» é «Igualdad», Departamento de San Cristóbal. A 2 leguas de la Estacion Portalis y á 5 de Ceres. Muy especiales para ganadería y para agricultura. Con riquísimos prados con agua dulce á 3 metros. Base $ 2.50 hectárea.

El mártes 23 de Octubre á las 2 p. m., en nuestra casa, San Martin 361. Lindan al N., con la Colonia «Fraternidad», al S., con Don Marcelino Escalada, al E., con el Dr. José M. Rosa y otros, y al O., con los señores Chayla, Agliero y Cáceres. Está medido y amojonado en fracciones de 500 hectáreas y su costado S. se halla alambrado. Títulos perfectos. Informes y condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o10

Preciosa casa-quinta Rivadavia 6455. Elegante y moderno edificio de altos muy confortable, con jardines, aguas semi-surgentes, obras de salubridad interiores y todo lo que en comodidad puede desearse. Base $ 30.000.

El Domingo 21 de Octubre á las 5 p. m. Tiene 18 por 40 1/4 varas, verja de material y hierro, edificio interior con vestíbulos, hall, galerías cubiertas de cristales, patios bajos y altos, aljibe, molino de viento, cañerías, etc. Consta en la planta baja, de sala, escritorio, comedor, ante comedor, una habitacion, despensa y sótano, cocina revestida de azulejos y w. c. En altos con escalera interior de cedro, tiene 6 dormitorios, baño con instalaciones y dependencias. El cuerpo principal está hecho en cal con techos de azotea, tirantes de hierro y maderas duras, cielo rasos de yeso, puertas y celosías de cedro, pisos de pino de tea, mosaico y baldosa. Tiene tambien 2 piezas de madera, gran patio de concreto, gallinero y otras dependencias. Visítese que interesará. Título perfecto. Informes y condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cª. o14

Lorea y Europa La esquina frentes al N. y al E. 11 varas por 40. En un solo lote, que es incomparable por su situacion y dimensiones. Sin base para liquidar.

El Domingo 21 de Octubre á las 10 de la mañana. Es la esquina única sin edificar, con afirmados pagos y todo en órden. Título perfecto. Informes y condiciones San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cª. o14

Con cédulas nacionales Casa-habitacion central Uruguay 739. Muy cómoda y sólida. 10 por 53 varas. Base la hipoteca, $ 40.000 cédulas, serie E, á estilo de plaza. Sin pretensiones. Ad corpus.

El domingo 21 de Octubre á las 5 p. m. Consta de 8 habitaciones principales, pieza de baño, con instalaciones y w. c., 3 piezas de servicio, 3 grandes patios, patios y w. c. Frente moderno y elegante, mármoles vestíbulo con vitraux, arriates y plantas de adorno. Tiene techos de azotea, cielo rasos decorados, muros empapelados y pintados al óleo, zócalos altos, celosías, pisos de mosaico, mármol y madera, y demas pormenores de confort, gas, aguas corrientes y obras de salubridad.

NOTA. Cocina económica no entra en la venta. Puede verse de 2 á 4. Título perfecto. Informes y condiciones San Martin 361. ROMAN BRAVO y Cía. o9

Muy central, con cédulas Propiedad de renta Paraguay 1418 á 1424. Edificio de altos, moderno y bien distribuido. 11 por 21 varas con almacen en la planta baja y una casa de familia en los altos. Base la hipoteca $ 34.000 en cédulas serie E. A estilo de plaza. Ad corpus.

El domingo 21 de Octubre á las 4.30 de la tarde. La planta baja se halla dividida por columnas de hierro, en dos negocios, con una habitacion, cocina, patio y w. c. Los altos constan de escritorio, sala, comedor, 4 dormitorios, patio cubierto de cristales, baño, cocina, 3 piezas de servicio. Tiene techos de azotea, cielo rasos de yeso, pisos de pino de tea y mosaico, tirantes de hierro y bovedillas, celosías, cancel, escalera de mármol, etc. Da $ 255 al mes ó [illegible] $ 3060. Título perfecto. Informes y condiciones San Martin 361. ROMAN BRAVO y Cía. o12

La quinta de Tejedor. En el Tigre. En situacion excepcional con frente al Lujan del Tigre, calle Lavalle en medio. A poca y media cuadras de la estacion del F. C. Central Argentino. En 2 fracciones, una con la casa habitacion y otra con cocheras, etc. Base $ 7.000 la quinta y sin base el terreno.

El Lunes 22 de Octubre á las 2 p. m. en nuestra casa San Martin 361.

La quinta: Tiene 29 1/2 varas por 158. El edificio es de altos, muy sólida y bien tenido. Consta en la planta baja de 8 habitaciones, despensa y un depósito. En altos tiene 5 piezas principales, baño y w. c., ante cocina, cocina con económica y calentador para baño. Está construida en el centro del terreno, con corredores, galerías, terrazas y vestíbulos y rodeada de jardines y plantas de adorno. Se comprenden los muebles que alhajan la casa.

El terreno: Linda por el fondo con la casa, está cercado de alambre y plantado de sauces y álamos. Tiene 20 varas de frente por 76, ensanchando á 33 varas en el contrafrente; una cochería, caballeriza y 2 habitaciones de edificio antiguo y umbroso.

Visítese en todo momento. Título perfecto. Informes y condiciones San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cía. c14

Campos en Rio IV A largos plazos. 18.881 hectáreas en 16 lotes de 1.000 á 1.700 hectáreas, con opcion. Riquísimos, de pastos mezclados, con aguas permanentes, A 4 leguas de Mackenna (F. C. Pacífico) y á 5 del pueblo y F. C. con «Sampacho» (F. C. Andino). Conocido por «La Gama» y «Las Varas». Pedanía «La Cautiva», lotes 36 y 38 serie A. Las mejores campos del Sur de Córdoba. Base $ 6 hectárea, 1/3 parte al contado, el resto á 1 y 2 años, interés 7 %.

El miércoles 30 de Octubre á las 2 p. m., en nuestra casa, **351 San Martin 361**. Se hallan á 2 leguas de la Colonia «Sampacho», lindando con los establecimientos «Santa Catalina» de D. Ambrosio Gómez, «La Argentina» de Avellaneda, Colonia Escurra y Sra. Magdalena E. de Ezcurra y D. Pedro Vargas. Es campo alto, parejo, sin bañados ni cañadones, cuya aplicacion puede ser agricultura ó la ganadería, pues se presta igualmente á todo destino, estando libre de médanos y salitrales. A parte de las lagunas permanentes que allí existen, el agua dulce para jagüeles se halla de 3 á 4 metros en todo el campo. Un lote comprende la poblacion principal de construccion reciente con 6 habitaciones de material, corredor techado, etc. Otro lote tiene tambien poblacion y monte. Se entregará mensurado enseguida. Para visitarlo se va por «Vicuña Mackenna» en donde Don Alejandro Crespo proporcionará medios cómodos, avisándole por carta. En Sampacho todos los cocheros conocen el campo y hay igualmente facilidades. Títulos perfectos. Seña 8 por Comision 3 por. Informes y planos San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cª. o12

Judicial. Casa y terreno. Bulnes 2057 y 2079 á 2081. Con adoquinado pago. Mandato del Sr. Juez Dr. Juan A. Garcia, secretario de la Torre, en el juicio sobre division de condominio seguido por don German Emilio Canepa con don Enrique Silvestre Canepa y doña Angela Badano de Daneo.

El Domingo 21 de Octubre á las 3 p. m.

Bulnes 2079 á 2081. Casa habitacion, 14m40 (16v62) por 30m31 (35v). Dividida en dos departamentos. Consta de 6 habitaciones principales, una subalterna, otra de madera, una pieza en altos, dos cocinas, w. c., patios y verja al frente, tiene techos de azotea, cielo rasos, pisos de madera, mosaico y baldosa, aguas corrientes, etc. Tasacion $ 16.728. Base 2/3 partes $ 11.153.66.

Bulnes 2057: Terreno, 11m60 (13v39) por 30m20 (34v87). Contrafrente 15m05 (18v42). Tasacion $ 9.565. Base $ 6.371.67. Títulos perfectos. Seña 8 %, comision 2 %. Informes, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cª. o14

Linda casa Liniers 28 casi esquina Rivadavia. 10 1/2 por 18 1/2 varas. Edificio bien distribuido, con cielo rasos de yeso, pisos de pino de tea y mosaico, galerías cubiertas, cancel de cristales y un lindo frente moderno. Base $ 5.500. Ad corpus.

El Domingo 21 de Octubre á las 2 p. m. Consta de 4 habitaciones, cocina, w. c., 1 pieza de servicio y patio. Tiene aguas corrientes y adoquinado pago. Visítese de 1 á 4 p. m. Título perfecto. Informes y condiciones San Martin 361. ROMAN BRAVO y Cª. o14

Campos en «Fortin Unos». Sobre el Rio Colorado. A 5 leguas al N.O. de la Estacion «Fortin Unos» 18.401 hectáreas, 35 áreas, en 2 lotes. Seccion III, fraccion D, lotes 10 y 23, cruzados en un extremo por el cauce del arroyo Cura-Co; lindando con el Cerro Choique Mahuida. Sin base, por lo que den.

El lúnes 29 de Octubre á las 2 p. m., en nuestra casa, **San Martin 361**. Se hallan en una zona en que la tierra se ha dividido en pequeñas fracciones, todas pobladas y en manos de diversos propietarios. Están arrendados á Don B. Lahetjuzan hasta Diciembre del corriente año. Hay alguna casa de negocio, otras poblaciones y jagüeles de rica agua. Se hallan ocupados por ovejas permanente. Para verlos hay todas las facilidades yendo por la Estacion indicada. Títulos perfectos. Informes y condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o12

Chalet y casas en Adrogué Judicial. Testamentaria Dominga Loumagne de Santos, juez Dr. Gamboa, secretario Sampé (La Plata). Uno y otros sobre la plaza Bynon, calles Bynon y Larrosa.

El domingo 21 de Octubre á las 9 1/2 de la mañana.

CHALET. Frente á Bynon entre la calle de este nombre y Esteban. Superficie 735 mc. Ad corpus. Cerco de alambre tejido y muro de material, precioso jardines, edificio moderno, 4 amplias habitaciones, 1 en altos, baño, cocina y w. c., vestíbulo y corredor. Construido en cal, techos de teja, cielos rasos de yeso decorados, pisos de pino de tea y mosaico, puertas y celosías de cedro, aljibe, pozo semi-surgente con bomba y depósito de hierro. Base $ 7.646.67.

CASA DE LA FARMACIA. Frente á la calle Bynon y á la plaza, esquina. Superficie 820 mts. Ad-corpus. Cercos de material. Consta de salon de negocio, 5 habitaciones, cocina y w. c., con corredores, buenos techos, cielos rasos y pisos de madera. Base $ 7281.33.

CASA DE LA PANADERIA. Esquina á la plaza Bynon y calle Larrosa. Superficie 1080.50 mts. Ad-corpus. Cercos de material, salon, 3 habitaciones, cocina, cuadra de panadería, galpon caballeriza y depósito. Base $ 6.074.67. Títulos perfectos. Seña 8 %, comision 2 %. Informes, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o7

Rioja 1248 á 1254. Una propiedad excepcional: gran terreno y edificio de renta. En el sitio de mayor movimiento y comercio. A pocas varas de San Juan. Liquidacion de negocios. Sin base.

El domingo 21 de Octubre á las 3 p. m.

TERRENO: 20 varas por 70, con un martillo á favor al N. á las 60 varas del frente, de 18v65 por 19v70, teniendo en el mismo lado otro pequeño martillo tambien á favor, contra-frente, 40v01.

EDIFICIO: Distribuido en dos alas de manera que pueden independizarse, con solo una pared divisoria. Son dos casas de 10 habitaciones cada una con sala de negocio y dependencias. Muy sólidas todas. Renta $ 330 al mes con contrato hasta 1º de Febrero de 1902, con impuestos á cargo del inquilino. Título perfecto. Informes y condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o11

Piedras y Méjico La mas notable esq. frentes al O. y al S. Edificio de 3 pisos, con 3 negocios en la planta baja, 2 casas de familia en el 1er piso y una gran habitacion en el 2º. Renta [illegible] al mes. Base $ 60.000. Ad-corpus.

El Jueves 18 de Octubre á las 4 p. m. Terreno 16 3/4 varas á Piedras por 19 1/2 varas á Méjico. Los negocios son independientes, con patios y servicios accesorios. Las casas del primer piso tienen 4 y 5 habitaciones respectivamente, cocina y w. c.

El 2º piso consta de 11 habitaciones, baño, cocina y w. c. Muy sólido, con materiales superiores, y los pormenores exigidos en una propiedad de renta, que es casa habitacion al propio tiempo. Título perfecto. Informes y condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cía.